

澳門特別行政區財政預算

二零一八財政年度

(第一冊)

---

**Orçamento da RAEM**

**Ano Económico de 2018**

**(Tomo I)**

# 目錄

## ÍNDICE

---

總收入預算表

**Mapa Orçamental da Receita Global**

政府一般綜合收入預算表

**Mapa Orçamental da Receita Ordinária Integrada do Governo**

相對之開支項目

**Valores Correspondentes da Tabela de Despesa**

特區一般收入預算表

**Mapa Orçamental da Receita Ordinária da RAEM**

特定機構收益預算匯總表

**Mapa Orçamental Agregado dos Rendimentos dos Organismos Especiais**

總開支預算表

**Mapa Orçamental da Despesa Global**

按經濟分類的綜合開支摘要

**Resumo da Despesa Integrada por Classificação Económica**

按組織分類的綜合開支摘要

**Resumo da Despesa Integrada por Classificação Orgânica**

按職能分類的綜合開支摘要

**Resumo da Despesa Integrada por Classificação Funcional**

特定機構費用預算匯總表

**Mapa Orçamental Agregado dos Gastos dos Organismos Especiais**

澳門特區政府

**Governo da RAEM**

行政長官辦公室

**Gabinete do Chefe do Executivo**

行政會

**Conselho Executivo**

行政法務司司長辦公室

**Gabinete da Secretária para a Administração e Justiça**

經濟財政司司長辦公室

**Gabinete do Secretário para a Economia e Finanças**

社會協調常設委員會

**Conselho Permanente de Concertação Social**

保安司司長辦公室

**Gabinete do Secretário para a Segurança**

社會文化司司長辦公室

**Gabinete do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura**

文化產業委員會

Conselho para o Indústrias Culturais

旅遊發展委員會

Conselho para o Desenvolvimento Turístico

運輸工務司司長辦公室

Gabinete do Secretário para os Transportes e Obras Públicas

澳門駐里斯本經濟貿易辦事處

Delegação Económica e Comercial de Macau, em Lisboa

澳門駐布魯塞爾歐盟經濟貿易辦事處

Delegação Económica e Comercial de Macau, Junto da União Europeia, em Bruxelas

澳門特別行政區駐北京辦事處

Delegação da Região Administrativa Especial de Macau em Pequim

澳門駐世界貿易組織經濟貿易辦事處

Delegação Económica e Comercial de Macau, Junto da Organização Mundial do Comércio

個人資料保護辦公室

Gabinete para a Protecção de Dados Pessoais

建設發展辦公室

Gabinete para o Desenvolvimento de Infra-Estruturas

能源業發展辦公室

Gabinete para o Desenvolvimento do Sector Energético

中國與葡語國家經貿合作論壇常設秘書處輔助辦公室

Gabinete de Apoio ao Secretariado Permanente do Fórum para a Cooperação Económica e Comercial entre a China – PLP

金融情報辦公室

Gabinete de Informação Financeira

運輸基建辦公室

Gabinete para as Infra-Estruturas de Transportes

澳門特別行政區政府政策研究室

Gabinete de Estudo das Políticas do Governo da Região Administrativa Especial de Macau

澳門經濟文化辦事處

Delegação Económica e Cultural de Macau

禮賓公關外事辦公室

Gabinete de Protocolo, Relações Públicas e Assuntos Externos

人才發展委員會

Comissão de Desenvolvimento de Talentos

醫療事故鑑定委員會

Comissão de Perícia do Erro Médico

醫療爭議調解中心

Centro de Mediação de Litígios Médicos

行政公職局

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública

公共行政改革諮詢委員會

Conselho Consultivo para a Reforma da Administração Pública

教育暨青年局

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude

局長室

Direcção dos Serviços

公立學校

Escolas Oficiais

統計暨普查局

Direcção dos Serviços de Estatística e Censos

財政局

Direcção dos Serviços de Finanças

退休金及退伍金

Pensões e Reformas

共用開支

Despesas Comuns

核數師暨會計師註冊委員會

Comissão de Registo dos Auditores e dos Contabilistas

立法會選舉管理委員會

Comissão de Assuntos Eleitorais da Assembleia Legislativa

高等教育輔助辦公室

Gabinete de Apoio ao Ensino Superior

交通事務局

Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego

身份證明局

Direcção dos Serviços de Identificação

經濟局

Direcção dos Serviços de Economia

懲教管理局

Direcção dos Serviços Correccionais

澳門特別行政區海關

Serviços de Alfândega da Região Administrativa Especial de Macau

地球物理暨氣象局

Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos

旅遊局

Direcção dos Serviços de Turismo

新聞局

Gabinete de Comunicação Social

警察總局

Serviços de Polícia Unitários

博彩監察協調局

Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos

海事及水務局

Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

海事博物館

Museu Marítimo

航海學校

Escola de Pilotagem

政府船塢

Oficinas Navais

澳門保安部隊事務局

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau

勞工事務局

Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais

法官委員會

Conselho dos Magistrados Judiciais

地圖繪製暨地籍局

Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro

司法警察局

Polícia Judiciária

環境保護局

Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental

法務局

Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça

登記及公證機關

Serviços dos Registos e do Notariado

土地工務運輸局

Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes

體育局

Instituto do Desporto

文化局

Instituto Cultural

文化遺產委員會

Conselho do Património Cultural

投資計劃

Investimentos do Plano

指定之帳目——指定撥款、共同分擔及預算轉移金額

Contas de Ordem — Consignações, Participações e Transferências Orçamentais

中央部門開支撥款表

Mapa das Dotações da Despesa dos Serviços Centrais

按經濟分類的中央部門總開支摘要

Resumo da Despesa Global dos Serviços Centrais, por Classificação Económica

按組織分類的中央部門總開支摘要

Resumo da Despesa Global dos Serviços Centrais, por Classificação Orgânica

按職能分類的中央部門總開支摘要

Resumo da Despesa Global dos Serviços Centrais, por Classificação Funcional

按經濟分類的中央部門運作開支摘要

Resumo da Despesa de Funcionamento dos Serviços Centrais, por Classificação Económica

按職能分類的中央部門運作開支摘要

Resumo da Despesa de Funcionamento dos Serviços Centrais, por Classificação Funcional

按組織分類的投資計劃開支摘要

Resumo da Despesa do PIDDA, por Classificação Orgânica

按職能分類的投資計劃開支摘要

Resumo da Despesa do PIDDA, por Classificação Funcional

人員編制表

Quadro de Pessoal

總收入預算表

MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA GLOBAL

單位：澳門幣（元） Unidade: MOP

	<p>收入項目 Designação da receita</p>	<p>本年度預算 Do exercício</p>
<p>經濟分類 Classificação económica</p>	<p>政府一般綜合收入 Receita ordinária integrada do Governo</p>	
	<p><b>經常收入</b> <b>Receitas correntes</b></p>	
01-00-00-00	<p>直接稅 IMPOSTOS DIRECTOS</p>	91,404,437,800
02-00-00-00	<p>間接稅 IMPOSTOS INDIRECTOS</p>	4,730,072,200
03-00-00-00	<p>費用、罰款及其他金錢上之制裁 TAXAS, MULTAS E OUTRAS PENALIDADES</p>	1,593,248,300
04-00-00-00	<p>財產之收益 RENDIMENTOS DA PROPRIEDADE</p>	722,487,900
05-00-00-00	<p>轉移 TRANSFERÊNCIAS</p>	4,766,744,000
06-00-00-00	<p>耐用品之出售 VENDA DE BENS DURADOUROS</p>	2,154,600
07-00-00-00	<p>勞務及非耐用品之出售 VENDA DE SERVIÇOS E BENS NÃO DURADOUROS</p>	1,266,979,100
08-00-00-00	<p>其他經常收入 OUTRAS RECEITAS CORRENTES</p>	117,831,200
	<p><b>合計</b> <b>Subtotal</b></p>	<b>104,603,955,100</b>
	<p><b>資本收入</b> <b>Receitas de capital</b></p>	
09-00-00-00	<p>投資資產之出售 VENDA DE BENS DE INVESTIMENTO</p>	2,022,778,900
10-00-00-00	<p>轉移 TRANSFERÊNCIAS</p>	0
11-00-00-00	<p>財務資產 ACTIVOS FINANCEIROS</p>	388,601,900
13-00-00-00	<p>其他資本收入 OUTRAS RECEITAS DE CAPITAL</p>	986,917,100
14-00-00-00	<p>非從支付中扣減之退回 REPOSIÇÕES NÃO ABATIDAS NOS PAGAMENTOS</p>	32,333,400
	<p><b>合計</b> <b>Subtotal</b></p>	<b>3,430,631,300</b>
	<p>政府一般綜合收入 Receita ordinária integrada do Governo</p>	<b>108,034,586,400</b>

	收入項目 Designação da receita	本年度預算 Do exercício
<b>編號</b> <b>Código</b>	<b>特定機構收益</b> <b>Rendimentos dos organismos especiais</b>	
11-00	法定收入及特區預算轉移收入 Receitas legais e transferências do OR	10,139,762,000
12-00	銷售及服務收入 Réditos de vendas e de prestações de serviços	467,118,800
13-00	財務及投資收益 Rendimentos de aplicações financeiras e de investimentos	5,352,412,900
14-00	其他收入 Outros rendimentos	95,010,700
	特定機構收益匯總 Agregado dos rendimentos dos organismos especiais	<b>16,054,304,400</b>
	調整 Ajustamento	4,918,946,800
	<b>總收入</b> <b>Receitas global</b>	<b>119,169,944,000</b>

政府一般綜合收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo	百分比 %
	<b>經常收入 RECEITAS CORRENTES</b>				<b>104,603,955,100</b>	<b>96.82</b>
<b>01-00-00-00</b>	<b>直接稅 IMPOSTOS DIRECTOS</b>				<b>91,404,437,800</b>	<b>84.61</b>
01-01-00-00	所得稅 Sobre o rendimento			90,884,437,800		84.13
01-01-01-00	營業稅 Contribuição industrial	0	0			0.00
01-01-02-00	職業稅 Imposto profissional	2,391,404,000	2,391,404,000			2.21
01-01-03-00	房屋稅 Contribuição predial urbana	999,517,600	999,517,600			0.93
01-01-04-00	所得補充稅 Imposto complementar	4,819,000,000	4,819,000,000			4.46
01-01-05-00	娛樂場幸運博彩或其他方式的博彩收益 Jogos de fortuna ou azar ou outros jogos em casino		81,940,000,000			75.85
01-01-05-01	博彩特別稅 Imposto especial sobre o jogo	80,500,000,000				74.51
01-01-05-02	溢價金 Prémio	1,440,000,000				1.33
01-01-06-00	中式彩票專營收益 Exclusivo das lotarias chinesas			2,249,000		0.00
01-01-06-01	稅金 Renda	1,650,000				0.00
01-01-06-02	百分之五的附加稅 (1) Adicional de 5% s/renda (1)	82,500				0.00
01-01-06-03	百分之一的附加稅 (2) Adicional de 1% s/renda (2)	16,500				0.00
01-01-06-04	溢價金 Prémio	500,000				0.00
01-01-07-00	賽狗專營收益 Exclusivo das corridas de galgos			1,550,000		0.00
01-01-07-01	稅金 Renda	1,420,000				0.00
01-01-07-02	未領取之獎金 Prémios não reclamados	130,000				0.00
01-01-07-03	入場券之稅款 (3) Tributação s/bilhetes de entrada (3)	0				0.00
01-01-08-00	賽馬專營事業收益 Exclusivo das corridas de cavalos			1,300,000		0.00

政府一般綜合收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo	百分比 %
01-01-08-01	稅金 Renda	0				0.00
01-01-08-02	未領取之獎金 (4) Prémios não reclamados (4)	1,300,000				0.00
01-01-08-03	彩金百分比 Tributação sobre o montante das apostas	0				0.00
01-01-09-00	電訊服務專營收益 Exclusivo das telecomunicações	0	0			0.00
01-01-10-00	供水服務專營收益 Exclusivo do serviço de abastecimento de água	11,947,000	11,947,000			0.01
01-01-11-00	電力供應專營收益 Exclusivo da energia eléctrica	67,620,000	67,620,000			0.06
01-01-12-00	即發彩票專營收益 Exclusivo das lotarias instantâneas		182,700,000			0.17
01-01-12-01	稅金 (5) Renda (5)	1,000,000				0.00
01-01-12-02	稅務豁免之補償金 Compensação p/isenções fiscais	50,000				0.00
01-01-12-03	稅金 (運動彩票) Renda (Lotaria Desportiva)	180,000,000				0.17
01-01-12-04	未領取之獎金 Prémios não reclamados	1,650,000				0.00
01-01-15-00	南粵批發市場專營收益 Exclusivo da Sociedade do Mercado Abastecedor Nam Yúe	268,300	268,300			0.00
01-01-17-00	經營停車場及道路泊車位之收益 Exploração de silos e parques automóveis	168,813,000	168,813,000			0.16
01-01-18-00	博彩中介人佣金之稅項 Comissões dos promotores de jogo	280,000,000	280,000,000			0.26
01-01-19-00	中天能源控股有限公司專營收益 Exclusivo da Companhia de Gestão de Participações e Energia Sinosky, Limitada	5,242,200	5,242,200			0.00
01-01-20-00	電訊批給合同收益 Rendimentos dos contratos de concessão para telecomunicações	0	0			0.00
01-01-21-00	澳門航空公司專營收益 Exclusivo da Companhia de Transportes Aéreos Air Macau	10,547,500	10,547,500			0.01
01-01-22-00	九澳港批給合同收益 Rendimentos dos contratos de concessão para o Porto de Ká-Hó	786,800	786,800			0.00
01-01-23-00	轉播賽馬收益 Rendimentos de retransmissão de corridas de cavalos	1,492,400	1,492,400			0.00
01-01-24-00	香港賽馬單邊投注年稅金 Imposto anual das apostas unilaterais nas Corridas de Cavalos de Hong Kong	0	0			0.00

政府一般綜合收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo	百分比 %
01-02-00-00	其他 Outros			520,000,000		0.48
01-02-01-00	車輛使用牌照稅 Imposto de circulação	520,000,000	520,000,000			0.48
01-02-04-00	豁免預留停車位 - 特別稅項 Dispensa da reserva de estacionamento - Contribuição especial	0	0			0.00
<b>02-00-00-00</b>	<b>間接稅 IMPOSTOS INDIRECTOS</b>				<b>4,730,072,200</b>	<b>4.38</b>
02-03-00-00	其他 Outros			4,730,072,200		4.38
02-03-01-00	旅遊稅 (6) Imposto de turismo (6)	827,062,200	827,062,200			0.77
02-03-02-00	印花稅 Imposto do selo		2,729,499,000			2.53
02-03-02-01	印花 Estampilha fiscal	6,828,000				0.01
02-03-02-02	資產轉移印花 Selo por transmissão de bens	2,077,000,000				1.92
02-03-02-03	印花款項 Selo de verba	530,312,000				0.49
02-03-02-04	憑單印花 Selo de conhecimento de cobrança	103,850,000				0.10
02-03-02-99	各類印花 Selos diversos	11,509,000				0.01
02-03-03-00	消費稅 Imposto de consumo		513,870,000			0.48
02-03-03-04	煙草 Tabaco	403,870,000				0.37
02-03-03-05	酒及其他含酒精性飲品 Vinho e outras bebidas alcoólicas	110,000,000				0.10
02-03-04-00	機動車輛稅 Imposto sobre veículos motorizados	631,641,000	631,641,000			0.58
02-03-05-00	特別印花稅 Imposto do selo especial	28,000,000	28,000,000			0.03
<b>03-00-00-00</b>	<b>費用、罰款及其他金錢上之制裁 TAXAS, MULTAS E OUTRAS PENALIDADES</b>				<b>1,593,248,300</b>	<b>1.47</b>
03-01-00-00	費用 Taxas			1,307,738,300		1.21
03-01-01-00	司法費 Taxa de justiça	42,000,000	42,000,000			0.04

政府一般綜合收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo	百分比 %
03-01-03-00	公證登記服務收費 Taxas de serviços de registo e notariado		657,558,700			0.61
03-01-03-01	特區行政當局分享之金額 Comparticipações da Administração Pública da RAEM	534,266,400				0.49
03-01-03-02	法務公庫分享之金額 (7) Comparticipações do CAJ (7)	123,292,300				0.11
03-01-04-00	各項身份證明文件收費 Taxas de serviços de identificação	37,200,000	37,200,000			0.03
03-01-05-00	民政服務收費 Taxas sobre assuntos cívicos e municipais	25,700,000	25,700,000			0.02
03-01-06-00	都市建築收費 Taxas de construção urbana	47,155,300	47,155,300			0.04
03-01-07-00	港務手續費 Emolumentos portuários e marítimos		47,000,000			0.04
03-01-07-01	特區行政當局分享之金額 Comparticipações da Administração Pública da RAEM	47,000,000				0.04
03-01-08-00	工業產權註冊費 Registo de propriedade industrial		26,466,500			0.02
03-01-08-01	特區行政當局分享之金額 Comparticipações da Administração Pública da RAEM	10,586,600				0.01
03-01-08-02	工商業發展基金分享之金額 (8) Comparticipações do FDIC (8)	15,879,900				0.01
03-01-10-00	辦理入境、逗留及定居澳門之收費 Taxas de entrada, permanência/residência em Macau	28,346,100	28,346,100			0.03
03-01-11-00	電信服務收費 Taxa dos serv. de telecomunicações	0	0			0.00
03-01-12-00	無線電通訊服務收費 Taxa dos serv. de radiocomunicações	0	0			0.00
03-01-13-00	核數師暨會計師註冊費 Registos de auditores e contabilistas	397,800	397,800			0.00
03-01-14-00	工程准照收費 (9) Taxas a cobrar pela emissão de licenças de obras (9)	1,598,000	1,598,000			0.00
03-01-15-00	執行稽查收費 (10) Taxa a cobrar pela realização de vistorias (10)	1,469,000	1,469,000			0.00
03-01-18-00	金融業務收費 Taxa sobre actividades financeiras e monetárias	4,415,000	4,415,000			0.00
03-01-19-00	交通事務收費 Taxa sobre assuntos de tráfegos	226,914,900	226,914,900			0.21
03-01-20-00	原水收費 Taxa sobre água bruta	141,000,000	141,000,000			0.13

政府一般綜合收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo	百分比 %
03-01-22-00	旅遊及娛樂事業收費 Taxa da indústria de turismo e de diversões	6,362,000	6,362,000			0.01
03-01-23-00	房地產中介業務收費 Taxa da actividade de mediação imobiliária	2,000,000	2,000,000			0.00
03-01-24-00	民航局服務收費 Taxas dos serviços prestados pela Autoridade de Aviação Civil	3,400,000	3,400,000			0.00
03-01-25-00	根據《都市建築及城市規劃範疇的資格制度》的收費 Taxas a cobrar com o Regulamento do regime de qualificações nos domínios da construção urbana e do urbanismo	1,138,800	1,138,800			0.00
03-01-99-00	其他費用及准照 Outras taxas e licenças	7,616,200	7,616,200			0.01
03-02-00-00	罰款及其他金錢上之制裁 Multas e outras penalidades			285,510,000		0.26
03-02-01-00	稅務違反 Infracções fiscais	10,000,000	10,000,000			0.01
03-02-02-00	司法裁決及訴訟法律科處之罰金 Sentenças judiciais e leis de processo	13,740,000	13,740,000			0.01
03-02-04-00	過期繳稅之罰款(百分之三) Três por cento de dívida	160,000	160,000			0.00
03-02-05-00	過期利息 Juros de mora		1,134,400			0.00
03-02-05-01	批租地之租金 Rendas de concessões de terrenos	448,800				0.00
03-02-05-02	批租地之地稅 Foros de concessões de terrenos	2,200				0.00
03-02-05-03	批租地之溢價金 Prémios de concessões de terrenos	73,400				0.00
03-02-05-99	其他 Outros	610,000				0.00
03-02-06-00	補償利息 Juros compensatórios	1,000	1,000			0.00
03-02-07-00	行政違反 Infracções administrativas		252,474,500			0.23
03-02-07-01	根據《道路交通安全法》規定之收入 Receitas nos termos da lei do Trânsito Rodoviário	187,253,400				0.17
03-02-07-02	其他 Outras	65,221,100				0.06
03-02-99-00	其他罰款及金錢上之制裁 Outras multas e penalidades	8,000,100	8,000,100			0.01
04-00-00-00	財產之收益 RENDIMENTOS DA PROPRIEDADE				722,487,900	0.67

政府一般綜合收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo	百分比 %
04-01-00-00	利息 - 公營部門 Juros - sector público	60,000	60,000	60,000		0.00
04-03-00-00	利息 - 其他部門 Juros - outros sectores			14,017,700		0.01
04-03-01-00	銀行存款 Depósitos bancários	13,454,100	13,454,100			0.01
04-03-02-00	財務投資 Aplicações financeiras	0	0			0.00
04-03-03-00	借款 Empréstimos	563,600	563,600			0.00
04-05-00-00	股息 - 外地 Dividendos - exterior			10,000		0.00
04-05-00-01	信德公司 Shun Tak	10,000	10,000			0.00
04-06-00-00	股息 - 其他部門 Dividendos - outros sectores			118,300,700		0.11
04-06-00-01	澳門電力股份有限公司 CEM	53,106,500	53,106,500			0.05
04-06-00-99	其他 Outros	65,194,200	65,194,200			0.06
04-10-00-00	土地租金 - 其他部門 Rendas de terrenos - outros sectores			258,023,500		0.24
04-10-01-00	地稅 Foros	102,400	102,400			0.00
04-10-02-00	批租地之租金 Rendas de concessões	216,210,100	216,210,100			0.20
04-10-03-00	特別稅捐 Contribuição especial	41,711,000	41,711,000			0.04
04-11-00-00	批租地之溢價金 Prémios de concessões de terrenos	82,076,000	82,076,000	82,076,000		0.08
04-12-00-00	其他財產收益 Outros rendimentos da propriedade			250,000,000		0.23
04-12-01-00	鑄幣利潤 Lucros de amoeção	0	0			0.00
04-12-02-00	金融管理局結餘之共同分享 Comparticipação nos resultados da AMCM	250,000,000	250,000,000			0.23
04-12-03-00	土地基金之共同分享 Comparticipação no "Fundo de Terras"	0	0			0.00
04-12-99-00	其他 Outros	0	0			0.00

政府一般綜合收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo	百分比 %
05-00-00-00	轉移 TRANSFERÊNCIAS				4,766,744,000	4.41
05-01-00-00	公營部門 Sector público			140,000,000		0.13
05-01-01-00	指定收入 Receitas consignadas		0			0.00
05-01-01-02	旅遊基金 - 旅遊稅 FT - imposto de turismo	0				0.00
05-01-01-03	社會工作局 - 澳門幣1角以下之派彩(百分之五十) IAS - 50% do sobranço de prémios inf. a 10 avos	0				0.00
05-01-01-04	社會工作局 - 未領取之派彩 IAS - bilhetes premiados não reclamados	0				0.00
05-01-01-12	居屋貸款優惠基金 - 房屋出售 FBCH - venda de habitações	0				0.00
05-01-02-00	共同分享 Comparticipações		20,000,000			0.02
05-01-02-01	工商業發展基金 - 博彩撥款 FDIC - contribuição do jogo	0				0.00
05-01-02-03	工商業發展基金 - 工業產權註冊費 FDIC - registo da propriedade industrial	0				0.00
05-01-02-04	旅遊基金 - 博彩撥款 FT - contribuição do jogo	0				0.00
05-01-02-05	法務公庫 - 公證登記服務收費 CAJ - taxas de serviços de registo e notariado	0				0.00
05-01-02-09	澳門貿易投資促進局 - 博彩撥款 IPIM - contribuição do jogo	0				0.00
05-01-02-12	漁業發展及援助基金 - 港務手續費 FDAP - emolumentos portuários e marítimos	0				0.00
05-01-02-13	樓宇維修基金 - 博彩撥款 FRP - contribuição do jogo	0				0.00
05-01-02-14	勞動債權保障基金 - 聘用費的共同分享 FGCL - participações da taxa de contratação	20,000,000				0.02
05-01-02-15	勞動債權保障基金 - 博彩撥款 FGCL - contribuição do jogo	0				0.00
05-01-03-00	預算轉移 Transferências orçamentais		120,000,000			0.11
05-01-03-01	特區預算轉移 Transferências do Orçamento da Região	0				0.00
05-01-03-02	本身預算轉移 Transferências de orçamentos privados	120,000,000				0.11

政府一般綜合收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo	百分比 %
05-03-00-00	私營企業 Empresas privadas			4,614,984,000		4.27
05-03-00-01	城市建設、推廣旅遊及社會保障撥款 (11) Contrib. p/desenv. urban. e promoção turística e segurança social (11)	4,600,000,000	4,600,000,000			4.26
05-03-00-02	運動彩票(未領取之派彩) "Lotaria Desportiva" - Prémios não reclamados	0	0			0.00
05-03-00-04	澳門賽馬有限公司基金 Fundo Companhia Corridas de Cavalos de Macau	0	0			0.00
05-03-00-05	澳門賽馬會基金 Fundo Jockey Clube de Macau	0	0			0.00
05-03-00-06	衛生基金(即發彩票) Fundo para a saúde (Lotarias Instantâneas)	1,000,000	1,000,000			0.00
05-03-00-99	其他 Outras	13,984,000	13,984,000			0.01
05-04-00-00	私立機構 Instituições particulares	7,627,000	7,627,000	7,627,000		0.01
05-05-00-00	私人 Particulares	621,000	621,000	621,000		0.00
05-06-00-00	外地 Exterior	3,510,000	3,510,000	3,510,000		0.00
05-07-00-00	其他部門 Outros sectores	2,000	2,000	2,000		0.00
<b>06-00-00-00</b>	<b>耐用品之出售 VENDA DE BENS DURADOUROS</b>				<b>2,154,600</b>	<b>0.00</b>
06-01-00-00	公營部門 Sector público			0		0.00
06-01-01-00	資產轉讓 Alienação de bens	0	0			0.00
06-03-00-00	其他部門 Outros sectores			2,154,600		0.00
06-03-01-00	資產轉讓 Alienação de bens	20,000	20,000			0.00
06-03-02-00	出讓廢料及廢鐵 Venda de materiais inservíveis e sucata	2,134,600	2,134,600			0.00
<b>07-00-00-00</b>	<b>勞務及非耐用品之出售 VENDA DE SERVIÇOS E BENS NÃO DURADOUROS</b>				<b>1,266,979,100</b>	<b>1.17</b>
07-01-00-00	房屋租金 Rendas de habitações			178,660,300		0.17
07-01-01-00	社會房屋租金 Renda de habitações sociais	50,000,000	50,000,000			0.05

政府一般綜合收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo	百分比 %
07-01-02-00	其他房屋租金 Renda de outras habitações	128,660,300	128,660,300			0.12
07-02-00-00	樓宇租金 - 公營部門 Rendas de edifícios - sector público			2,206,000		0.00
07-02-01-00	體育設施 Instalações desportivas	1,730,000	1,730,000			0.00
07-02-99-00	其他設施 Outras instalações	476,000	476,000			0.00
07-03-00-00	樓宇租金 - 外地 Rendas de edifícios - exterior	0	0	0		0.00
07-04-00-00	樓宇租金 - 其他部門 Rendas de edifícios - outros sectores			134,675,200		0.12
07-04-01-00	體育設施 Instalações desportivas	26,680,000	26,680,000			0.02
07-04-02-00	外港碼頭設施 Instalações do Porto Exterior	30,960,000	30,960,000			0.03
07-04-03-00	回力球場大樓 Edifícios da Pelota Basca	8,000,000	8,000,000			0.01
07-04-04-00	商業單位租金 Rendas de fracções comerciais	31,116,600	31,116,600			0.03
07-04-99-00	其他設施 Outras instalações	37,918,600	37,918,600			0.04
07-05-00-00	耐用品之租金 - 公營部門 Rendas de bens duradouros - sector público			100,000		0.00
07-05-01-00	機械及設備 Máquinas e equipamentos	50,000	50,000			0.00
07-05-99-00	其他 Outras	50,000	50,000			0.00
07-07-00-00	耐用品之租金 - 其他部門 Rendas de bens duradouros - outros sectores			416,000		0.00
07-07-01-00	機械及設備 Máquinas e equipamentos	367,000	367,000			0.00
07-07-99-00	其他 Outras	49,000	49,000			0.00
07-08-00-00	雜項 - 公營部門 Diversos - sector público			158,670,100		0.15
07-08-01-00	住宿及餐飲 Alojamento e alimentação	180,000	180,000			0.00
07-08-02-00	文化、體育及康樂 Cultura, desporto e recreio	600,000	600,000			0.00

政府一般綜合收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo	百分比 %
07-08-03-00	衛生、保健及醫療 Higiene, saúde e medicina	10,000,000	10,000,000			0.01
07-08-05-00	教育及培訓 Ensino e formação	9,633,000	9,633,000			0.01
07-08-06-00	印務及技術刊物 Imprensa e publicações técnicas	62,074,500	62,074,500			0.06
07-08-07-00	研究、顧問及翻譯 Investigação, consultadoria e tradução	72,163,600	72,163,600			0.07
07-08-08-00	物業管理 Gestão imobiliária	1,200,000	1,200,000			0.00
07-08-10-00	推廣經濟發展活動收益 Promoção de actividades económicas	8,000	8,000			0.00
07-08-12-00	車輛保養及維修服務收入 Receita dos serviços de manutenção e reparação de veículos	2,100,000	2,100,000			0.00
07-08-99-00	其他 Outras	711,000	711,000			0.00
07-09-00-00	雜項 - 外地 Diversos - exterior	398,000	398,000	398,000		0.00
07-10-00-00	雜項 - 其他部門 Diversos - outros sectores			791,853,500		0.73
07-10-01-00	住宿及餐飲 Alojamento e alimentação	32,563,400	32,563,400			0.03
07-10-02-00	文化、體育及康樂 Cultura, desporto e recreio	63,285,400	63,285,400			0.06
07-10-03-00	衛生、保健及醫療 Higiene, saúde e medicina	64,660,000	64,660,000			0.06
07-10-04-00	社會服務 Acção social	1,000	1,000			0.00
07-10-05-00	教育及培訓 Ensino e formação	400,228,300	400,228,300			0.37
07-10-06-00	印務及技術刊物 Imprensa e publicações técnicas	7,398,200	7,398,200			0.01
07-10-07-00	研究、顧問及翻譯 Investigação, consultadoria e tradução	13,741,000	13,741,000			0.01
07-10-08-00	物業管理 Gestão imobiliária	13,250,800	13,250,800			0.01
07-10-10-00	推廣經濟發展活動收益 Promoção de actividades económicas	6,601,000	6,601,000			0.01
07-10-13-00	停車場收入 Receita dos auto-silos	166,038,000	166,038,000			0.15

政府一般綜合收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo	百分比 %
07-10-14-00	車輛保養及維修服務收入 Receita dos serviços de manutenção e reparação de veículos	10,000	10,000			0.00
07-10-99-00	其他 Outras	24,076,400	24,076,400			0.02
<b>08-00-00-00</b>	<b>其他經常收入 OUTRAS RECEITAS CORRENTES</b>				<b>117,831,200</b>	<b>0.11</b>
08-03-00-00	醫療保障之供款 Contrib. p/assistência médica	70,238,100	70,238,100	70,238,100		0.07
08-05-00-00	會員費 Quotas de sócios	15,451,300	15,451,300	15,451,300		0.01
08-06-00-00	政府代表報酬 (12) Remunerações dos delegados do governo (12)	1,260,000	1,260,000	1,260,000		0.00
08-07-00-00	分享兌換店收益 Comparticipações das receitas do balcão de câmbio	19,332,900	19,332,900	19,332,900		0.02
08-08-00-00	賠償 Indemnizações	1,576,000	1,576,000	1,576,000		0.00
08-09-00-00	債項之取回 Recuperações de créditos	0	0	0		0.00
08-99-00-00	偶然及未列明之收益 Receitas eventuais e não especificadas	9,972,900	9,972,900	9,972,900		0.01
	<b>資本收入 RECEITAS DE CAPITAL</b>				<b>3,430,631,300</b>	<b>3.18</b>
<b>09-00-00-00</b>	<b>投資資產之出售 VENDA DE BENS DE INVESTIMENTO</b>				<b>2,022,778,900</b>	<b>1.87</b>
09-06-00-00	房屋 - 其他部門 Habitações - outros sectores			2,000,237,900		1.85
09-06-01-00	出售社會房屋 Venda de habitações sociais	0	0			0.00
09-06-02-00	其他房屋出售 Venda de outras habitações	37,900	37,900			0.00
09-06-03-00	出售公共房屋 Venda de habitações públicas	2,000,200,000	2,000,200,000			1.85
09-07-00-00	樓宇 - 公營部門 Edifícios - sector público	0	0	0		0.00
09-09-00-00	樓宇 - 其他部門 Edifícios - outros sectores			22,500,000		0.02
09-09-01-00	出售商業單位 Venda de frações comerciais	22,500,000	22,500,000			0.02
09-09-09-00	其他 Outros	0	0			0.00

政府一般綜合收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo	百分比 %
09-17-00-00	機械及設備 - 外地 Maquinaria e equipamento - exterior	20,000	20,000	20,000		0.00
09-18-00-00	機械及設備 - 其他部門 Maquinaria e equipamento - outros sectores	21,000	21,000	21,000		0.00
<b>10-00-00-00</b>	<b>轉移 TRANSFERÊNCIAS</b>				<b>0</b>	<b>0.00</b>
10-03-00-00	私營企業 Empresas privadas	0	0	0		0.00
10-05-00-00	個人 Particulares	0	0	0		0.00
10-07-00-00	其他部門 Outros sectores	0	0	0		0.00
<b>11-00-00-00</b>	<b>財務資產 ACTIVOS FINANCEIROS</b>				<b>388,601,900</b>	<b>0.36</b>
11-08-00-00	出資證券 - 其他部門 Títulos de participação - outros sectores	0	0	0		0.00
11-11-00-00	短期借款 - 其他部門 Empréstimos a curto prazo - outros sectores	130,000	130,000	130,000		0.00
11-14-00-00	中期及長期借款 - 其他部門 Empréstimos a médio e longo prazos - outros sectores	388,471,900	388,471,900	388,471,900		0.36
<b>13-00-00-00</b>	<b>其他資本收入 OUTRAS RECEITAS DE CAPITAL</b>				<b>986,917,100</b>	<b>0.91</b>
13-01-00-00	歷年財政年度結餘 Saldos de anos económicos anteriores			986,917,100		0.91
13-01-00-02	自治機構 Organismos autónomos	986,917,100	986,917,100			0.91
<b>14-00-00-00</b>	<b>非從支付中扣減之退回 REPOSIÇÕES NÃO ABATIDAS NOS PAGAMENTOS</b>	<b>32,333,400</b>	<b>32,333,400</b>	<b>32,333,400</b>	<b>32,333,400</b>	<b>0.03</b>
	<b>總額 Total</b>	<b>108,034,586,400</b>	<b>108,034,586,400</b>	<b>108,034,586,400</b>	<b>108,034,586,400</b>	<b>100.00</b>

相對之開支項目

Verbas correspondentes da tabela de despesa

分類  
CLASSIFICAÇÃO

	機關 ORGÂNICA	經濟 ECONÓMICA
(1)	50-00	04-01-01-01-45
(2)	12-00	04-01-05-00-20
(3)	50-00	04-01-02-01-32
(4)	50-00	04-01-01-01-07
(5)	50-00	04-01-01-01-45
(6)	50-00	04-01-02-01-06
(7)	50-00	04-01-01-02-16
(8)	50-00	04-01-02-02-05
(9)	50-00	04-01-01-01-45
(10)	50-00	04-01-01-01-45
(11)	50-00	04-01-01-02-26
		04-01-02-02-05
		04-01-02-02-06
		04-01-02-02-20
		04-01-02-02-57
(12)	12-00	01-02-10-00-01

特區一般收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA DA RAEM

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo
	<b>經常收入 RECEITAS CORRENTES</b>				<b>103,169,513,000</b>
<b>01-00-00-00</b>	<b>直接稅 IMPOSTOS DIRECTOS</b>				<b>91,404,437,800</b>
01-01-00-00	所得稅 Sobre o rendimento			<b>90,884,437,800</b>	
01-01-01-00	營業稅 Contribuição industrial	0	0		
01-01-02-00	職業稅 Imposto profissional	2,391,404,000	2,391,404,000		
01-01-03-00	房屋稅 Contribuição predial urbana	999,517,600	999,517,600		
01-01-04-00	所得補充稅 Imposto complementar	4,819,000,000	4,819,000,000		
01-01-05-00	娛樂場幸運博彩或其他方式的博彩收益 Jogos de fortuna ou azar ou outros jogos em casino		<b>81,940,000,000</b>		
01-01-05-01	博彩特別稅 Imposto especial sobre o jogo	80,500,000,000			
01-01-05-02	溢價金 Prémio	1,440,000,000			
01-01-06-00	中式彩票專營收益 Exclusivo das lotarias chinesas		<b>2,249,000</b>		
01-01-06-01	稅金 Renda	1,650,000			
01-01-06-02	百分之五的附加稅 (1) Adicional de 5% s/renda (1)	82,500			
01-01-06-03	百分之一的附加稅 (2) Adicional de 1% s/renda (2)	16,500			
01-01-06-04	溢價金 Prémio	500,000			
01-01-07-00	賽狗專營收益 Exclusivo das corridas de galgos		<b>1,550,000</b>		
01-01-07-01	稅金 Renda	1,420,000			
01-01-07-02	未領取之獎金 Prémios não reclamados	130,000			
01-01-07-03	入場券之稅款 (3) Tributação s/bilhetes de entrada (3)	0			
01-01-08-00	賽馬專營事業收益 Exclusivo das corridas de cavalos		<b>1,300,000</b>		

特區一般收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA DA RAEM

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo
01-01-08-01	稅金 Renda	0			
01-01-08-02	未領取之獎金 (4) Prémios não reclamados (4)	1,300,000			
01-01-08-03	彩金百分比 Tributação sobre o montante das apostas	0			
01-01-09-00	電訊服務專營收益 Exclusivo das telecomunicações	0		0	
01-01-10-00	供水服務專營收益 Exclusivo do serviço de abastecimento de água	11,947,000	11,947,000		
01-01-11-00	電力供應專營收益 Exclusivo da energia eléctrica	67,620,000	67,620,000		
01-01-12-00	即發彩票專營收益 Exclusivo das lotarias instantâneas			<b>182,700,000</b>	
01-01-12-01	稅金 (5) Renda (5)	1,000,000			
01-01-12-02	稅務豁免之補償金 Compensação p/isenções fiscais	50,000			
01-01-12-03	稅金 (運動彩票) Renda (Lotaria Desportiva)	180,000,000			
01-01-12-04	未領取之獎金 Prémios não reclamados	1,650,000			
01-01-15-00	南粵批發市場專營收益 Exclusivo da Sociedade do Mercado Abastecedor Nam Yue	268,300	268,300		
01-01-17-00	經營停車場及道路泊車位之收益 Exploração de silos e parques automóveis	168,813,000	168,813,000		
01-01-18-00	博彩中介人佣金之稅項 Comissões dos promotores de jogo	280,000,000	280,000,000		
01-01-19-00	中天能源控股有限公司專營收益 Exclusivo da Companhia de Gestão de Participações e Energia Sinosky, Limitada	5,242,200	5,242,200		
01-01-20-00	電訊批給合同收益 Rendimentos dos contratos de concessão para telecomunicações	0		0	
01-01-21-00	澳門航空公司專營收益 Exclusivo da Companhia de Transportes Aéreos Air Macau	10,547,500	10,547,500		
01-01-22-00	九澳港批給合同收益 Rendimentos dos contratos de concessão para o Porto de Ká-Hó	786,800	786,800		
01-01-23-00	轉播賽馬收益 Rendimentos de retransmissão de corridas de cavalos	1,492,400	1,492,400		
01-01-24-00	香港賽馬單邊投注年稅金 Imposto anual das apostas unilaterais nas Corridas de Cavalos de Hong Kong	0		0	

特區一般收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA DA RAEM

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo
01-02-00-00	其他 Outros			520,000,000	4,730,072,200
01-02-01-00	車輛使用牌照稅 Imposto de circulação	520,000,000	520,000,000		
01-02-04-00	豁免預留停車位 - 特別稅項 Dispensa da reserva de estacionamento - Contribuição especial	0	0		
<b>02-00-00-00</b>	<b>間接稅 IMPOSTOS INDIRECTOS</b>				
02-03-00-00	其他 Outros			4,730,072,200	
02-03-01-00	旅遊稅 (6) Imposto de turismo (6)	827,062,200	827,062,200		
02-03-02-00	印花稅 Imposto do selo		<b>2,729,499,000</b>		
02-03-02-01	印花 Estampilha fiscal	6,828,000			
02-03-02-02	資產轉移印花 Selo por transmissão de bens	2,077,000,000			
02-03-02-03	印花款項 Selo de verba	530,312,000			
02-03-02-04	憑單印花 Selo de conhecimento de cobrança	103,850,000			
02-03-02-99	各類印花 Selos diversos	11,509,000			
02-03-03-00	消費稅 Imposto de consumo		<b>513,870,000</b>		
02-03-03-04	煙草 Tabaco	403,870,000			
02-03-03-05	酒及其他含酒精性飲品 Vinho e outras bebidas alcoólicas	110,000,000			
02-03-04-00	機動車輛稅 Imposto sobre veículos motorizados	631,641,000	631,641,000		
02-03-05-00	特別印花稅 Imposto do selo especial	28,000,000	28,000,000		
<b>03-00-00-00</b>	<b>費用、罰款及其他金錢上之制裁 TAXAS, MULTAS E OUTRAS PENALIDADES</b>				1,466,869,500
03-01-00-00	費用 Taxas			1,222,034,300	
03-01-01-00	司法費 Taxa de justiça	0	0		

特區一般收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA DA RAEM

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo
03-01-03-00	公證登記服務收費 Taxas de serviços de registo e notariado		<b>657,558,700</b>		
03-01-03-01	特區行政當局分享之金額 Comparticipações da Administração Pública da RAEM	534,266,400			
03-01-03-02	法務公庫分享之金額 (7) Comparticipações do CAJ (7)	123,292,300			
03-01-04-00	各項身份證明文件收費 Taxas de serviços de identificação	37,200,000	37,200,000		
03-01-05-00	民政服務收費 Taxas sobre assuntos cívicos e municipais	0	0		
03-01-06-00	都市建築收費 Taxas de construção urbana	47,155,300	47,155,300		
03-01-07-00	港務手續費 Emolumentos portuários e marítimos		<b>47,000,000</b>		
03-01-07-01	特區行政當局分享之金額 Comparticipações da Administração Pública da RAEM	47,000,000			
03-01-08-00	工業產權註冊費 Registo de propriedade industrial		<b>26,466,500</b>		
03-01-08-01	特區行政當局分享之金額 Comparticipações da Administração Pública da RAEM	10,586,600			
03-01-08-02	工商業發展基金分享之金額 (8) Comparticipações do FDIC (8)	15,879,900			
03-01-10-00	辦理入境、逗留及定居澳門之收費 Taxas de entrada, permanência/residência em Macau	28,346,100	28,346,100		
03-01-11-00	電信服務收費 Taxa dos serv. de telecomunicações	0	0		
03-01-12-00	無線電通訊服務收費 Taxa dos serv. de radiocomunicações	0	0		
03-01-13-00	核數師暨會計師註冊費 Registos de auditores e contabilistas	397,800	397,800		
03-01-14-00	工程准照收費 (9) Taxas a cobrar pela emissão de licenças de obras (9)	1,598,000	1,598,000		
03-01-15-00	執行稽查收費 (10) Taxa a cobrar pela realização de vistorias (10)	1,469,000	1,469,000		
03-01-18-00	金融業務收費 Taxa sobre actividades financeiras e monetárias	0	0		
03-01-19-00	交通事務收費 Taxa sobre assuntos de tráfegos	226,914,900	226,914,900		
03-01-20-00	原水收費 Taxa sobre água bruta	141,000,000	141,000,000		

特區一般收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA DA RAEM

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo
03-01-22-00	旅遊及娛樂事業收費 Taxa da indústria de turismo e de diversões	1,327,000	1,327,000		
03-01-23-00	房地產中介業務收費 Taxa da actividade de mediação imobiliária	0	0		
03-01-24-00	民航局服務收費 Taxas dos serviços prestados pela Autoridade de Aviação Civil	0	0		
03-01-25-00	根據《都市建築及城市規劃範疇的資格制度》的收費 Taxas a cobrar com o Regulamento do regime de qualificações nos domínios da construção urbana e do urbanismo	1,138,800	1,138,800		
03-01-99-00	其他費用及准照 Outras taxas e licenças	4,462,200	4,462,200		
03-02-00-00	罰款及其他金錢上之制裁 Multas e outras penalidades			244,835,200	
03-02-01-00	稅務違反 Infracções fiscais	10,000,000	10,000,000		
03-02-02-00	司法裁決及訴訟法律科處之罰金 Sentenças judiciais e leis de processo	0	0		
03-02-04-00	過期繳稅之罰款(百分之三) Três por cento de dívida	160,000	160,000		
03-02-05-00	過期利息 Juros de mora		584,400		
03-02-05-01	批租地之租金 Rendas de concessões de terrenos	448,800			
03-02-05-02	批租地之地稅 Foros de concessões de terrenos	2,200			
03-02-05-03	批租地之溢價金 Prémios de concessões de terrenos	73,400			
03-02-05-99	其他 Outros	60,000			
03-02-06-00	補償利息 Juros compensatórios	1,000	1,000		
03-02-07-00	行政違反 Infracções administrativas		230,311,700		
03-02-07-01	根據《道路交通安全法》規定之收入 Receitas nos termos da lei do Trânsito Rodoviário	187,253,400			
03-02-07-02	其他 Outras	43,058,300			
03-02-99-00	其他罰款及金錢上之制裁 Outras multas e penalidades	3,778,100	3,778,100		
04-00-00-00	財產之收益 RENDIMENTOS DA PROPRIEDADE				706,218,800

特區一般收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA DA RAEM

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo
04-01-00-00	利息 - 公營部門 Juros - sector público	0	0	0	
04-03-00-00	利息 - 其他部門 Juros - outros sectores			<b>18,600</b>	
04-03-01-00	銀行存款 Depósitos bancários	18,600	18,600		
04-03-02-00	財務投資 Aplicações financeiras	0	0		
04-03-03-00	借款 Empréstimos	0	0		
04-05-00-00	股息 - 外地 Dividendos - exterior			<b>0</b>	
04-05-00-01	信德公司 Shun Tak	0	0		
04-06-00-00	股息 - 其他部門 Dividendos - outros sectores			<b>116,100,700</b>	
04-06-00-01	澳門電力股份有限公司 CEM	50,906,500	50,906,500		
04-06-00-99	其他 Outros	65,194,200	65,194,200		
04-10-00-00	土地租金 - 其他部門 Rendas de terrenos - outros sectores			<b>258,023,500</b>	
04-10-01-00	地稅 Foros	102,400	102,400		
04-10-02-00	批租地之租金 Rendas de concessões	216,210,100	216,210,100		
04-10-03-00	特別稅捐 Contribuição especial	41,711,000	41,711,000		
04-11-00-00	批租地之溢價金 Prémios de concessões de terrenos	82,076,000	82,076,000	82,076,000	
04-12-00-00	其他財產收益 Outros rendimentos da propriedade			<b>250,000,000</b>	
04-12-01-00	鑄幣利潤 Lucros de amoeção	0	0		
04-12-02-00	金融管理局結餘之共同分享 Comparticipação nos resultados da AMCM	250,000,000	250,000,000		
04-12-03-00	土地基金之共同分享 Comparticipação no "Fundo de Terras"	0	0		
04-12-99-00	其他 Outros	0	0		

特區一般收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA DA RAEM

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo
05-00-00-00	<b>轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS</b>				4,601,000,000
05-01-00-00	公營部門 Sector público			0	
05-01-02-00	共同分享 Comparticipações	0	0		
05-01-03-00	預算轉移 Transferências orçamentais		0		
05-01-03-02	本身預算轉移 Transferências de orçamentos privados	0			
05-03-00-00	私營企業 Empresas privadas			4,601,000,000	
05-03-00-01	城市建設、推廣旅遊及社會保障撥款 (11) Contrib. p/desenv. urban. e promoção turística e segurança social (11)	4,600,000,000	4,600,000,000		
05-03-00-02	運動彩票(未領取之派彩) "Lotaria Desportiva" - Prémios não reclamados	0	0		
05-03-00-04	澳門賽馬有限公司基金 Fundo Companhia Corridas de Cavalos de Macau	0	0		
05-03-00-05	澳門賽馬會基金 Fundo Jockey Clube de Macau	0	0		
05-03-00-06	衛生基金(即發彩票) Fundo para a saúde (Lotarias Instantâneas)	1,000,000	1,000,000		
05-03-00-99	其他 Outras	0	0		
05-04-00-00	私立機構 Instituições particulares	0	0	0	
05-05-00-00	私人 Particulares	0	0	0	
05-06-00-00	外地 Exterior	0	0	0	
05-07-00-00	其他部門 Outros sectores	0	0	0	
06-00-00-00	<b>耐用品之出售</b> <b>VENDA DE BENS DURADOUROS</b>				1,509,100
06-01-00-00	公營部門 Sector público			0	
06-01-01-00	資產轉讓 Alienação de bens	0	0		
06-03-00-00	其他部門 Outros sectores			1,509,100	

特區一般收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA DA RAEM

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo
06-03-01-00	資產轉讓 Alienação de bens	0	0		
06-03-02-00	出讓廢料及廢鐵 Venda de materiais inservíveis e sucata	1,509,100	1,509,100		
<b>07-00-00-00</b>	<b>勞務及非耐用品之出售 VENDA DE SERVIÇOS E BENS NÃO DURADOUROS</b>				<b>233,676,500</b>
07-01-00-00	房屋租金 Rendas de habitações			<b>11,410,300</b>	
07-01-01-00	社會房屋租金 Renda de habitações sociais	0	0		
07-01-02-00	其他房屋租金 Renda de outras habitações	11,410,300	11,410,300		
07-02-00-00	樓宇租金 - 公營部門 Rendas de edifícios - sector público				<b>0</b>
07-02-01-00	體育設施 Instalações desportivas	0	0		
07-02-99-00	其他設施 Outras instalações	0	0		
07-03-00-00	樓宇租金 - 外地 Rendas de edifícios - exterior	0	0		<b>0</b>
07-04-00-00	樓宇租金 - 其他部門 Rendas de edifícios - outros sectores				<b>60,152,600</b>
07-04-01-00	體育設施 Instalações desportivas	0	0		
07-04-02-00	外港碼頭設施 Instalações do Porto Exterior	30,960,000	30,960,000		
07-04-03-00	回力球場大樓 Edifícios da Pelota Basca	8,000,000	8,000,000		
07-04-04-00	商業單位租金 Rendas de fracções comerciais	6,014,600	6,014,600		
07-04-99-00	其他設施 Outras instalações	15,178,000	15,178,000		
07-05-00-00	耐用品之租金 - 公營部門 Rendas de bens duradouros - sector público				<b>0</b>
07-05-01-00	機械及設備 Máquinas e equipamentos	0	0		
07-05-99-00	其他 Outras	0	0		
07-07-00-00	耐用品之租金 - 其他部門 Rendas de bens duradouros - outros sectores				<b>65,000</b>

特區一般收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA DA RAEM

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo
07-07-01-00	機械及設備 Máquinas e equipamentos	65,000	65,000		
07-07-99-00	其他 Outras	0	0		
07-08-00-00	雜項 - 公營部門 Diversos - sector público			2,150,600	
07-08-01-00	住宿及餐飲 Alojamento e alimentação	0	0		
07-08-02-00	文化、體育及康樂 Cultura, desporto e recreio	0	0		
07-08-03-00	衛生、保健及醫療 Higiene, saúde e medicina	0	0		
07-08-05-00	教育及培訓 Ensino e formação	50,600	50,600		
07-08-06-00	印務及技術刊物 Imprensa e publicações técnicas	0	0		
07-08-07-00	研究、顧問及翻譯 Investigação, consultadoria e tradução	0	0		
07-08-08-00	物業管理 Gestão imobiliária	0	0		
07-08-10-00	推廣經濟發展活動收益 Promoção de actividades económicas	0	0		
07-08-12-00	車輛保養及維修服務收入 Receita dos serviços de manutenção e reparação de veículos	2,100,000	2,100,000		
07-08-99-00	其他 Outras	0	0		
07-09-00-00	雜項 - 外地 Diversos - exterior	3,000	3,000	3,000	
07-10-00-00	雜項 - 其他部門 Diversos - outros sectores			159,895,000	
07-10-01-00	住宿及餐飲 Alojamento e alimentação	0	0		
07-10-02-00	文化、體育及康樂 Cultura, desporto e recreio	750,000	750,000		
07-10-03-00	衛生、保健及醫療 Higiene, saúde e medicina	40,000	40,000		
07-10-04-00	社會服務 Acção social	0	0		
07-10-05-00	教育及培訓 Ensino e formação	146,000	146,000		

特區一般收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA DA RAEM

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo
07-10-06-00	印務及技術刊物 Imprensa e publicações técnicas	350,800	350,800		
07-10-07-00	研究、顧問及翻譯 Investigação, consultadoria e tradução	0	0		
07-10-08-00	物業管理 Gestão imobiliária	0	0		
07-10-10-00	推廣經濟發展活動收益 Promoção de actividades económicas	0	0		
07-10-13-00	停車場收入 Receita dos auto-silos	155,758,000	155,758,000		
07-10-14-00	車輛保養及維修服務收入 Receita dos serviços de manutenção e reparação de veículos	10,000	10,000		
07-10-99-00	其他 Outras	2,840,200	2,840,200		
<b>08-00-00-00</b>	<b>其他經常收入 OUTRAS RECEITAS CORRENTES</b>				<b>25,729,100</b>
08-03-00-00	醫療保障之供款 Contrib. p/assistência médica	0	0	0	
08-05-00-00	會員費 Quotas de sócios	0	0	0	
08-06-00-00	政府代表報酬 (12) Remunerações dos delegados do governo (12)	1,260,000	1,260,000	1,260,000	
08-07-00-00	分享兌換店收益 Comparticipações das receitas do balcão de câmbio	19,332,900	19,332,900	19,332,900	
08-08-00-00	賠償 Indemnizações	1,523,000	1,523,000	1,523,000	
08-09-00-00	債項之取回 Recuperações de créditos	0	0	0	
08-99-00-00	偶然及未列明之收益 Receitas eventuais e não especificadas	3,613,200	3,613,200	3,613,200	
	<b>資本收入 RECEITAS DE CAPITAL</b>				<b>2,118,060,100</b>
<b>09-00-00-00</b>	<b>投資資產之出售 VENDA DE BENS DE INVESTIMENTO</b>				<b>2,022,500,000</b>
09-06-00-00	房屋 - 其他部門 Habitações - outros sectores			<b>2,000,000,000</b>	
09-06-01-00	出售社會房屋 Venda de habitações sociais	0	0		
09-06-02-00	其他房屋出售 Venda de outras habitações	0	0		

特區一般收入預算表  
MAPA ORÇAMENTAL DA RECEITA ORDINÁRIA DA RAEM

經濟分類 Classificação económica	收入項目 Designação da receita	每款小結 Valor por alínea	每項小結 Total por artigo	每組小結 Total por grupo	每章小結 Total por capítulo
09-06-03-00	出售公共房屋 Venda de habitações públicas	2,000,000,000	2,000,000,000		
09-07-00-00	樓宇 - 公營部門 Edifícios - sector público	0	0	0	
09-09-00-00	樓宇 - 其他部門 Edifícios - outros sectores			22,500,000	
09-09-01-00	出售商業單位 Venda de fracções comerciais	22,500,000	22,500,000		
09-09-09-00	其他 Outros	0	0		
09-17-00-00	機械及設備 - 外地 Maquinaria e equipamento - exterior	0	0	0	
09-18-00-00	機械及設備 - 其他部門 Maquinaria e equipamento - outros sectores	0	0	0	
10-00-00-00	<b>轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS</b>				0
10-03-00-00	私營企業 Empresas privadas	0	0	0	
10-05-00-00	個人 Particulares	0	0	0	
10-07-00-00	其他部門 Outros sectores	0	0	0	
11-00-00-00	<b>財務資產</b> <b>ACTIVOS FINANCEIROS</b>				95,368,100
11-08-00-00	出資證券 - 其他部門 Títulos de participação - outros sectores	0	0	0	
11-11-00-00	短期借款 - 其他部門 Empréstimos a curto prazo - outros sectores	0	0	0	
11-14-00-00	中期及長期借款 - 其他部門 Empréstimos a médio e longo prazos - outros sectores	95,368,100	95,368,100	95,368,100	
14-00-00-00	非從支付中扣減之退回 REPOSIÇÕES NÃO ABATIDAS NOS PAGAMENTOS	192,000	192,000	192,000	192,000
	<b>總額 Total</b>	<b>105,287,573,100</b>	<b>105,287,573,100</b>	<b>105,287,573,100</b>	<b>105,287,573,100</b>

特定機構收益預算匯總表  
MAPA ORÇAMENTAL AGREGADO DOS RENDIMENTOS DOS ORGANISMOS ESPECIAIS

單位：澳門幣（元） Unidade: MOP

編號 Código	收益項目 Designação da rendimentos	本年度預算 Do exercício	比重 %
<b>11-00</b>	<b>法定收入及特區預算轉移收入 Receitas legais e transferências do OR</b>	<b>10,139,762,000</b>	<b>63.16%</b>
11-01	行政收益 Receitas administrativas	820,077,300	5.11%
11-02	幸運博彩經營批給合同之撥款 Dotações dos contratos de concessão para exploração de jogos	6,210,000,000	38.68%
11-03	退休及撫卹制度之供款及共同分擔 Contribuições e participações no âmbito do Regime de Aposentação e Sobrevivência	1,366,877,900	8.51%
11-04	社會保障制度之供款 Contribuições para o Regime de Segurança Social	407,094,000	2.54%
11-06	其他指定或共享收入 Outras receitas consignadas e participações	1,207,812,300	7.52%
11-07	特區預算轉移、補貼及補助 Transferências do OR, subsídios e apoios	127,899,500	0.80%
11-10	其他法定收入 Outras receitas legais	1,000	0.00%
<b>12-00</b>	<b>銷售及服務收入 Réditos de vendas e de prestações de serviços</b>	<b>467,118,800</b>	<b>2.91%</b>
12-01	貨品銷售收入 Vendas de mercadorias	89,204,800	0.56%
12-02	提供服務收入 Prestações de serviços	377,914,000	2.35%
<b>13-00</b>	<b>財務及投資收益 Rendimentos de aplicações financeiras e de investimentos</b>	<b>5,352,412,900</b>	<b>33.34%</b>
13-01	利息收入 Juros credores	3,316,819,200	20.66%
13-02	股息收入 Dividendos auferidos	72,850,000	0.45%
13-03	投資收益 Ganhos em investimentos	1,801,266,000	11.22%
13-04	匯兌收益 Ganhos cambiais	153,458,600	0.96%
13-10	其他財務收益 Outros rendimentos financeiros	8,019,100	0.05%
<b>14-00</b>	<b>其他收入 Outros rendimentos</b>	<b>95,010,700</b>	<b>0.59%</b>
14-01	租金及租賃收入 Locações	81,539,000	0.51%
14-02	資產處置收益 Alienações de activos	676,300	0.00%
14-03	捐贈收入 Doações	10,000	0.00%
14-10	雜項收入 Rendimentos diversos	12,785,400	0.08%
	<b>總額 Total</b>	<b>16,054,304,400</b>	<b>100%</b>

總開支預算表

MAPA ORÇAMENTAL DA DESPESA GLOBAL

單位：澳門幣（元） Unidade: MOP

	<p>開支項目 Designação da despesa</p>	<p>本年度預算 Do exercício</p>
<p>經濟分類 Classificação económica</p>	<p>政府一般綜合開支 Despesa ordinária integrada do Governo</p>	
	<p><b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b></p>	
01-00-00-00	<p>人員 PESSOAL</p>	22,202,889,300
02-00-00-00	<p>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</p>	12,345,325,700
04-00-00-00	<p>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</p>	28,580,662,500
05-00-00-00	<p>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</p>	7,908,428,900
	<p><b>合計</b> <b>Subtotal</b></p>	<b>71,037,306,400</b>
	<p><b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b></p>	
07-00-00-00	<p>投資 INVESTIMENTOS</p>	22,519,770,700
08-00-00-00	<p>資本轉移 TRANSFERÊNCIAS DE CAPITAL</p>	511,585,100
09-00-00-00	<p>財務活動 OPERAÇÕES FINANCEIRAS</p>	6,769,448,400
10-00-00-00	<p>其他資本開支 OUTRAS DESPESAS DE CAPITAL</p>	273,428,100
	<p><b>合計</b> <b>Subtotal</b></p>	<b>30,074,232,300</b>
	<p>政府一般綜合開支 Despesa ordinária integrada do Governo</p>	<b>101,111,538,700</b>

編號 Código	特定機構費用 Gastos dos organismos especiais	
21-00	活動支出及財務資助 Despesas com actividades e participações financeiras	2,566,023,000
22-00	公務員退休金及其他給付和社會補助 Pensões e outras prestações atribuídas aos funcionários, e abonos sociais	6,675,677,900
23-00	銷售及提供服務成本 Custo das vendas e das prestações de serviços	31,790,000
24-00	財務費用及損失 Gastos e perdas financeiros	1,015,391,400
25-00	人事費用 Gastos com o pessoal	1,403,867,700
26-00	第三者供應之物品及提供之服務 Fornecimentos de terceiros	1,599,527,400
27-00	折舊及攤銷 Depreciações e amortizações	107,082,100
28-00	各項風險準備金 Provisões para riscos diversos	10,670,000
29-00	其他費用及損失 Outros gastos e perdas	9,809,100
	<b>特定機構費用匯總</b>	
	<b>Agregado dos gastos dos organismos especiais</b>	<b>13,419,838,600</b>
		調整
		Ajustamento
		4,918,946,800
		<b>開支總額</b>
		<b>Despesa Global</b>
		<b>109,612,430,500</b>
	<b>預算結餘及本年度預計盈餘</b>	
	<b>Saldo Orçamental e Resultado do Exercício</b>	
	中央預算結餘	
	Saldo do Orçamento Central	6,923,047,700
	特定機構本年度預計盈餘	
	Resultado do Exercício dos Organismos Especiais	2,634,465,800
		<b>預算結餘及本年度預計盈餘</b>
		<b>Saldo Orçamental e Resultado do Exercício</b>
		<b>9,557,513,500</b>
		<b>總開支和預算結餘及本年度預計盈餘</b>
		<b>Despesa Global e Saldo Orçamental e Resultado do Exercício</b>
		<b>119,169,944,000</b>

政府一般綜合開支預算表  
 MAPA ORÇAMENTAL DA DESPESA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO  
 按經濟分類的綜合開支摘要  
 RESUMO DA DESPESA INTEGRADA POR CLASSIFICAÇÃO ECONÓMICA

經濟分類 Classificação económica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
	<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>71,037,306,400</b>	<b>70.26</b>
<b>01-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>22,202,889,300</b>	<b>21.96</b>
01-01	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	18,939,333,600	85.30
01-02	附帶報酬 Remunerações acessórias	2,477,123,800	11.16
01-03	實物補助 Abonos em espécie	76,972,900	0.35
01-04	非參與經濟活動階層 Classes inactivas	9,321,000	0.04
01-05	社會福利金 Previdência social	594,977,500	2.68
01-06	負擔補償 Compensação de encargos	105,160,500	0.47
<b>02-00</b>	<b>資產及勞務</b> <b>BENS E SERVIÇOS</b>	<b>12,345,325,700</b>	<b>12.21</b>
02-01	耐用品 Bens duradouros	243,955,000	1.98
02-02	非耐用品 Bens não duradouros	2,900,828,500	23.50
02-03	勞務之取得 Aquisição de serviços	9,200,542,200	74.53
<b>04-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>28,580,662,500</b>	<b>28.27</b>
04-01	公營部門 Sector público	5,478,335,500	19.17
04-02	私立機構 Instituições particulares	7,761,194,600	27.16
04-03	私人 Particulares	15,280,585,700	53.46
04-04	外地 Exterior	60,546,700	0.21
<b>05-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>7,908,428,900</b>	<b>7.82</b>
05-01	土地租金 Rendas de terrenos	20,000	0.00
05-02	保險 Seguros	63,003,200	0.80
05-03	返還 Restituições	2,260,829,400	28.59

經濟分類 Classificação económica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
05-04	雜項 Diversas	5,584,576,300	70.62
	<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>30,074,232,300</b>	<b>29.74</b>
<b>07-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>22,519,770,700</b>	<b>22.27</b>
07-02	房屋 Habitações	1,249,771,700	5.55
07-03	樓宇 Edifícios	6,372,302,900	28.30
07-04	街道及橋樑 Estradas e pontes	2,928,539,900	13.00
07-05	港口 Portos	335,066,100	1.49
07-06	各項建設 Construções diversas	7,353,692,400	32.65
07-07	農地改良 Melhoramentos fundiários	1,200,000	0.01
07-09	運輸物料 Material de transporte	1,476,207,700	6.56
07-10	機械及設備 Maquinaria e equipamento	1,634,688,200	7.26
07-11	動物 Animais	808,000	0.00
07-12	其他投資 Outros investimentos	1,167,493,800	5.18
<b>08-00</b>	<b>資本轉移 TRANSFERÊNCIAS DE CAPITAL</b>	<b>511,585,100</b>	<b>0.51</b>
08-02	私立機構 Instituições particulares	88,732,400	17.34
08-03	個人 Particulares	68,492,900	13.39
08-04	外地 Exterior	354,359,800	69.27
<b>09-00</b>	<b>財務活動 OPERAÇÕES FINANCEIRAS</b>	<b>6,769,448,400</b>	<b>6.70</b>
09-01	財務資產 Activos financeiros	6,769,448,400	100.00
<b>10-00</b>	<b>其他資本開支 OUTRAS DESPESAS DE CAPITAL</b>	<b>273,428,100</b>	<b>0.27</b>
	<b>總額 TOTAL</b>	<b>101,111,538,700</b>	<b>100.00</b>

政府一般綜合開支預算表  
 MAPA ORÇAMENTAL DA DESPESA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO  
 按組織分類的綜合開支摘要  
 RESUMO DA DESPESA INTEGRADA POR CLASSIFICAÇÃO ORGÂNICA

組織分類 Classificação orgânica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
01-00	<b>一般事務 ENCARGOS GERAIS</b>	<b>1,750,877,100</b>	<b>1.73</b>
01-01	澳門特區政府 GOVERNO DA RAEM	20,520,700	0.02
01-02	行政長官辦公室 GABINETE DO CHEFE DO EXECUTIVO	307,365,400	0.30
01-03	行政會 CONSELHO EXECUTIVO	33,444,500	0.03
01-06	行政法務司司長辦公室 GABINETE DA SECRETÁRIA PARA A ADMINISTRAÇÃO E JUSTIÇA	39,639,800	0.04
01-07	經濟財政司司長辦公室 GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ECONOMIA E FINANÇAS	55,034,600	0.05
01-08	保安司司長辦公室 GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A SEGURANÇA	37,917,800	0.04
01-09	社會文化司司長辦公室 GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS ASSUNTOS SOCIAIS E CULTURA	86,035,100	0.09
01-10	運輸工務司司長辦公室 GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS TRANSPORTES E OBRAS PÚBLICAS	28,215,200	0.03
01-12	澳門駐里斯本經濟貿易辦事處 DELEGAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL DE MACAU, EM LISBOA	13,386,600	0.01
01-13	澳門駐布魯塞爾歐盟經濟貿易辦事處 DELEGAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL DE MACAU, JUNTO DA UNIÃO EUROPEIA, EM BRUXELAS	4,919,100	0.00
01-15	澳門特別行政區駐北京辦事處 DELEGAÇÃO DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU EM PEQUIM	22,595,500	0.02
01-17	澳門駐世界貿易組織經濟貿易辦事處 DELEGAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL DE MACAU, JUNTO DA ORGANIZAÇÃO MUNDIAL DO COMÉRCIO	13,217,700	0.01
01-19	個人資料保護辦公室 GABINETE PARA A PROTECÇÃO DE DADOS PESSOAIS	54,202,700	0.05
01-20	建設發展辦公室 GABINETE PARA O DESENVOLVIMENTO DE INFRA-ESTRUTURAS	65,920,800	0.07
01-21	能源業發展辦公室 GABINETE PARA O DESENVOLVIMENTO DO SECTOR ENERGÉTICO	39,176,600	0.04
01-22	中國與葡語國家經貿合作論壇常設秘書處輔助辦公室 GABINETE DE APOIO AO SECRETARIADO PERMANENTE DO FÓRUM PARA A COOPERAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL ENTRE A CHINA E OS PAÍSES DE LÍNGUA PORTUGUESA	114,389,600	0.11
01-23	金融情報辦公室 GABINETE DE INFORMAÇÃO FINANCEIRA	39,496,800	0.04
01-25	運輸基建辦公室 GABINETE PARA AS INFRA-ESTRUTURAS DE TRANSPORTES	601,115,500	0.59
01-28	澳門特別行政區政府政策研究室 GABINETE DE ESTUDO DAS POLÍTICAS DO GOVERNO DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU	51,569,600	0.05
01-29	澳門經濟文化辦事處 DELEGAÇÃO ECONÓMICA E CULTURAL DE MACAU	16,376,200	0.02

組織分類 Classificação orgânica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
01-30	禮賓公關外事辦公室 GABINETE DE PROTOCOLO, RELAÇÕES PÚBLICAS E ASSUNTOS EXTERNOS	76,253,400	0.08
01-31	人才發展委員會 COMISSÃO DE DESENVOLVIMENTO DE TALENTOS	13,450,200	0.01
01-32	醫療事故鑑定委員會 COMISSÃO DE PERÍCIA DO ERRO MÉDICO	13,426,700	0.01
01-33	醫療爭議調解中心 CENTRO DE MEDIAÇÃO DE LITÍGIOS MÉDICOS	3,207,000	0.00
03-00	行政公職局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA	502,134,200	0.50
05-00	教育暨青年局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E JUVENTUDE	6,505,000,100	6.43
07-00	統計暨普查局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ESTATÍSTICA E CENSOS	195,121,200	0.19
09-00	財政局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS	510,184,400	0.50
11-00	退休金及退伍金 PENSÕES E REFORMAS	9,321,000	0.01
12-00	共用開支 DESPESAS COMUNS	23,014,197,300	22.76
13-00	高等教育輔助辦公室 GABINETE DE APOIO AO ENSINO SUPERIOR	247,819,400	0.25
14-00	交通事務局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS DE TRÁFEGO	1,872,906,400	1.85
18-00	身份證明局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE IDENTIFICAÇÃO	346,034,400	0.34
19-00	經濟局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA	224,321,000	0.22
20-00	懲教管理局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS CORRECCIONAIS	617,478,000	0.61
21-00	澳門特別行政區海關 SERVIÇOS DE ALFÂNDEGA DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU	941,170,300	0.93
22-00	地球物理暨氣象局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS METEOROLÓGICOS E GEOFÍSICOS	119,931,400	0.12
23-00	旅遊局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE TURISMO	327,908,300	0.32
24-00	新聞局 GABINETE DE COMUNICAÇÃO SOCIAL	134,119,400	0.13
25-00	警察總局 SERVIÇOS DE POLÍCIA UNITÁRIOS	50,482,400	0.05
26-00	博彩監察協調局 DIRECÇÃO DE INSPECÇÃO E COORDENAÇÃO DE JOGOS	297,723,400	0.29
27-00	海事及水務局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA	1,029,153,500	1.02

組織分類 Classificação orgânica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
28-00	澳門保安部隊事務局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU	5,264,742,000	5.21
29-00	勞工事務局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS	493,038,000	0.49
30-00	法官委員會 CONSELHO DOS MAGISTRADOS JUDICIAIS	613,300	0.00
31-00	地圖繪製暨地籍局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CARTOGRAFIA E CADASTRO	89,002,100	0.09
32-00	司法警察局 POLÍCIA JUDICIÁRIA	1,008,229,100	1.00
33-00	環境保護局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE PROTECÇÃO AMBIENTAL	361,844,600	0.36
34-00	法務局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS DE JUSTIÇA	265,537,200	0.26
35-00	土地工務運輸局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE SOLOS, OBRAS PÚBLICAS E TRANSPORTES	485,400,300	0.48
37-00	體育局 INSTITUTO DO DESPORTO	204,421,300	0.20
38-00	文化局 INSTITUTO CULTURAL	843,673,400	0.83
	小結 SOMA	47,712,384,500	47.19
40-00	投資計劃 INVESTIMENTOS DO PLANO	21,148,341,100	20.92
50-00	指定之帳目 - 指定撥款、共同分擔及預算轉移金額 CONTAS DE ORDEM - CONSIGNAÇÕES, COMPARTICIPAÇÕES E TRANSFERÊNCIAS ORÇAMENTAIS	4,778,946,800	4.73
	自治機構 ORGANISMOS AUTÓNOMOS	27,471,866,300	27.17
50-03	學生福利基金 FUNDO DE ACÇÃO SOCIAL ESCOLAR	394,487,000	0.39
50-04	居屋貸款優惠基金 FUNDO PARA BÓNIFICAÇÕES DO CRÉDITO À HABITAÇÃO	43,128,100	0.04
50-05	工商業發展基金 FUNDO DE DESENVOLVIMENTO INDUSTRIAL E DE COMERCIALIZAÇÃO	2,400,055,600	2.37
50-06	旅遊基金 FUNDO DE TURISMO	735,450,300	0.73
50-07	社會工作局 INSTITUTO DE ACÇÃO SOCIAL	3,579,916,900	3.54
50-10	司法警察局福利會 OBRA SOCIAL DA POLÍCIA JUDICIÁRIA	6,715,000	0.01
50-11	治安警察局福利會 OBRA SOCIAL DA POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA	55,983,700	0.06

組織分類 Classificação orgânica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
50-16	法務公庫 COFRE DOS ASSUNTOS DE JUSTIÇA	220,767,400	0.22
50-17	印務局 IMPrensa OFICIAL	138,112,000	0.14
50-21	懲教基金 FUNDO CORRECCIONAL	6,031,100	0.01
50-23	房屋局 INSTITUTO DE HABITAÇÃO	476,325,400	0.47
50-25	民航局 AUTORIDADE DE AVIAÇÃO CIVIL	95,917,200	0.09
50-26	澳門貿易投資促進局 INSTITUTO DE PROMOÇÃO DO COMÉRCIO E DO INVESTIMENTO DE MACAU	689,775,100	0.68
50-27	廉政公署 COMISSARIADO CONTRA A CORRUPÇÃO	357,638,700	0.35
50-28	衛生局 SERVIÇOS DE SAÚDE	7,565,045,900	7.48
50-29	澳門大學 UNIVERSIDADE DE MACAU	2,338,957,600	2.31
50-31	澳門理工學院 INSTITUTO POLITÉCNICO DE MACAU	855,651,700	0.85
50-32	體育基金 FUNDO DO DESPORTO	812,929,700	0.80
50-33	文化基金 FUNDO DE CULTURA	534,350,700	0.53
50-35	消費者委員會 CONSELHO DE CONSUMIDORES	46,991,700	0.05
50-36	旅遊學院 INSTITUTO DE FORMAÇÃO TURÍSTICA	427,573,800	0.42
50-37	澳門公共行政福利基金 FUNDO SOCIAL DA ADMINISTRAÇÃO PÚBLICA DE MACAU	50,976,100	0.05
50-39	消防局福利會 OBRA SOCIAL DO CORPO DE BOMBEIROS	7,393,100	0.01
50-41	審計署 COMISSARIADO DA AUDITORIA	188,888,900	0.19
50-42	檢察長辦公室 GABINETE DO PROCURADOR	435,354,300	0.43
50-43	終審法院院長辦公室 GABINETE DO PRESIDENTE DO TRIBUNAL DE ÚLTIMA INSTÂNCIA	612,074,600	0.61
50-44	立法會 ASSEMBLEIA LEGISLATIVA	188,227,800	0.19
50-46	民政總署 INSTITUTO PARA OS ASSUNTOS CÍVICOS E MUNICIPAIS	2,536,659,800	2.51
50-47	海關福利會 OBRA SOCIAL DOS SERVIÇOS DE ALFÂNDEGA	3,347,800	0.00

組織分類 Classificação orgânica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
50-48	科學技術發展基金 FUNDO PARA O DESENVOLVIMENTO DAS CIÊNCIAS E DA TECNOLOGIA	228,051,000	0.23
50-49	海事及水務局福利會 OBRA SOCIAL DA DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA	2,445,000	0.00
50-50	漁業發展及援助基金 FUNDO DE DESENVOLVIMENTO E APOIO À PESCA	90,015,000	0.09
50-51	樓宇維修基金 FUNDO DE REPARAÇÃO PREDIAL	73,624,200	0.07
50-52	教育發展基金 FUNDO DE DESENVOLVIMENTO EDUCATIVO	817,399,400	0.81
50-53	大熊貓基金 FUNDO DOS PANDAS	7,390,800	0.01
50-54	環保與節能基金 FUNDO PARA A PROTECÇÃO AMBIENTAL E A CONSERVAÇÃO ENERGÉTICA	37,316,800	0.04
50-56	文化產業基金 FUNDO DAS INDÚSTRIAS CULTURAIS	222,893,500	0.22
50-57	勞動債權保障基金 FUNDO DE GARANTIA DE CRÉDITOS LABORAIS	188,003,600	0.19
<b>總額 TOTAL</b>		<b>101,111,538,700</b>	<b>100.00</b>

政府一般綜合開支預算表  
 MAPA ORÇAMENTAL DA DESPESA ORDINÁRIA INTEGRADA DO GOVERNO  
 按職能分類的綜合開支摘要  
 RESUMO DA DESPESA INTEGRADA POR CLASSIFICAÇÃO FUNCIONAL

職能分類 Classificação funcional		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
<b>1-00</b>	<b>公共行政之一般部門 SERVIÇOS GERAIS DA ADMINISTRAÇÃO PÚBLICA</b>	<b>11,365,898,000</b>	<b>11.24</b>
1-01	一般行政 Administração geral	7,435,383,700	65.42
1-02	司法、秩序及治安 Justiça, ordem, segurança	3,930,514,300	34.58
<b>2-00</b>	<b>公共治安 SEGURANÇA PÚBLICA</b>	<b>13,522,782,300</b>	<b>13.37</b>
2-01	指揮部 Comando	6,582,083,000	48.67
2-02	警察 Polícia	6,802,242,900	50.30
2-03	消防隊 Bombeiros	138,456,400	1.02
<b>3-00</b>	<b>教育 EDUCAÇÃO</b>	<b>12,467,414,600</b>	<b>12.33</b>
3-01	行政、規範及研究 Administração, regulamentação e investigação	849,556,100	6.81
3-02	教育 Ensino	11,487,358,400	92.14
3-03	職業培訓 Formação profissional	130,500,100	1.05
<b>4-00</b>	<b>衛生 SAÚDE</b>	<b>9,162,698,300</b>	<b>9.06</b>
4-01	行政、規範及研究 Administração, regulamentação e investigação	4,159,460,400	45.40
4-02	醫療服務 Medicina	4,093,237,900	44.67
4-03	衛生及公共健康 Higiene e saúde pública	910,000,000	9.93
<b>5-00</b>	<b>社會保障 PREVIDÊNCIA SOCIAL</b>	<b>9,348,443,800</b>	<b>9.25</b>
5-01	行政及規範 Administração e regulamentação	653,440,100	6.99
5-02	社會援助 Acção social	8,685,682,700	92.91

職能分類 Classificação funcional		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
5-03	定期金及退休金 Pensões e reformas	9,321,000	0.10
<b>6-00</b>	<b>房屋 HABITAÇÃO</b>	<b>1,611,614,400</b>	<b>1.59</b>
6-01	行政及規範 Administração e regulamentação	566,027,000	35.12
6-02	社會房屋 Habitação social	1,045,587,400	64.88
<b>7-00</b>	<b>其他集體及社會服務 OUTROS SERVIÇOS COLECTIVOS/SOCIAIS</b>	<b>4,571,980,000</b>	<b>4.52</b>
7-01	文化 Cultura	1,706,936,300	37.33
7-02	體育及康樂 Desporto e recreio	1,613,347,100	35.29
7-04	氣象及地球物理 Meteorologia e geofísica	149,993,400	3.28
7-05	地圖繪製 Cartografia	88,722,100	1.94
7-06	社會傳播 Comunicação social	348,959,500	7.63
7-07	勞工事務 Assuntos de trabalho	664,021,600	14.52
<b>8-00</b>	<b>經濟服務 SERVIÇOS ECONÓMICOS</b>	<b>16,825,611,000</b>	<b>16.64</b>
8-01	行政、規範及研究 Administração, regulamentação e investigação	3,814,904,200	22.67
8-02	農業、林業、畜牧業及漁業 Agricultura, silvicultura, pecuária e pesca	90,015,000	0.53
8-03	工業 Indústria	16,216,400	0.10
8-04	基礎設施 Infra-estruturas	1,313,201,500	7.80
8-05	運輸 Transportes	7,901,348,800	46.96
8-06	通訊 Comunicações	2,535,000	0.02
8-07	商業 Comércio	1,117,006,500	6.64
8-08	旅遊 Turismo	1,201,329,300	7.14
8-09	規劃及環境整治 Ordenamento físico e ambiente	1,369,054,300	8.14
<b>9-00</b>	<b>其他職能 OUTRAS FUNÇÕES</b>	<b>22,235,096,300</b>	<b>21.99</b>
9-02	公營部門間之轉移 Transferências sector público	4,778,946,800	21.49
9-03	各種未列明之職能 Diversas, não especificadas	17,456,149,500	78.51
<b>總額 TOTAL</b>		<b>101,111,538,700</b>	<b>100.00</b>

特定機構費用預算匯總表  
MAPA ORÇAMENTAL AGREGADO DOS GASTOS DOS ORGANISMOS ESPECIAIS

單位：澳門幣（元） Unidade: MOP

編號 Código	費用項目 Designação da gastos	本年度預算 Do exercício	比重 %
<b>21-00</b>	<b>活動支出及財務資助 Despesas com actividades e participações financeiras</b>	<b>2,566,023,000</b>	<b>15.98%</b>
21-01	活動支出 Despesas com actividades	142,210,000	0.89%
21-02	財務資助 Participações financeiras	2,423,813,000	15.10%
<b>22-00</b>	<b>公務員退休金及其他給付和社會補助 Pensões e outras prestações atribuídas aos funcionários, e abonos sociais</b>	<b>6,675,677,900</b>	<b>41.58%</b>
<b>23-00</b>	<b>銷售及提供服務成本 Custo das vendas e das prestações de serviços</b>	<b>31,790,000</b>	<b>0.20%</b>
<b>24-00</b>	<b>財務費用及損失 Gastos e perdas financeiros</b>	<b>1,015,391,400</b>	<b>6.32%</b>
24-01	利息支出 Juros devedores	474,748,700	2.96%
24-02	投資損失 Perdas em investimentos	349,475,000	2.18%
24-03	匯兌損失 Perdas cambiais	102,072,500	0.64%
24-10	其他財務費用 Outros gastos financeiros	89,095,200	0.55%
<b>25-00</b>	<b>人事費用 Gastos com o pessoal</b>	<b>1,403,867,700</b>	<b>8.74%</b>
25-01	工資及薪金 Salários e vencimentos	718,500,700	4.48%
25-02	津貼、補償及其他額外報酬 Subsídios, compensações e outros abonos	155,904,000	0.97%
25-03	公積金、退休及撫卹制度供款 Contribuições para regimes de aposentação e sobrevivência e fundos de previdência	487,547,200	3.04%
25-10	其他人事費用 Outros gastos com o pessoal	41,915,800	0.26%
<b>26-00</b>	<b>第三者供應之物品及提供之服務 Fornecimentos de terceiros</b>	<b>1,599,527,400</b>	<b>9.96%</b>
26-01	水、電、燃料、郵遞及通訊費 Água, electricidade, combustíveis, correio e telecomunicações	28,918,700	0.18%
26-02	保安、清潔及管理服務 Segurança, limpeza e condomínio	24,529,100	0.15%
26-03	維修及保養 Reparação e conservação	43,313,000	0.27%
26-04	辦公室用品及其他非耐用品 Bens de secretaria e outros bens não duradouros	21,889,900	0.14%
26-05	租金及租賃費用 Gastos com locações	50,938,200	0.32%
26-06	交際、接待及差旅費 Despesas de representação, recepção e deslocação	11,751,400	0.07%

特定機構費用預算匯總表  
MAPA ORÇAMENTAL AGREGADO DOS GASTOS DOS ORGANISMOS ESPECIAIS

單位：澳門幣（元） Unidade: MOP

編號 Código	費用項目 Designação da gastos	本年度預算 Do exercício	比重 %
26-07	廣告費及宣傳品 Publicidade e materiais promocionais	18,201,900	0.11%
26-08	保險費 Seguros	3,174,400	0.02%
26-09	佣金、顧問、研究、技術協助及專業酬金 Despesas com comissões, consultorias, estudos, apoio técnico e honorários profissionais	223,597,700	1.39%
26-10	雜項支出 Encargos diversos	1,173,213,100	7.31%
<b>27-00</b>	<b>折舊及攤銷 Depreciações e amortizações</b>	<b>107,082,100</b>	<b>0.67%</b>
27-01	不動產折舊 Depreciações de bens imóveis	51,968,600	0.32%
27-02	機器、設備及其他固定資產折舊 Depreciações de maquinaria, equipamento e outros activos fixos	48,233,600	0.30%
27-03	無形資產攤銷 Amortizações de activos intangíveis	6,879,900	0.04%
<b>28-00</b>	<b>各項風險準備金 Provisões para riscos diversos</b>	<b>10,670,000</b>	<b>0.07%</b>
28-01	呆帳及信貸風險準備 Provisões para créditos e cobranças duvidosas	2,370,000	0.01%
28-03	存貨及其他資產減值損失準備 Provisões para inventários e outros activos	290,000	0.00%
28-10	其他損失風險準備 Provisões para outros riscos	8,010,000	0.05%
<b>29-00</b>	<b>其他費用及損失 Outros gastos e perdas</b>	<b>9,809,100</b>	<b>0.06%</b>
29-01	資產處置損失 Perdas em alienações de activos	546,900	0.00%
29-02	會費及捐贈 Quotas para associações e doações	2,660,600	0.02%
29-10	雜項費用及損失 Gastos e perdas diversos	6,601,600	0.04%
	<b>小結 Soma</b>	<b>13,419,838,600</b>	<b>83.59%</b>
	<b>本年度預計盈餘 Resultado do exercício</b>	<b>2,634,465,800</b>	<b>16.41%</b>
	<b>總額 Total</b>	<b>16,054,304,400</b>	<b>100.00%</b>

第一章 -- 一般事務  
CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS  
第一組 -- 澳門特區政府  
DIVISÃO - 01 -- GOVERNO DA RAEM

十二月二十日行政長官公告第 1/1999 號，十二月二十日法律第 1/1999 號及法律第 2/1999 號，十二月二十日行政法規第 1/1999 號，第 2/1999 號及第 12/1999 號，十二月二十日行政命令第 3/1999 號，一月十日行政法規第 14/1999 號，三月二十一日行政法規第 1/2005 號，十一月三日行政法規第 33/2009 號及二月十八日行政法規第 3/2010 號。

Aviso do Chefe do Executivo nº 1/1999, de 20 de Dezembro, Lei nº 1/1999, e Lei nº 2/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. nº 1/1999, Reg. Adm. nº 2/1999, e Reg. Adm. nº 12/1999, de 20 de Dezembro, Ordem Executiva nº 3/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. nº 14/1999, de 10 de Janeiro, Reg. Adm. nº 1/2005, de 21 de Março, Reg. Adm. nº 33/2009, de 3 de Novembro, e Reg. Adm. nº 3/2010, de 18 de Fevereiro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支 Despesas correntes</b>	<b>20,520,700</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員 PESSOAL</b>	<b>20,520,700</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	13,841,300
1-01-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	183,700
1-01-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	173,700
1-01-1	01-01-08-00	固定及長期招待費 Representação certa e permanente	3,861,300
1-01-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	1,172,800
1-01-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	1,172,800
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	20,500

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	01-05-00-00 01-05-01-00	社會福利金 Previdência social 家庭津貼 Subsídio de família	94,600
<b>總開支 Total das despesas</b>			<b>20,520,700</b>

第一章 -- 一般事務  
CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS  
第二組 -- 行政長官辦公室

DIVISÃO - 02 -- GABINETE DO CHEFE DO EXECUTIVO

十二月二十日行政長官公告第 1/1999 號，十二月二十日法律第 1/1999 號及法律第 2/1999 號，十二月二十日行政法規第 1/1999 號，第 2/1999 號及第 12/1999 號，十二月二十日行政命令第 3/1999 號，一月十日行政法規第 14/1999 號，三月二十一日行政法規第 1/2005 號，十一月三日行政法規第 33/2009 號，二月八日行政命令第 9/2010 號及二月十八日行政法規第 3/2010 號。

Aviso do Chefe do Executivo nº 1/1999, de 20 de Dezembro, Lei nº 1/1999, e Lei nº 2/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. nº 1/1999, Reg. Adm. nº 2/1999, e Reg. Adm. nº 12/1999, de 20 de Dezembro, Ordem Executiva nº 3/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. nº 14/1999, de 10 de Janeiro, Reg. Adm. nº 1/2005, de 21 de Março, Reg. Adm. nº 33/2009, de 3 de Novembro, Ordem Executiva nº 9/2010, de 8 de Fevereiro, e Reg. Adm. nº 3/2010, de 18 de Fevereiro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>289,844,700</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>232,868,800</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	36,964,800
1-01-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	2,099,400
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	8,908,100
1-01-1	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	210,000
1-01-1	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	92,299,800
1-01-1	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	5,479,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	01-01-04-00	編制人員工資 Salários do pessoal dos quadros	
1-01-1	01-01-04-01	工資 Salários	259,700
1-01-1	01-01-04-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	68,700
1-01-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	3,819,800
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-1	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	714,000
1-01-1	01-01-07-00-99	其他 Outras	18,869,600
1-01-1	01-01-08-00	固定及長期招待費 Representação certa e permanente	517,100
1-01-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	12,780,800
1-01-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	12,340,400
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-1	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	57,600
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-01-1	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	8,955,800
1-01-1	01-02-03-00-02	輪班工作 Trabalho por turnos	158,800
1-01-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	107,800
1-01-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	17,156,700
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-1	01-02-10-00-02	租賃津貼 Subsídio de arrendamento	12,000
1-01-1	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	52,600
1-01-1	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	112,300
1-01-1	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	716,900
1-01-1	01-02-10-00-99	其他 Outros	402,100
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	50,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	1,450,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	6,492,300
1-01-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	143,700
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
1-01-1	01-06-02-00	服裝及個人用品 - 負擔補償 Vestuário e artigos pessoais - compensação de encargos	75,000
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	120,000
1-01-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	1,450,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	24,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>55,399,500</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
1-01-1	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	100,000
	02-01-03-00	營房及宿舍物品 Material de aquartelamento e alojamento	
1-01-1	02-01-03-00-01	員工宿舍 Alojamento de pessoal	260,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	15,000
1-01-1	02-01-04-00-03	手工藝及收藏品 Obras de arte e espólio	150,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-1	02-01-07-00-01	傢具 Móbilias	30,000
1-01-1	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	20,000
1-01-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	30,000
1-01-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	110,000
1-01-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	60,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	650,000
1-01-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	2,269,500
1-01-1	02-02-05-00	膳食 Alimentação	31,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	480,000
1-01-1	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	1,360,000
1-01-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	1,073,000
1-01-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	6,225,500
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	18,901,300
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	6,721,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	390,000
1-01-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	630,000
1-01-1	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	1,800,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	1,160,000
1-01-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	140,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	290,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	3,675,200
1-01-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	510,000
1-01-1	02-03-06-00	招待費 Representação	2,916,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	134,000
1-01-1	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	135,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	230,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	932,000
1-01-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	1,260,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-1	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	100,000
1-01-1	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	50,000
1-01-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	686,000
1-01-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	15,000
1-01-1	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	1,240,000
1-01-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	620,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>800,000</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
9-03-0	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	800,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>776,400</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	100,000
1-01-1	05-02-02-00	物料 Material	10,000
1-01-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	250,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	05-02-05-00	雜項 Diversos	100,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	316,400
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>17,520,700</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>17,520,700</b>
1-01-1	07-02-00-00	房屋 Habitações	1,900,000
1-01-1	07-03-00-00	樓宇 Edifícios	2,004,700
1-01-1	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	290,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-1	07-10-00-00-05	住屋用品 Material de habitação	2,020,000
1-01-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	3,371,600
1-01-1	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	1,153,200
1-01-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	2,436,400
1-01-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	574,800
1-01-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	2,870,000
	07-12-00-00	其他投資 Outros investimentos	
1-01-1	07-12-00-00-99	其他 Outros	900,000
<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>			<b>307,365,400</b>

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第三組 -- 行政會

DIVISÃO - 03 -- CONSELHO EXECUTIVO

十一月十九日法令第 45/77/M 號，二月十九日訓令第 42/90/M 號，十二月三十一日批示第 156/GM/90 號，十二月二十日行政法規第 1/1999 號及行政法規第 2/1999 號，三月二十八日行政法規第 2/2005 號，八月八日行政法規第25/2011號、第26/2011號及二月六日行政法規第3/2012號。

Decreto-Lei nº 45/77/M, de 19 de Novembro, Portaria nº 42/90/M, de 19 de Fevereiro, Despacho nº 156/GM/90, de 31 de Dezembro, Reg. Adm. nº 1/1999 e Reg. Adm. nº 2/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. nº 2/2005, de 28 de Março, Reg. Adm. nºs 25/2011 e 26/2011, de 8 de Agosto, e Reg. Adm. nº 3/2012, de 6 de Fevereiro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	33,059,500
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	28,345,700
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	6,270,600
1-01-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	250,000
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	621,600
1-01-1	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	5,628,500
1-01-1	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	193,900
1-01-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,290,400
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-1	01-01-07-00-02	委員會成員 Membros de conselhos	8,734,600
1-01-1	01-01-07-00-99	其他 Outras	218,500

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	1,095,300
1-01-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	1,088,000
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-01-1	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	716,900
1-01-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	594,000
1-01-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	931,800
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-1	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	36,200
1-01-1	01-02-10-00-99	其他 Outros	10,300
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	10,000
1-01-1	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	20,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	479,500
1-01-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	25,600
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	40,000
1-01-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	85,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	5,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>4,683,000</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	10,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-1	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	5,000
1-01-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	10,000
1-01-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	25,000
1-01-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	3,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	18,000
1-01-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	170,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	10,000
1-01-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	80,000
1-01-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	80,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	330,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	35,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	80,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	20,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	1,120,000
1-01-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	15,000
1-01-1	02-03-06-00	招待費 Representação	270,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	15,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	1,500,000
1-01-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	100,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-1	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	3,000
1-01-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	30,000
1-01-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	4,000
1-01-1	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	700,000
1-01-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	50,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>30,800</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	2,000
1-01-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	18,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	10,800
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>385,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>385,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	25,000
1-01-1	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	40,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	150,000
1-01-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	160,000
1-01-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	10,000
<b>總開支 Total das despesas</b>			<b>33,444,500</b>

第一章 -- 一般事務  
CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS  
第六組 -- 行政法務司司長辦公室

DIVISÃO - 06 -- GABINETE DA SECRETÁRIA PARA A ADMINISTRAÇÃO E JUSTIÇA

十二月二十日行政法規第 6/1999 號第二條，一月十日行政法規第 14/1999 號，四月二十二日行政法規第 8/2002 號，三月二十一日行政法規第 1/2005 號，十一月三日行政法規第 33/2009 號，二月十八日行政法規第 3/2010 號及十二月二十一日行政法規第23/2010號。

Artº 2º do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. nº 14/1999, de 10 de Janeiro, Reg. Adm. nº 8/2002, de 22 de Abril, Reg. Adm. nº 1/2005, de 21 de Março, Reg. Adm. nº 33/2009, de 3 de Novembro, Reg. Adm. nº 3/2010, de 18 de Fevereiro, e Reg. Adm. nº 23/2010, de 21 de Dezembro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	39,029,800
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員 PESSOAL</b>	<b>34,460,800</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	12,517,700
1-01-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	436,500
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	3,785,400
1-01-1	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	28,700
1-01-1	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	6,469,500
1-01-1	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	220,100
1-01-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	51,300
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-1	01-01-07-00-99	其他 Outras	2,473,200

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	01-01-08-00	固定及長期招待費 Representação certa e permanente	450,700
1-01-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	2,017,400
1-01-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	2,017,400
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-1	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	15,400
1-01-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	85,200
1-01-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	1,075,200
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-1	01-02-10-00-02	租賃津貼 Subsídio de arrendamento	245,700
1-01-1	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	102,500
1-01-1	01-02-10-00-99	其他 Outros	1,310,900
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	24,000
1-01-1	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	2,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	409,600
1-01-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	23,400
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	60,000
1-01-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	626,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	13,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>4,480,000</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-01-03-00	營房及宿舍物品 Material de aquartelamento e alojamento	
1-01-1	02-01-03-00-01	員工宿舍 Alojamento de pessoal	600,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	20,000
1-01-1	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	5,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-1	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	15,000
1-01-1	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	20,000
1-01-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	20,000
1-01-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	20,000
1-01-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	30,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	80,000
1-01-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	490,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	50,000
1-01-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	190,000
1-01-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	420,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	600,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	50,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	16,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	20,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	380,000
1-01-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	10,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	191,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	300,000
1-01-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	100,000
1-01-1	02-03-06-00	招待費 Representação	600,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	7,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	70,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	30,000
1-01-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	30,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-1	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	61,000
1-01-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	5,000
1-01-1	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	25,000
1-01-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	25,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>30,000</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
9-03-0	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	30,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>59,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	20,000
1-01-1	05-02-05-00	雜項 Diversos	15,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	21,000
1-01-1	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	3,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>610,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>610,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	80,000
1-01-1	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	70,000
1-01-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	320,000
1-01-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	70,000
1-01-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	70,000
		<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>	<b>39,639,800</b>

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第七組 -- 經濟財政司司長辦公室

DIVISÃO - 07 -- GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ECONOMIA E FINANÇAS

十二月二十日行政法規第 6/1999 號第三條，一月十日行政法規第 14/1999 號，四月二十二日行政法規第 8/2002 號，三月二十一日行政法規第 1/2005 號，十一月三日行政法規第 33/2009 號，二月十八日行政法規第 3/2010 號及十二月二十一日行政法規第23/2010號。

Artº 3º do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. nº 14/1999, de 10 de Janeiro, Reg. Adm. nº 8/2002, de 22 de Abril, Reg. Adm. nº 1/2005, de 21 de Março, Reg. Adm. nº 33/2009, de 3 de Novembro, Reg. Adm. nº 3/2010, de 18 de Fevereiro, e Reg. Adm. nº 23/2010, de 21 de Dezembro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	54,514,600
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	45,157,100
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	17,535,300
1-01-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	729,500
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	3,200,300
1-01-1	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	43,300
1-01-1	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	9,442,100
1-01-1	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	247,500
1-01-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,458,400
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-1	01-01-07-00-99	其他 Outras	2,063,600

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	01-01-08-00	固定及長期招待費 Representação certa e permanente	425,000
1-01-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	2,725,100
1-01-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	2,719,500
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-1	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	20,000
1-01-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	23,200
1-01-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	1,510,100
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-1	01-02-10-00-02	租賃津貼 Subsídio de arrendamento	104,400
1-01-1	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	52,600
1-01-1	01-02-10-00-99	其他 Outros	1,226,100
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	22,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	703,900
1-01-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	23,200
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	68,000
1-01-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	800,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	14,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>4,613,000</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
1-01-1	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	400,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-01-03-00	營房及宿舍物品 Material de aquartelamento e alojamento	
1-01-1	02-01-03-00-01	員工宿舍 Alojamento de pessoal	35,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	20,000
1-01-1	02-01-04-00-99	其他 Outros	20,000
1-01-1	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	230,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-1	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	20,000
1-01-1	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	20,000
1-01-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	30,000
1-01-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	10,000
1-01-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	30,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	60,000
1-01-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	400,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	20,000
1-01-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	10,000
1-01-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	180,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	400,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	330,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	13,000
1-01-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	55,000
	02-03-03-00	衛生負擔 Encargos com a saúde	
1-01-1	02-03-03-00-01	由澳門特別行政區實體提供之服務 Prestada por entidades da RAEM	10,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	100,000
1-01-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	10,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	80,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	320,000
1-01-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	80,000
1-01-1	02-03-06-00	招待費 Representação	480,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	50,000
1-01-1	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	50,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	500,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	150,000
1-01-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	160,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-1	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	200,000
1-01-1	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	20,000
1-01-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	20,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	100,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>4,662,500</b>
	04-01-00-00	公營部門 Sector público	
	04-01-05-00	其他 Outras	
8-01-0	04-01-05-00-02	社會協調常設委員會 Cons. Perm. Concertação Social	4,352,500
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
9-03-0	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	300,000
	04-04-00-00	外地 Exterior	
1-01-1	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	10,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>82,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	35,000
1-01-1	05-02-02-00	物料 Material	6,000
1-01-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	8,000
1-01-1	05-02-05-00	雜項 Diversos	15,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	18,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>520,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>520,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-1	07-10-00-00-05	住屋用品 Material de habitação	200,000
1-01-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	40,000
1-01-1	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	100,000
1-01-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	50,000
1-01-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	100,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	30,000
總開支 Total das despesas			55,034,600

第一章 -- 一般事務  
 CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS  
 第七組 -- 經濟財政司司長辦公室  
 DIVISÃO - 07 -- GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ECONOMIA E FINANÇAS  
 社會協調常設委員會  
 CONSELHO PERMANENTE DE CONCERTAÇÃO SOCIAL

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>4,297,500</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>2,900,800</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
8-01-0	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	1,106,100
8-01-0	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	56,400
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
8-01-0	01-01-07-00-02	委員會成員 Membros de conselhos	900,000
8-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	97,300
8-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	97,300
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
8-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	30,800
8-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	42,000
8-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	82,000
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
8-01-0	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	5,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	47,200
8-01-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	82,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
8-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	71,700
8-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	11,000
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	20,000
8-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	250,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	2,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>1,379,700</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
8-01-0	02-01-04-00-01	公共圖書館書刊及物品 Livros e material para bibliotecas públicas	2,000
8-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	2,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
8-01-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	3,000
8-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	3,000
8-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	2,000
8-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	5,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
8-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	8,000
8-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	40,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	14,000
8-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	3,000
8-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	40,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
8-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	50,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	30,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	2,400
8-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	20,000
8-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	50,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
8-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	50,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
8-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	15,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	50,000
8-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	50,000
8-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	10,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	10,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
8-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	500,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	20,000
8-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	20,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	50,000
8-01-0	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	30,000
8-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	300
8-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	300,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>15,000</b>
	04-04-00-00	外地 Exterior	
8-01-0	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	15,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>2,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
8-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	1,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	1,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>55,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>55,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
8-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	25,000
8-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	10,000
8-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	20,000
<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>			<b>4,352,500</b>

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第八組 -- 保安司司長辦公室

DIVISÃO - 08 -- GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A SEGURANÇA

十二月二十日行政法規第 6/1999 號第四條，一月十日行政法規第 14/1999 號，四月二十二日行政法規第 8/2002 號，三月二十一日行政法規第 1/2005 號，十一月三日行政法規第 33/2009 號及二月十八日行政法規第 3/2010 號。

Artº 4º do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. nº 14/1999, de 10 de Janeiro, Reg. Adm. nº 8/2002, de 22 de Abril, Reg. Adm. nº 1/2005, de 21 de Março, Reg. Adm. nº 33/2009, de 3 de Novembro, e Reg. Adm. nº 3/2010, de 18 de Fevereiro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	37,353,800
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	32,209,300
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	15,836,600
1-01-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	571,300
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	4,267,400
1-01-1	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	30,800
1-01-1	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	1,403,000
1-01-1	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	30,800
1-01-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,013,100
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-1	01-01-07-00-99	其他 Outras	1,024,100

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	01-01-08-00	固定及長期招待費 Representação certa e permanente	452,400
1-01-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	1,890,100
1-01-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	1,890,100
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	30,800
1-01-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	856,900
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-1	01-02-10-00-02	租賃津貼 Subsídio de arrendamento	120,000
1-01-1	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	300,000
1-01-1	01-02-10-00-99	其他 Outros	1,528,500
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	25,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	459,000
1-01-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	15,400
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	50,000
1-01-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	400,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	14,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務</b> <b>BENS E SERVIÇOS</b>	<b>5,045,500</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-03-00	營房及宿舍物品 Material de aquartelamento e alojamento	
1-01-1	02-01-03-00-01	員工宿舍 Alojamento de pessoal	300,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	27,500
1-01-1	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	30,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	10,000
1-01-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	30,000
1-01-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	30,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	70,000
1-01-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	400,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	50,000
1-01-1	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	200,000
1-01-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	80,000
1-01-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	400,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	1,500,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	200,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	50,000
1-01-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	40,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	10,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	380,000
1-01-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	30,000
1-01-1	02-03-06-00	招待費 Representação	700,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	20,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	20,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	18,000
1-01-1	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	50,000
1-01-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	400,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>40,000</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
9-03-0	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	30,000
	04-03-00-00	私人 Particulares	
9-03-0	04-03-00-00-02	家庭及個人 Famílias e indivíduos	10,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>59,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	15,000
1-01-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	10,000
1-01-1	05-02-05-00	雜項 Diversos	20,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	14,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		資本開支 Despesas de capital	564,000
	07-00-00-00	投資 INVESTIMENTOS	564,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-1	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	214,000
1-01-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	100,000
1-01-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	100,000
1-01-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	150,000
		總開支 Total das despesas	37,917,800

第一章 -- 一般事務  
CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS  
第九組 -- 社會文化司司長辦公室

DIVISÃO - 09 -- GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS ASSUNTOS SOCIAIS E CULTURA

十二月二十日行政法規第 6/1999 號第五條，一月十日行政法規第 14/1999 號，四月二十二日行政法規第 8/2002 號，三月二十一日行政法規第 1/2005 號，十一月三日行政法規第 33/2009 號，二月十八日行政法規第 3/2010 號及十二月二十一日行政法規第23/2010號。

Artº 5º do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. nº 14/1999, de 10 de Janeiro, Reg. Adm. nº 8/2002, de 22 de Abril, Reg. Adm. nº 1/2005, de 21 de Março, Reg. Adm. nº 33/2009, de 3 de Novembro, Reg. Adm. nº 3/2010, de 18 de Fevereiro, e Reg. Adm. nº 23/2010, de 21 de Dezembro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> Despesas correntes	<b>85,807,100</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>36,599,900</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	11,192,500
1-01-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	534,700
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	6,262,700
1-01-1	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	51,000
1-01-1	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	6,365,300
1-01-1	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	135,200
1-01-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,768,500
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-1	01-01-07-00-99	其他 Outras	1,317,900

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	01-01-08-00	固定及長期招待費 Representação certa e permanente	455,000
1-01-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	2,176,700
1-01-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	2,120,600
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-1	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	18,000
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-01-1	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	18,500
1-01-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	20,500
1-01-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	877,300
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-1	01-02-10-00-02	租賃津貼 Subsídio de arrendamento	122,500
1-01-1	01-02-10-00-99	其他 Outros	1,259,700
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	49,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	550,900
1-01-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	18,000
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
1-01-1	01-06-02-00	服裝及個人用品 - 負擔補償 Vestuário e artigos pessoais - compensação de encargos	15,000
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	156,500
1-01-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	1,095,900
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	18,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>23,335,800</b>

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-01-00-00	耐用用品 Bens duradouros	
	02-01-03-00	營房及宿舍物品 Material de aquartelamento e alojamento	
1-01-1	02-01-03-00-01	員工宿舍 Alojamento de pessoal	1,000,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	18,000
1-01-1	02-01-04-00-99	其他 Outros	3,600
1-01-1	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	5,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	18,000
1-01-1	02-01-08-00	其他耐用用品 Outros bens duradouros	10,000
	02-02-00-00	非耐用用品 Bens não duradouros	
1-01-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	226,200
1-01-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	600,000
	02-02-07-00	其他非耐用用品 Outros bens não duradouros	
1-01-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	120,000
1-01-1	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	120,000
1-01-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	600,000
1-01-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	360,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	760,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	180,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	50,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	75,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	600,000
1-01-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	12,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	150,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	960,000
1-01-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	50,000
1-01-1	02-03-06-00	招待費 Representação	2,400,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	648,000
1-01-1	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	6,000,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	3,500,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	1,500,000
1-01-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	1,500,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-1	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	300,000
1-01-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	200,000
1-01-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	20,000
1-01-1	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	750,000
1-01-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	600,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>25,770,400</b>

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	04-01-00-00	公營部門 Sector público	
	04-01-05-00	其他 Outras	
7-01-0	04-01-05-00-19	澳門歐洲研究學會 Instituto de Estudos Europeus de Macau	11,000,000
7-01-0	04-01-05-00-62	文化產業委員會 Conselho para as Indústrias Culturais	7,910,100
8-08-0	04-01-05-00-66	旅遊發展委員會 Conselho para o Desenvolvimento Turístico	6,130,300
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
9-03-0	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	700,000
	04-04-00-00	外地 Exterior	
9-03-0	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	30,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>101,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	48,000
1-01-1	05-02-02-00	物料 Material	5,000
1-01-1	05-02-03-00	不動產 Imóveis	5,000
1-01-1	05-02-05-00	雜項 Diversos	15,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	18,000
1-01-1	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	5,000
1-01-1	05-04-00-00-98	偶然及未列明之開支 Despesas eventuais e não especificadas	5,000
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>228,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>228,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	10,000
1-01-1	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	30,000
1-01-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	160,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	10,000
1-01-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	18,000
<b>總開支 Total das despesas</b>			<b>86,035,100</b>

第一章 -- 一般事務  
 CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS  
 第九組 -- 社會文化司司長辦公室  
 DIVISÃO - 09 -- GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS ASSUNTOS SOCIAIS E CULTURA  
 文化產業委員會  
 CONSELHO PARA AS INDÚSTRIAS CULTURAIS

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> Despesas correntes	<b>7,900,100</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>5,101,500</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
7-01-0	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	3,531,300
7-01-0	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	91,900
7-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	5,200
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
7-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	51,000
7-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	305,000
7-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	299,900
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
7-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	71,700
7-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	212,500
7-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	367,300
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-01-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	6,600
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
7-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	71,700
7-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	15,400
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
7-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	20,000
7-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	50,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
7-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	2,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>2,785,800</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
7-01-0	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	300,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
7-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	1,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
7-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	2,000
7-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	2,000
7-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	500
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
7-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	5,000
7-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	40,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
7-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	4,000
7-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	10,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
7-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	150,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
7-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	50,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
7-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	300
7-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	50,000
7-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	70,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
7-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	100,000
7-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	40,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
7-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	21,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
7-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	75,000
7-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	10,000
7-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	100,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
7-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	15,000
7-01-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	170,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
7-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	900,000
7-01-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	400,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	120,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
7-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	10,000
7-01-0	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	5,000
7-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	5,000
7-01-0	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	100,000
7-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	30,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>12,800</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
7-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	1,000
7-01-0	05-02-03-00	不動產 Imóveis	800
7-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	3,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	6,000
7-01-0	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	2,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>10,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>10,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
7-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	10,000
<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>			<b>7,910,100</b>

第一章 -- 一般事務  
 CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS  
 第九組 -- 社會文化司司長辦公室  
 DIVISÃO - 09 -- GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS ASSUNTOS SOCIAIS E CULTURA  
 旅遊發展委員會  
 CONSELHO PARA O DESENVOLVIMENTO TURÍSTICO

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> Despesas correntes	<b>6,080,300</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>4,003,300</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
8-08-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	880,800
8-08-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	33,800
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
8-08-0	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	1,741,000
8-08-0	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	71,700
8-08-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	10,900
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
8-08-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	51,000
8-08-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	233,500
8-08-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	227,400
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
8-08-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	32,400

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-08-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	235,600
8-08-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	204,900
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
8-08-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	33,800
8-08-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	56,800
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
8-08-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	5,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
8-08-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	122,900
8-08-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	13,800
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
8-08-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	10,000
8-08-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	30,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
8-08-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	8,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>2,064,000</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
8-08-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	5,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
8-08-0	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	5,000
8-08-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	10,000
8-08-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	10,000
8-08-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	10,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-08-0	02-01-08-00	其他耐用用品 Outros bens duradouros	5,000
	02-02-00-00	非耐用用品 Bens não duradouros	
8-08-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	20,000
8-08-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	65,000
8-08-0	02-02-06-00	服裝 Vestuário	5,000
	02-02-07-00	其他非耐用用品 Outros bens não duradouros	
8-08-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	10,000
8-08-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	5,000
8-08-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	35,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
8-08-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	210,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-08-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	75,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
8-08-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	70,000
8-08-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	200,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
8-08-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	70,000
8-08-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	60,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
8-08-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	35,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-08-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	82,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-08-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	10,000
8-08-0	02-03-06-00	招待費 Representação	50,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-08-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	5,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
8-08-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	800,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	5,000
8-08-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	135,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-08-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	10,000
8-08-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	5,000
8-08-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	57,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>13,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
8-08-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	5,000
8-08-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	5,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	3,000
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>50,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>50,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
8-08-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	10,000
8-08-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	20,000
8-08-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	10,000
8-08-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	10,000
<b>總開支 Total das despesas</b>			<b>6,130,300</b>

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第十組 -- 運輸工務司司長辦公室

DIVISÃO - 10 -- GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS TRANSPORTES E OBRAS PÚBLICAS

十二月二十日行政法規第 6/1999 號第六條，一月十日行政法規第 14/1999 號，四月二十二日行政法規第 8/2002 號，三月二十一日行政法規第 1/2005 號，十一月三日行政法規第 33/2009 號及二月十八日行政法規第 3/2010 號。

Artº 6º do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. nº 14/1999, de 10 de Janeiro, Reg. Adm. nº 8/2002, de 22 de Abril, Reg. Adm. nº 1/2005, de 21 de Março, Reg. Adm. nº 33/2009, de 3 de Novembro, e Reg. Adm. nº 3/2010, de 18 de Fevereiro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	27,815,200
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	22,191,200
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	9,534,400
1-01-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	399,400
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	1,577,200
1-01-1	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	10,300
1-01-1	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	2,621,700
1-01-1	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	61,500
1-01-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,280,200
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-1	01-01-07-00-99	其他 Outras	1,229,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	01-01-08-00	固定及長期招待費 Representação certa e permanente	445,500
1-01-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	1,280,200
1-01-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	1,280,200
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-1	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	10,000
1-01-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	30,800
1-01-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	653,400
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-1	01-02-10-00-02	租賃津貼 Subsídio de arrendamento	41,000
1-01-1	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	150,000
1-01-1	01-02-10-00-99	其他 Outros	1,091,700
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	20,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	326,700
1-01-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	20,000
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	26,000
1-01-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	101,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	1,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>5,538,000</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
1-01-1	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	200,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-01-03-00	營房及宿舍物品 Material de aquartelamento e alojamento	
1-01-1	02-01-03-00-01	員工宿舍 Alojamento de pessoal	700,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	40,000
1-01-1	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	13,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-1	02-01-07-00-01	傢具 Móbilias	40,000
1-01-1	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	40,000
1-01-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	40,000
1-01-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	20,000
1-01-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	25,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	90,000
1-01-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	400,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	50,000
1-01-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	95,000
1-01-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	250,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	400,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	400,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	50,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	120,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	200,000
1-01-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	70,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	30,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	500,000
1-01-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	30,000
1-01-1	02-03-06-00	招待費 Representação	600,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	130,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	250,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	150,000
1-01-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	150,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-1	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	200,000
1-01-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	15,000
1-01-1	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	150,000
1-01-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	90,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>40,000</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
9-03-0	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	40,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	05-00-00-00	其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES	46,000
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	15,000
1-01-1	05-02-05-00	雜項 Diversos	20,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	11,000
		資本開支 Despesas de capital	400,000
	07-00-00-00	投資 INVESTIMENTOS	400,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	30,000
1-01-1	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	110,000
1-01-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	110,000
1-01-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	110,000
1-01-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	40,000
		總開支 Total das despesas	28,215,200

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第十二組 -- 澳門駐里斯本經濟貿易辦事處

DIVISÃO - 12 -- DELEGAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL DE MACAU, EM LISBOA

十月二十三日行政法規第 37/2000 號，四月二十三日行政法規第 8/2007 號及五月七日行政長官批示第 125/2007 號。  
Regulamento Administrativo nº 37/2000, de 23 de Outubro, Regulamento Administrativo nº 8/2007, de 23 de Abril, e Despacho do  
Chefe do Executivo nº 125/2007, de 7 de Maio.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	13,186,600
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	7,103,000
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	1,122,000
1-01-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	71,500
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	2,050,000
1-01-1	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	174,100
1-01-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	46,100
1-01-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	304,800
1-01-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	304,800
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-01-1	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	65,600
1-01-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	40,900

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	01-02-08-00	膳食及住宿 - 現金 Alimentação e alojamento - numerário	100,000
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-1	01-02-10-00-04	駐外津貼 Subsídio de deslocação	1,405,900
1-01-1	01-02-10-00-05	安頓補助 Abono de instalação	25,700
1-01-1	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	29,600
1-01-1	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	500,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-1	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	5,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	30,700
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
1-01-1	01-06-01-00	膳食及住宿 - 負擔補償 Alimentação e alojamento - compensação de encargos	25,000
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	18,000
1-01-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	758,300
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	25,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>5,118,100</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	10,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	20,000
1-01-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	20,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	20,000
1-01-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	110,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	50,000
1-01-1	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	40,000
1-01-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	60,000
1-01-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	100,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	400,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	350,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	40,000
1-01-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	400,000
1-01-1	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	970,000
1-01-1	02-03-02-02-99	其他 Outros	25,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	100,000
1-01-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	90,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	750,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	290,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	80,000
1-01-1	02-03-06-00	招待費 Representação	550,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	15,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	200,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	100,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	9,600
1-01-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	4,000
1-01-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	314,500
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>165,000</b>
	04-04-00-00	外地 Exterior	
1-01-1	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	165,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>800,500</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	150,000
1-01-1	05-02-02-00	物料 Material	2,500
1-01-1	05-02-03-00	不動產 Imóveis	28,000
1-01-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	20,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-04	其他福利基金 Outros fundos de previdência	600,000
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>200,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>200,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	100,000
1-01-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	65,000
1-01-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	35,000
<b>總開支 Total das despesas</b>			<b>13,386,600</b>

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第十三組 -- 澳門駐布魯塞爾歐盟經濟貿易辦事處

DIVISÃO - 13 -- DELEGAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL DE MACAU, JUNTO DA UNIÃO EUROPEIA, EM BRUXELAS

四月二十三日行政法規第 9/2007 號及五月七日行政長官批示第 126/2007 號。

Regulamento Administrativo nº 9/2007, de 23 de Abril, e Despacho do Chefe do Executivo nº 126/2007, de 7 de Maio.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	4,845,100
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	1,809,700
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	1,370,000
1-01-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	122,900
1-01-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	117,800
1-01-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	117,800
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-01-1	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	23,700
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
1-01-1	01-06-01-00	膳食及住宿 - 負擔補償 Alimentação e alojamento - compensação de encargos	4,500
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	4,000
1-01-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	15,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	10,000
1-01-1	01-06-04-00	各項補助 - 負擔補償 Abonos diversos - compensação de encargos	24,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>2,197,400</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	15,000
1-01-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	15,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	10,000
1-01-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	76,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	15,000
1-01-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	15,000
1-01-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	33,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	110,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	50,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	140,000
1-01-1	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	250,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	900,000
1-01-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	14,700

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	35,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	150,000
1-01-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	45,000
1-01-1	02-03-06-00	招待費 Representação	110,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	150,000
1-01-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	12,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	7,700
1-01-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	20,000
1-01-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	24,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>15,000</b>
	04-04-00-00	外地 Exterior	
1-01-1	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	15,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>823,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	20,000
1-01-1	05-02-03-00	不動產 Imóveis	25,000
1-01-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	28,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-04	其他福利基金 Outros fundos de previdência	580,000
1-01-1	05-04-00-00-98	偶然及未列明之開支 Despesas eventuais e não especificadas	170,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		資本開支 Despesas de capital	74,000
	07-00-00-00	投資 INVESTIMENTOS	74,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-1	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	12,000
1-01-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	35,000
1-01-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	12,000
1-01-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	15,000
		總開支 Total das despesas	4,919,100

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第十五組 -- 澳門特別行政區駐北京辦事處

DIVISÃO - 15 -- DELEGAÇÃO DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU EM PEQUIM

七月九日行政法規第 15/2001 號及七月十六日行政長官批示第 148/2001 號。

Regulamento Administrativo nº 15/2001, de 9 de Julho, e Despacho do Chefe do Executivo nº 148/2001, de 16 de Julho.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>22,375,500</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>3,154,900</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	1,122,400
1-01-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	56,000
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	1,224,000
1-01-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	99,300
1-01-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	98,300
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	41,000
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-1	01-02-10-00-04	駐外津貼 Subsídio de deslocação	335,000
1-01-1	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	100,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-1	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	24,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	10,300
1-01-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	5,500
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	6,100
1-01-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	33,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>18,468,600</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	10,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-1	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	5,000
1-01-1	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	2,000
1-01-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	2,000
1-01-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	5,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	50,000
1-01-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	80,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	80,000
1-01-1	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	273,600
1-01-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	150,000
1-01-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	80,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	240,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	150,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	40,000
1-01-1	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	1,400,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	10,420,000
1-01-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	40,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	190,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	550,000
1-01-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	60,000
1-01-1	02-03-06-00	招待費 Representação	1,000,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	3,000
1-01-1	02-03-07-00-03	在外地市場之活動 Acções em mercados externos	700,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	30,000
1-01-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	2,500,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-1	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	10,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	300,000
1-01-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	50,000
1-01-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	48,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>752,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	7,000
1-01-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	53,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	2,000
5-02-0	05-04-00-00-04	其他福利基金 Outros fundos de previdência	580,000
1-01-1	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	100,000
1-01-1	05-04-00-00-98	偶然及未列明之開支 Despesas eventuais e não especificadas	10,000
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>220,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>220,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	20,000
1-01-1	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	40,000
1-01-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	50,000
1-01-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	50,000
1-01-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	60,000
		<b>總開支 Total das despesas</b>	<b>22,595,500</b>

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第十七組 -- 澳門駐世界貿易組織經濟貿易辦事處

DIVISÃO - 17 -- DELEGAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL DE MACAU, JUNTO DA ORGANIZAÇÃO MUNDIAL DO COMÉRCIO

八月十八日行政法規第 23/2003 號及九月八日行政長官批示第 218/2003 號。

Regulamento Administrativo nº 23/2003, de 18 de Agosto, e Despacho do Chefe do Executivo nº 218/2003, de 8 de Setembro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	12,633,100
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	8,366,400
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	1,802,200
1-01-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	61,500
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	1,950,000
1-01-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	111,400
1-01-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	332,400
1-01-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	218,200
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-01-1	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	82,000
1-01-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	82,000
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-1	01-02-10-00-04	駐外津貼 Subsídio de deslocação	3,465,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	01-02-10-00-05	安頓補助 Abono de instalação	57,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	13,500
1-01-1	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	9,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	30,900
1-01-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	7,300
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
1-01-1	01-06-01-00	膳食及住宿 - 負擔補償 Alimentação e alojamento - compensação de encargos	5,000
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	34,000
1-01-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	100,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	5,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>3,969,400</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	5,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-1	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	10,000
1-01-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	13,400
1-01-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	10,000
1-01-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	30,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	40,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	30,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	10,000
1-01-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	20,000
1-01-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	50,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	190,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	40,300
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	135,000
1-01-1	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	220,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	2,120,000
1-01-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	80,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	227,500
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	180,000
1-01-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	21,600
1-01-1	02-03-06-00	招待費 Representação	170,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	30,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	200,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	17,000
1-01-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	15,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-1	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	67,000
1-01-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	8,400
1-01-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	9,200
1-01-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	20,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>297,300</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	45,000
1-01-1	05-02-02-00	物料 Material	7,000
1-01-1	05-02-03-00	不動產 Imóveis	12,000
1-01-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	59,300
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-04	其他福利基金 Outros fundos de previdência	170,000
1-01-1	05-04-00-00-98	偶然及未列明之開支 Despesas eventuais e não especificadas	4,000
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>584,600</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>584,600</b>
1-01-1	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	475,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-1	07-10-00-00-08	傢具 Móveis	8,600
1-01-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	75,000
1-01-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	8,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	18,000
總開支 Total das despesas			13,217,700

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第十九組 -- 個人資料保護辦公室

DIVISÃO - 19 -- GABINETE PARA A PROTECÇÃO DE DADOS PESSOAIS

三月十二日行政長官批示第 83/2007 號，一月二十五日行政長官批示第 6/2010 號及一月十四日行政長官批示第 5/2013 號。

Despacho do Chefe do Executivo nº 83/2007, de 12 de Março, Despacho do Chefe do Executivo nº 6/2010, de 25 de Janeiro, e Despacho do Chefe do Executivo nº 5/2013, de 14 de Janeiro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	53,212,700
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	41,507,000
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-02-3	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	2,121,500
1-02-3	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	130,200
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-02-3	01-01-03-01	報酬 Remunerações	1,499,500
1-02-3	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	25,271,400
1-02-3	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	734,500
1-02-3	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	873,300
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-02-3	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	408,000
1-02-3	01-01-07-00-06	法規草擬及法律筆譯附加報酬 Remuneração adicional para elaboração de diplomas ou tradução jurídica por escrito	255,000
1-02-3	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	2,662,700
1-02-3	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	2,662,700

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-02-3	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	21,000
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-02-3	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	614,500
1-02-3	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	63,500
1-02-3	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	2,529,700
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-02-3	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	20,000
1-02-3	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	360,000
1-02-3	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	153,700
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-02-3	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	10,000
1-02-3	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	100,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-02-3	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	724,300
1-02-3	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	61,500
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-02-3	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	20,000
1-02-3	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	200,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-02-3	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	10,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>11,605,700</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
1-02-3	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	800,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-02-3	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	50,000
1-02-3	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	20,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-02-3	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	50,000
1-02-3	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	50,000
1-02-3	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	50,000
1-02-3	02-01-07-00-99	其他 Outros	30,000
1-02-3	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	10,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-02-3	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	30,000
1-02-3	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	250,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-02-3	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	30,000
1-02-3	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	1,000,000
1-02-3	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	50,000
1-02-3	02-02-07-00-99	其他 Outros	200,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-02-3	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	380,700
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-02-3	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	350,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-02-3	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	250,000
1-02-3	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	2,700,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-02-3	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	320,000
1-02-3	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	5,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-02-3	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	50,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-02-3	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	350,000
1-02-3	02-03-05-03-02	其他 Outros	20,000
1-02-3	02-03-06-00	招待費 Representação	100,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-02-3	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	2,600,000
1-02-3	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	300,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-02-3	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	150,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	240,000
1-02-3	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	100,000
1-02-3	02-03-08-00-99	其他 Outros	200,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-02-3	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	750,000
1-02-3	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	50,000
1-02-3	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	20,000
1-02-3	02-03-09-00-99	其他 Outros	50,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>20,000</b>
	04-04-00-00	外地 Exterior	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-3	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	20,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>80,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-02-3	05-02-01-00	人員 Pessoal	10,000
1-02-3	05-02-04-00	車輛 Viaturas	10,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	60,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>990,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>990,000</b>
1-02-3	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	190,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-02-3	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	100,000
1-02-3	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	300,000
1-02-3	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	300,000
1-02-3	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	50,000
1-02-3	07-10-00-00-99	其他 Outros	50,000
<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>			<b>54,202,700</b>

第一章 -- 一般事務  
CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS  
第二十組 -- 建設發展辦公室

DIVISÃO - 20 -- GABINETE PARA O DESENVOLVIMENTO DE INFRA-ESTRUTURAS

五月二十二日行政長官批示第 68/2000 號，四月十五日行政長官批示第79/2002號，二月二十三日行政長官批示第 19/2004號，四月三十日行政長官批示第 115/2007 號及三月三十日行政長官批示第 97/2009 號。

Despacho do Chefe do Executivo nº 68/2000, de 22 de Maio, Despacho do Chefe do Executivo nº 79/2002, de 15 de Abril, Despacho do Chefe do Executivo nº 19/2004, de 23 de Fevereiro, Despacho do Chefe do Executivo nº 115/2007, de 30 de Abril, e Despacho do Chefe do Executivo nº 97/2009, de 30 de Março.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> Despesas correntes	<b>62,708,300</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>51,083,300</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
8-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	2,427,700
8-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	119,000
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
8-01-0	01-01-03-01	報酬 Remunerações	1,754,500
8-01-0	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	81,700
8-01-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	30,830,000
8-01-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	1,082,100
8-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,549,200
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
8-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	561,000
8-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	3,117,100

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	3,101,300
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
8-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	972,900
8-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	51,300
8-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	3,029,300
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
8-01-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	51,300
8-01-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	409,700
8-01-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	50,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
8-01-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	5,000
8-01-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	50,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
8-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	1,152,700
8-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	71,700
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	45,000
8-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	540,800
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	30,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>11,365,000</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
8-01-0	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	400,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
8-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	30,000
8-01-0	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	25,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
8-01-0	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	50,000
8-01-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	50,000
8-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	50,000
8-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	50,000
8-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	50,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
8-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	100,000
8-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	2,000,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
8-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	100,000
8-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	50,000
8-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	10,000
8-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	100,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
8-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	1,100,000
8-01-0	02-03-01-00-08	路橋、山坡及航道工程 Obras de estradas e pontes, taludes e canais de navegação	300,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	900,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	60,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	250,000
8-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	2,000,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
8-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	300,000
8-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	100,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
8-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	50,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	400,000
8-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	150,000
8-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	200,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	300,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
8-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	800,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	20,000
8-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	1,000,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	50,000
8-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	100,000
8-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	70,000
8-01-0	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	50,000
8-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	100,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>260,000</b>

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	05-02-00-00	保險 Seguros	
8-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	50,000
8-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	30,000
8-01-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	20,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	150,000
8-01-0	05-04-00-00-98	偶然及未列明之開支 Despesas eventuais e não especificadas	10,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>3,212,500</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>3,212,500</b>
	07-06-00-00	各項建設 Construções diversas	
8-01-0	07-06-00-00-01	各項建設 Construções diversas	1,212,500
8-01-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	600,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
8-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	200,000
8-01-0	07-10-00-00-08	傢具 Móbilias	400,000
8-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	500,000
8-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	200,000
8-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	100,000
<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>			<b>65,920,800</b>

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第二十一組 -- 能源業發展辦公室

DIVISÃO - 21 -- GABINETE PARA O DESENVOLVIMENTO DO SECTOR ENERGÉTICO

一月二十四日行政長官批示第 11/2005 號，十一月二十三日行政長官批示第 440/2009 號，十一月十五日行政長官批示第 338/2010 號，十一月二十八日行政長官批示第 372/2011 號及九月二十四日行政長官批示第 267/2012 號。

Despacho do Chefe do Executivo nº 11/2005, de 24 de Janeiro, Despacho do Chefe do Executivo nº 440/2009, de 23 de Novembro, Despacho do Chefe do Executivo nº 338/2010, de 15 de Novembro, Despacho do Chefe do Executivo nº 372/2011, de 28 de Novembro, e Despacho do Chefe do Executivo nº 267/2012, de 24 de Setembro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>38,536,600</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>30,191,200</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
8-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	2,114,500
8-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	53,200
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
8-01-0	01-01-03-01	報酬 Remunerações	1,644,700
8-01-0	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	74,800
8-01-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	17,303,500
8-01-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	485,500
8-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	102,400
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
8-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	102,400

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	1,863,900
8-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	1,863,900
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
8-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	1,638,600
8-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	9,300
8-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	1,638,400
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
8-01-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	280,500
8-01-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	174,100
8-01-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	10,300
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
8-01-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	21,000
8-01-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	20,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
8-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	614,300
8-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	40,900
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	30,000
8-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	102,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	3,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>8,225,400</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
8-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	35,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
8-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	5,000
8-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	5,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
8-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	20,000
8-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	230,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
8-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	14,000
8-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	765,100
8-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	5,000
8-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	40,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
8-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	501,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	126,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	500
8-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	230,000
8-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	380,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
8-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	175,000
8-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	150,500

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
8-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	65,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	200,000
8-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	71,000
8-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	59,400
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	44,000
8-01-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	2,658,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
8-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	1,408,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	186,000
8-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	678,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	70,000
8-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	60,000
8-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	3,900
8-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	40,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>80,000</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
8-01-0	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	80,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>40,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
8-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	5,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	5,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	30,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>640,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>640,000</b>
8-01-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	300,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
8-01-0	07-10-00-00-02	文康用品 Material de cultura e recreio	20,000
8-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	50,000
8-01-0	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	50,000
8-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	180,000
8-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	20,000
8-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	20,000
<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>			<b>39,176,600</b>

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第二十二組 -- 中國與葡語國家經貿合作論壇常設秘書處輔助辦公室

DIVISÃO - 22 -- GABINETE DE APOIO AO SECRETARIADO PERMANENTE DO FÓRUM PARA A COOPERAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL ENTRE A CHINA E OS PAÍSES DE LÍNGUA PORTUGUESA

三月一日行政長官批示第 33/2004 號，十一月十二日行政長官批示第 305/2007 號，三月九日行政長官批示第 76/2009 號，一月二十五日行政長官批示第 7/2010 號及一月十四日行政長官批示第 6/2013 號。

Despacho do Chefe do Executivo nº 33/2004, de 1 de Março, Despacho do Chefe do Executivo nº 305/2007, de 12 de Novembro, Despacho do Chefe do Executivo nº 76/2009, de 9 de Março, Despacho do Chefe do Executivo nº 7/2010, de 25 de Janeiro, e Despacho do Chefe do Executivo nº 6/2013, de 14 de Janeiro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	113,529,600
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	28,123,600
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
8-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	1,045,400
8-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	425,000
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
8-01-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	10,160,400
8-01-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	340,000
8-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	4,404,600
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
8-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	306,000
8-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	1,461,600
8-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	1,461,600
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
8-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	2,560,300
8-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	204,900
8-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	1,223,200
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
8-01-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	100,000
8-01-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	200,000
8-01-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	1,100,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
8-01-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	6,000
8-01-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	60,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
8-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	594,600
8-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	300,000
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	150,000
8-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	2,000,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	20,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>5,723,000</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-03-00	營房及宿舍物品 Material de aquartelamento e alojamento	
8-01-0	02-01-03-00-01	員工宿舍 Alojamento de pessoal	100,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	6,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
8-01-0	02-01-07-00-01	傢具 Mobílias	10,000
8-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	10,000
8-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	20,000
8-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	10,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
8-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	60,000
8-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	200,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
8-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	10,000
8-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	5,000
8-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	7,000
8-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	35,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
8-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	900,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	700,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	15,000
8-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	300,000
8-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	1,600,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
8-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	10,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
8-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	20,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	1,000,000
8-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	100,000
8-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	85,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	100,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
8-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	260,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	20,000
8-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	20,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	20,000
8-01-0	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	50,000
8-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	50,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>79,640,000</b>
	04-01-00-00	公營部門 Sector público	
	04-01-05-00	其他 Outras	
8-01-0	04-01-05-00-26	中國與葡語國家經貿合作論壇常設秘書處 Secr. Perm. do Fórum p/a Coop. Econ. e Com. entre a China - PLP	79,640,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>43,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
8-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	4,000
8-01-0	05-02-03-00	不動產 Imóveis	5,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	10,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	24,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>860,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>860,000</b>
8-01-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	290,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
8-01-0	07-10-00-00-05	住屋用品 Material de habitação	50,000
8-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	10,000
8-01-0	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	80,000
8-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	300,000
8-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	100,000
8-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	30,000
<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>			<b>114,389,600</b>

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第二十三組 -- 金融情報辦公室

DIVISÃO - 23 -- GABINETE DE INFORMAÇÃO FINANCEIRA

八月七日行政長官批示第 227/2006號，十一月十二日行政長官批示第305/2007號，三月二日行政長官批示第 67/2009 號，七月二十日行政長官批示第 259/2009 號及五月二日行政長官批示第 80/2012 號。

Despacho do Chefe do Executivo nº 227/2006, de 7 de Agosto, Despacho do Chefe do Executivo nº 305/2007, de 12 de Novembro, Despacho do Chefe do Executivo nº 67/2009, de 2 de Março, Despacho do Chefe do Executivo nº 259/2009, de 20 de Julho, e Despacho do Chefe do Executivo nº 80/2012, de 2 de Maio.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	38,288,800
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	28,052,300
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
8-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	1,959,100
8-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	112,700
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
8-01-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	16,484,900
8-01-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	438,300
8-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	775,300
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
8-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	306,200
8-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	1,651,900
8-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	1,569,000
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
8-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	977,000
8-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	22,600
8-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	1,632,400
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
8-01-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	313,400
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
8-01-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	25,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
8-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	908,400
8-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	38,900
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	61,600
8-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	759,100
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	16,500
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>10,018,500</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
8-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	430,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
8-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	13,000
8-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	5,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	15,000
8-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	90,500
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
8-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	13,000
8-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	9,000
8-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	23,000
8-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	65,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
8-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	341,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	220,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	62,000
8-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	750,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
8-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	340,000
8-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	31,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
8-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	27,700
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	268,900
8-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	5,000
8-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	80,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	155,100
8-01-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	50,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
8-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	6,528,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	40,000
8-01-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	110,000
8-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	132,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	80,000
8-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	31,500
8-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	6,200
8-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	96,600
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>175,000</b>
	04-04-00-00	外地 Exterior	
8-01-0	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	175,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>43,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
8-01-0	05-02-02-00	物料 Material	8,000
8-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	5,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	30,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>1,208,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>1,208,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	465,000
8-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	683,000
8-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	60,000
<b>總開支 Total das despesas</b>			<b>39,496,800</b>

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第二十五組 -- 運輸基建辦公室

DIVISÃO - 25 -- GABINETE PARA AS INFRA-ESTRUTURAS DE TRANSPORTES

十月二十二日行政長官批示第 289/2007 號及二月二十七日行政長官批示第 25/2012 號。

Despacho do Chefe do Executivo n.º 289/2007, de 22 de Outubro, e Despacho do Chefe do Executivo n.º 25/2012, de 27 de Fevereiro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	599,631,800
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	72,585,400
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
8-05-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	3,080,500
8-05-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	80,000
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
8-05-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	9,526,900
8-05-1	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	87,600
8-05-1	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	40,833,700
8-05-1	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	706,700
8-05-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	122,900
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
8-05-1	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	510,000
8-05-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	4,517,300
8-05-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	4,082,600
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-05-1	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	25,700
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
8-05-1	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	2,560,300
8-05-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	18,100
8-05-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	4,382,200
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
8-05-1	01-02-10-00-02	租賃津貼 Subsídio de arrendamento	96,000
8-05-1	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	112,700
8-05-1	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	163,900
8-05-1	01-02-10-00-99	其他 Outros	114,900
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
8-05-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	5,000
8-05-1	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	91,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
8-05-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	1,341,000
8-05-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	61,500
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
8-05-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	11,000
8-05-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	51,900
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
8-05-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	2,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>526,813,900</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-05-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	60,000
8-05-1	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	10,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
8-05-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	50,000
8-05-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	15,000
8-05-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	30,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
8-05-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	74,000
8-05-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	2,610,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
8-05-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	40,000
8-05-1	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	320,000
8-05-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	4,300
8-05-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	136,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
8-05-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	1,414,200
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-05-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	6,085,500
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
8-05-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	194,900
8-05-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	554,600
8-05-1	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	783,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
8-05-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	100,500

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-05-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	74,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
8-05-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	13,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-05-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	1,046,000
8-05-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	165,000
8-05-1	02-03-06-00	招待費 Representação	38,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-05-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	1,193,000
8-05-1	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	720,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
8-05-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	3,705,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	620,000
8-05-1	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	720,000
8-05-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	4,003,500
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-05-1	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	20,000
8-05-1	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	60,000
8-05-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	134,000
8-05-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	65,000
8-05-1	02-03-09-00-10	輕軌集體運輸公共服務開支 Despesas com o serviço público de transporte colectivo do Metro Ligeiro	501,295,700
8-05-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	459,700
	04-00-00-00	經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES	27,500
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-05-1	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	27,500
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>205,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
8-05-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	30,000
8-05-1	05-02-02-00	物料 Material	14,000
8-05-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	5,000
8-05-1	05-02-05-00	雜項 Diversos	51,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	105,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>1,483,700</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>1,483,700</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
8-05-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	803,300
8-05-1	07-10-00-00-08	傢具 Móbilias	85,000
8-05-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	595,400
<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>			<b>601,115,500</b>

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第二十八組 -- 澳門特別行政區政府政策研究室

DIVISÃO - 28 -- GABINETE DE ESTUDO DAS POLÍTICAS DO GOVERNO DA REGIÃO

ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

十二月二十七日行政長官批示第 375/2010 號。

Despacho do Chefe do Executivo n° 375/2010, de 27 de Dezembro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	50,789,600
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	39,094,600
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-3	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	2,109,500
1-01-3	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	143,000
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-3	01-01-03-01	報酬 Remunerações	7,372,500
1-01-3	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	92,000
1-01-3	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	14,437,500
1-01-3	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	347,400
1-01-3	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,289,300
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-3	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	102,400
1-01-3	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	2,342,800
1-01-3	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	2,332,400
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-3	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	4,506,100
1-01-3	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	61,500
1-01-3	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	1,884,200
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-3	01-02-10-00-02	租賃津貼 Subsídio de arrendamento	180,000
1-01-3	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	122,900
1-01-3	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	307,300
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-3	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	20,000
1-01-3	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	25,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-3	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	818,000
1-01-3	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	30,800
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-3	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	50,000
1-01-3	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	500,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-3	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	20,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>11,638,000</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-3	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	20,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-3	02-01-07-00-01	傢具 Mobílias	24,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-3	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	25,000
1-01-3	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	20,000
1-01-3	02-01-07-00-99	其他 Outros	30,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-3	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	40,000
1-01-3	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	270,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-3	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	8,000
1-01-3	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	80,000
1-01-3	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	10,000
1-01-3	02-02-07-00-99	其他 Outros	470,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-3	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	1,160,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-3	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	440,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-3	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	8,000
1-01-3	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	400,000
1-01-3	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	510,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-3	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	200,000
1-01-3	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	140,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-3	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	65,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-3	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	280,000
1-01-3	02-03-05-03-02	其他 Outros	20,000
1-01-3	02-03-06-00	招待費 Representação	360,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-3	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	100,000
1-01-3	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	900,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-3	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	5,000,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	100,000
1-01-3	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	100,000
1-01-3	02-03-08-00-99	其他 Outros	200,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-3	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	100,000
1-01-3	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	28,000
1-01-3	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	10,000
1-01-3	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	270,000
1-01-3	02-03-09-00-99	其他 Outros	250,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>57,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-3	05-02-01-00	人員 Pessoal	6,000
1-01-3	05-02-04-00	車輛 Viaturas	5,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	46,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		資本開支 Despesas de capital	780,000
	07-00-00-00	投資 INVESTIMENTOS	780,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-3	07-10-00-00-02	文康用品 Material de cultura e recreio	20,000
1-01-3	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	120,000
1-01-3	07-10-00-00-08	傢具 Móbilias	120,000
1-01-3	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	360,000
1-01-3	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	60,000
1-01-3	07-10-00-00-99	其他 Outros	100,000
		總開支 Total das despesas	51,569,600

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第二十九組 -- 澳門經濟文化辦事處

DIVISÃO - 29 -- DELEGAÇÃO ECONÓMICA E CULTURAL DE MACAU

十一月十四日行政法規第 33/2011 號。

Reg. Adm. nº 33/2011, de 14 de Novembro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	16,301,200
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	6,203,000
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	2,619,700
1-01-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	66,600
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	1,189,600
1-01-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	19,500
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-1	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	51,000
1-01-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	273,100
1-01-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	242,200
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	225,400
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-1	01-02-10-00-04	駐外津貼 Subsídio de deslocação	1,380,600
1-01-1	01-02-10-00-05	安頓補助 Abono de instalação	12,800

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-1	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	50,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	40,900
1-01-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	14,100
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	12,500
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	5,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>9,467,700</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	500
1-01-1	02-01-04-00-03	手工藝及收藏品 Obras de arte e espólio	500
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-1	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	500
1-01-1	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	15,000
1-01-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	5,000
1-01-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	20,000
1-01-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	500
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	20,000
1-01-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	90,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfeção	5,000
1-01-1	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	46,000
1-01-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	10,000
1-01-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	60,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	500,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	250,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	20,000
1-01-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	50,000
1-01-1	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	520,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	5,700,000
1-01-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	10,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	100,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	165,000
1-01-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	20,000
1-01-1	02-03-06-00	招待費 Representação	483,700
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	5,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	02-03-07-00-03	在外地市場之活動 Acções em mercados externos	450,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	5,000
1-01-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	473,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-1	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	20,000
1-01-1	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	10,000
1-01-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	12,000
1-01-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	3,000
1-01-1	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	380,000
1-01-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	18,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>630,500</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	6,000
1-01-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	30,000
1-01-1	05-02-05-00	雜項 Diversos	30,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	6,000
5-02-0	05-04-00-00-04	其他福利基金 Outros fundos de previdência	505,500
1-01-1	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	50,000
1-01-1	05-04-00-00-98	偶然及未列明之開支 Despesas eventuais e não especificadas	3,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>75,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>75,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	15,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	10,000
1-01-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	50,000
<b>總開支 Total das despesas</b>			<b>16,376,200</b>

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第三十組 -- 禮賓公關外事辦公室

DIVISÃO - 30 -- GABINETE DE PROTOCOLO, RELAÇÕES PÚBLICAS E ASSUNTOS EXTERNOS

八月二十七日行政長官批示第 233/2012 號及七月二十九日行政長官批示第 223/2013 號。

Despacho do Chefe do Executivo nº 233/2012, de 27 de Agosto, e Despacho do Chefe do Executivo nº 223/2013, de 29 de Julho.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>75,173,400</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>48,373,300</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	3,170,700
1-01-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	230,100
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	2,204,800
1-01-1	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	115,200
1-01-1	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	23,961,300
1-01-1	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	663,000
1-01-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,428,500
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-1	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	255,000
1-01-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	2,560,300
1-01-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	2,560,300
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-1	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	43,300
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-01-1	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	6,069,900
1-01-1	01-02-03-00-02	輪班工作 Trabalho por turnos	122,500
1-01-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	66,600
1-01-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	2,815,300
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-1	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	56,200
1-01-1	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	115,200
1-01-1	01-02-10-00-99	其他 Outros	20,500
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	10,000
1-01-1	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	100,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	1,206,800
1-01-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	67,800
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
1-01-1	01-06-02-00	服裝及個人用品 - 負擔補償 Vestuário e artigos pessoais - compensação de encargos	80,000
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	50,000
1-01-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	400,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>26,676,100</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	500

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-1	02-01-07-00-01	傢具 Mobílias	10,000
1-01-1	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	10,000
1-01-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	10,000
1-01-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	10,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	40,000
1-01-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	660,000
1-01-1	02-02-05-00	膳食 Alimentação	1,000,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfeção	30,000
1-01-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	1,187,500
1-01-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	243,600
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	1,228,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	1,000,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	6,000
1-01-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	88,000
1-01-1	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	1,161,600
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	2,340,000
1-01-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	1,320,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	267,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	680,000
1-01-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	853,500
1-01-1	02-03-06-00	招待費 Representação	9,281,500
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	10,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	21,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	60,000
1-01-1	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	60,000
1-01-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	409,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	795,300
1-01-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	6,000
1-01-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	3,887,600
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>124,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	5,000
1-01-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	34,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	80,000
1-01-1	05-04-00-00-98	偶然及未列明之開支 Despesas eventuais e não especificadas	5,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>1,080,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>1,080,000</b>
1-01-1	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	300,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	200,000
1-01-1	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	50,000
1-01-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	450,000
1-01-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	60,000
1-01-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	20,000
		<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>	<b>76,253,400</b>

## 第一章 -- 一般事務

## CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

## 第三十一組 -- 人才發展委員會

## DIVISÃO - 31 -- COMISSÃO DE DESENVOLVIMENTO DE TALENTOS

一月二十七日行政長官批示第 11/2014 號及七月二十五日行政長官批示第 254/2016 號。

Despacho do Chefe do Executivo nº 11/2014, de 27 de Janeiro, e Despacho do Chefe do Executivo nº 254/2016, de 25 de Julho.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	13,410,200
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	9,623,200
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-3	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	102,000
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-3	01-01-03-01	報酬 Remunerações	616,000
1-01-3	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	4,794,100
1-01-3	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	41,000
1-01-3	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,769,000
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-3	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	51,000
1-01-3	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	647,300
1-01-3	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	491,600
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-01-3	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	68,900

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-3	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	92,200
1-01-3	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	605,300
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-3	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	36,700
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-3	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	5,000
1-01-3	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	3,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-3	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	225,300
1-01-3	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	19,300
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-3	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	12,500
1-01-3	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	42,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-3	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	1,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>3,715,300</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-3	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	1,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-3	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	2,000
1-01-3	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	3,000
1-01-3	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	5,000
1-01-3	02-01-07-00-99	其他 Outros	5,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-3	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	27,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-3	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	12,700
1-01-3	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	47,000
1-01-3	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	4,000
1-01-3	02-02-07-00-99	其他 Outros	25,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-3	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	130,500
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-3	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	60,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-3	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	1,000
1-01-3	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	36,000
1-01-3	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	88,800
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-3	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	30,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-3	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	5,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-3	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	237,000
1-01-3	02-03-05-03-02	其他 Outros	4,000
1-01-3	02-03-06-00	招待費 Representação	30,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-3	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	65,000
1-01-3	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	135,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-3	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	940,000
1-01-3	02-03-08-00-99	其他 Outros	1,598,300
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-3	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	65,000
1-01-3	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	30,000
1-01-3	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	12,000
1-01-3	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	1,000
1-01-3	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	90,000
1-01-3	02-03-09-00-99	其他 Outros	25,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>60,000</b>
	04-03-00-00	私人 Particulares	
1-01-3	04-03-00-00-02	家庭及個人 Famílias e indivíduos	60,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>11,700</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-3	05-02-01-00	人員 Pessoal	1,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	10,700
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>40,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>40,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-3	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	10,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-3	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	5,000
1-01-3	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	25,000
<b>總開支 Total das despesas</b>			<b>13,450,200</b>

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第三十二組 -- 醫療事故鑑定委員會

DIVISÃO - 32 -- COMISSÃO DE PERÍCIA DO ERRO MÉDICO

二月二十日行政法規第 3/2017 號。

Regulamento Administrativo nº 3/2017, de 20 de Fevereiro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>13,198,200</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>6,158,200</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
4-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	839,600
4-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	30,800
4-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	102,500
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
4-01-0	01-01-07-00-02	委員會成員 Membros de conselhos	4,157,800
4-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	51,200
4-01-0	01-01-07-00-04	醫務人員 Pessoal médico	501,800
4-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	107,600
4-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	107,600
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
4-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	12,300
4-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	41,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
4-01-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	1,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
4-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	10,000
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
4-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	40,000
4-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	150,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
4-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	5,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>6,977,700</b>
	02-01-00-00	耐用用品 Bens duradouros	
4-01-0	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	1,000,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
4-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	20,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
4-01-0	02-01-07-00-01	傢具 Móbilias	150,000
4-01-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	101,500
4-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	150,000
4-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	90,000
	02-02-00-00	非耐用用品 Bens não duradouros	
4-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	6,000
4-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	300,000
	02-02-07-00	其他非耐用用品 Outros bens não duradouros	
4-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	60,000
4-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	400,000
4-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	110,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
4-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	190,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
4-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	250,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
4-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	24,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
4-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	1,200
4-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	120,000
4-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	360,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
4-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	200,000
4-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	5,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
4-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	150,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
4-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	180,000
4-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	200,000
4-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	150,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
4-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	500,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
4-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	1,600,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	200,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
4-01-0	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	12,000
4-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	24,000
4-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	24,000
4-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	400,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>62,300</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
4-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	50,000
4-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	1,000
4-01-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	5,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	6,300
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>228,500</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>228,500</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
4-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	128,500
4-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	100,000
		<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>	<b>13,426,700</b>

第一章 -- 一般事務

CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

第三十三組 -- 醫療爭議調解中心

DIVISÃO - 33 -- CENTRO DE MEDIAÇÃO DE LITÍGIOS MÉDICOS

二月二十日行政法規第 4/2017 號。

Regulamento Administrativo nº 4/2017, de 20 de Fevereiro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>3,195,000</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>1,058,800</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
4-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	785,500
4-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	51,200
4-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	71,700
4-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	71,700
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
4-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	41,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
4-01-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	1,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
4-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	20,500
4-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	5,200
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
4-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	5,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
4-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	5,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
4-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	1,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>2,134,200</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
4-01-0	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	200,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
4-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	5,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
4-01-0	02-01-07-00-01	傢具 Mobílias	50,000
4-01-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	50,000
4-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	50,000
4-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	80,000
4-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	20,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
4-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	100,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
4-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	12,000
4-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	50,000
4-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	50,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
4-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	100,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
4-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	12,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
4-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	1,200
4-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	50,000
4-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	150,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
4-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	30,000
4-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	5,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
4-01-0	02-03-05-02-01	往外就讀交通費 Passagens de cursos no exterior	10,000
4-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	30,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
4-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	36,000
4-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	50,000
4-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	30,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
4-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	100,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
4-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	800,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
4-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	30,000
4-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	3,000
4-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	30,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>2,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
4-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	2,000
		資本開支 Despesas de capital	12,000
	07-00-00-00	投資 INVESTIMENTOS	12,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
4-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	12,000
總開支 Total das despesas			3,207,000

第一章 -- 一般事務  
CAPÍTULO - 01 -- ENCARGOS GERAIS

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
本章總額 Total do capítulo			1,750,877,100

第三章 -- 行政公職局

CAPÍTULO - 03 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA

第一組 -- 行政公職局

DIVISÃO - 01 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA

十一月二十一日法令第 42/83/M 號，五月九日法令第 23/94/M 號，七月十一日批示第 41/GM/94 號，九月十二日訓令第 193/94/M 號，十一月二十四日法令第 50/97/M 號，七月十九日法令第 32/99/M 號，十一月八日法令第 76/99/M 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件二，一月二十五日行政命令第 3/2010 號，三月二十八日行政長官批示第53/2011號及八月八日行政法規第24/2011號。

Decreto-Lei n° 42/83/M, de 21 de Novembro, Decreto-Lei n° 23/94/M, de 9 de Maio, Despacho n° 41/GM/94, de 11 de Julho, Portaria n° 193/94/M, de 12 de Setembro, Decreto-Lei n° 50/97/M, de 24 de Novembro, Decreto-Lei n° 32/99/M, de 19 de Julho, Decreto-Lei n° 76/99/M, de 8 de Novembro, Anexo II do Reg. Adm. n° 6/1999, de 20 de Dezembro, Ordem Executiva n° 3/2010, de 25 de Janeiro, Despacho do Chefe do Executivo n° 53/2011, de 28 de Março, e Reg. Adm. n° 24/2011, de 8 de Agosto.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	483,589,700
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	327,522,400
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-3	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	117,904,300
1-01-3	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	6,843,600
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-3	01-01-03-01	報酬 Remunerações	7,830,900
1-01-3	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	91,900
1-01-3	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	98,428,300
1-01-3	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	3,565,900

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-3	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	3,613,900
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-3	01-01-07-00-02	委員會成員 Membros de conselhos	1,456,000
1-01-3	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	1,581,000
1-01-3	01-01-07-00-06	法規草擬及法律筆譯附加報酬 Remuneração adicional para elaboração de diplomas ou tradução jurídica por escrito	765,000
1-01-3	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	20,551,700
1-01-3	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	19,455,500
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-3	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	2,985,300
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-01-3	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	9,122,100
1-01-3	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	639,700
1-01-3	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	17,748,000
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-3	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	3,177,800
1-01-3	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	614,500
1-01-3	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	901,200
1-01-3	01-02-10-00-99	其他 Outros	1,969,400
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-3	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	120,000
1-01-3	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	330,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-3	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	6,864,500
1-01-3	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	307,300
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-3	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	127,700
1-01-3	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	515,400
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-3	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	11,500
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>123,775,900</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
1-01-3	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	2,200,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-3	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	160,000
1-01-3	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	1,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-3	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	20,000
1-01-3	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	20,000
1-01-3	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	20,000
1-01-3	02-01-07-00-99	其他 Outros	70,000
1-01-3	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	10,500
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-3	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	150,000
1-01-3	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	1,605,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-3	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfeção	250,000
1-01-3	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	289,000
1-01-3	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	42,000
1-01-3	02-02-07-00-99	其他 Outros	548,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-3	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	19,947,900
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-3	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	8,280,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-3	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	173,000
1-01-3	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	1,308,000
1-01-3	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	16,539,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-3	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	3,547,600
1-01-3	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	55,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-3	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	155,500
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-3	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	19,670,100
1-01-3	02-03-05-03-02	其他 Outros	121,000
1-01-3	02-03-06-00	招待費 Representação	305,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-3	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	2,730,000
1-01-3	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	50,000
1-01-3	02-03-07-00-03	在外地市場之活動 Acções em mercados externos	120,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-3	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	10,264,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	21,344,700
1-01-3	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	1,785,000
1-01-3	02-03-08-00-99	其他 Outros	8,685,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-3	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	1,300,000
1-01-3	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	1,005,400
1-01-3	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	300,000
1-01-3	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	56,200
1-01-3	02-03-09-00-99	其他 Outros	648,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>31,953,800</b>
	04-01-00-00	公營部門 Sector público	
	04-01-05-00	其他 Outras	
1-01-3	04-01-05-00-42	選民登記 Recenseamento eleitoral	2,007,100
1-01-3	04-01-05-00-43	本地選舉 Eleições locais	171,000
1-01-3	04-01-05-00-53	公共行政改革諮詢委員會 Conselho Consultivo para a Reforma da Administração Pública	3,755,200
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
1-01-3	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	655,000
1-01-3	04-02-00-00-03	給予本地區組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. na RAEM	2,500
	04-03-00-00	私人 Particulares	
1-01-3	04-03-00-00-02	家庭及個人 Famílias e indivíduos	15,280,000
	04-04-00-00	外地 Exterior	
1-01-3	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	13,000
3-03-0	04-04-00-00-03	就讀計劃 Planos de estudo	10,070,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>337,600</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-3	05-02-01-00	人員 Pessoal	57,700
1-01-3	05-02-04-00	車輛 Viaturas	55,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	224,900
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>18,544,500</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>18,544,500</b>
1-01-3	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	264,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-3	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	13,040,000
1-01-3	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	530,000
1-01-3	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	3,349,000
1-01-3	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	576,000
1-01-3	07-10-00-00-99	其他 Outros	785,500
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>502,134,200</b>

第三章 -- 行政公職局  
 CAPÍTULO - 03 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA  
 第一組 -- 行政公職局  
 DIVISÃO - 01 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA  
 公共行政改革諮詢委員會  
 CONSELHO CONSULTIVO PARA A REFORMA DA ADMINISTRAÇÃO PÚBLICA

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> Despesas correntes	<b>3,755,200</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>3,016,400</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-3	01-01-07-00-02	委員會成員 Membros de conselhos	2,524,500
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-3	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	183,700
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-3	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	18,000
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-3	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	57,500
1-01-3	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	227,700
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-3	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	5,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務</b> <b>BENS E SERVIÇOS</b>	<b>738,800</b>
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-3	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	2,000
1-01-3	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	4,500
1-01-3	02-02-07-00-99	其他 Outros	9,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-3	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	1,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-3	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	15,000
1-01-3	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	5,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-3	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	29,500
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-3	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	10,000
1-01-3	02-03-06-00	招待費 Representação	75,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	91,000
1-01-3	02-03-08-00-99	其他 Outros	5,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-3	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	76,000
1-01-3	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	2,000
1-01-3	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	362,800
1-01-3	02-03-09-00-99	其他 Outros	51,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
總開支 Total das despesas			3,755,200

第五章 -- 教育暨青年局

CAPÍTULO - 05 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E JUVENTUDE

第一組 -- 局長室

DIVISÃO - 01 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS

七月十三日法令第 75/85/M 號，四月二十七日法令第 21/87/M 號，十月二日訓令第 169/89/M 號，十一月六日法令第 75/89/M 號，十二月二十一日法令第 81/92/M 號，十二月三十一日法令第 73/93/M 號，二月二十一日訓令第 26/94/M 號，三月六日法令第 13/95/M 號，六月三十日法令第 26/97/M 號，十一月十六日訓令第 236/98/M 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件五，十一月十二日行政命令第 35/2004 號，四月六日行政命令第 16/2009 號，七月二十六日行政命令第 65/2010 號，七月二十五日行政命令第45/2011號及第46/2011號，及九月五日行政命令第62/2011號。

Decreto-Lei nº 75/85/M, de 13 de Julho, Decreto-Lei nº 21/87/M, de 27 de Abril, Portaria nº 169/89/M, de 2 de Outubro, Decreto-Lei nº 75/89/M, de 6 de Novembro, Decreto-Lei nº 81/92/M, de 21 de Dezembro, Decreto-Lei nº 73/93/M, de 31 de Dezembro, Portaria nº 26/94/M, de 21 de Fevereiro, Decreto-Lei nº 13/95/M, de 6 de Março, Decreto-Lei nº 26/97/M, de 30 de Junho, Portaria nº 236/98/M, de 16 de Novembro, Anexo V do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, Ordem Executiva nº 35/2004, de 12 de Novembro, Ordem Executiva nº 16/2009, de 6 de Abril, Ordem Executiva nº 65/2010, de 26 de Julho, Ordem Executiva nºs 45/2011 e 46/2011, de 25 de Julho, e Ordem Executiva nº 62/2011, de 5 de Setembro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	6,071,114,800
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	482,523,200
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
3-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	80,130,500
3-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	5,325,400
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
3-01-0	01-01-03-01	報酬 Remunerações	16,205,400
3-01-0	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	20,500

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
3-01-0	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	248,282,000
3-01-0	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	6,994,600
3-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,291,200
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
3-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	1,428,000
3-01-0	01-01-07-00-06	法規草擬及法律筆譯附加報酬 Remuneração adicional para elaboração de diplomas ou tradução jurídica por escrito	439,400
3-01-0	01-01-07-00-99	其他 Outras	1,117,000
3-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	30,210,900
3-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	30,210,900
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
3-01-0	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	1,150,000
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
3-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	7,531,900
3-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	688,200
3-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	34,409,700
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
3-01-0	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	536,200
3-01-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	716,900
3-01-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	1,536,200
3-01-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	607,100
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
3-01-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	150,000
3-01-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	310,700
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
3-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	11,543,400

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
3-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	438,900
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
3-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	332,200
3-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	906,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
3-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	10,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>277,458,400</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-03-00	營房及宿舍物品 Material de aquartelamento e alojamento	
3-01-0	02-01-03-00-99	其他 Outros	586,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
3-01-0	02-01-04-00-01	公共圖書館書刊及物品 Livros e material para bibliotecas públicas	361,100
3-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	42,000
3-01-0	02-01-04-00-03	手工藝及收藏品 Obras de arte e espólio	10,000
3-01-0	02-01-04-00-99	其他 Outros	54,000
3-01-0	02-01-05-00	工場、修理廠及化驗室用品 Material fabril, oficial e de laboratório	10,000
3-01-0	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	10,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
3-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	18,600
3-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	75,000
3-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	118,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
3-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	376,600
3-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	3,495,500

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
3-01-0	02-02-05-00	膳食 Alimentação	1,179,200
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
3-01-0	02-02-07-00-02	診療消耗品 Material de consumo clínico	30,000
3-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	918,100
3-01-0	02-02-07-00-04	食堂用品 Utensílios para cantinas	27,000
3-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	9,445,700
3-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	2,402,800
3-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	2,355,700
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
3-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	22,902,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
3-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	9,469,600
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
3-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	388,900
3-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	6,425,500
3-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	13,208,500
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
3-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	4,374,600
3-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	202,300
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
3-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	356,800
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
3-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	3,082,900

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
3-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	1,262,200
3-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	332,500
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
3-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	3,010,500
3-01-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	16,674,700
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
3-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	9,454,900
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	18,667,300
3-01-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	29,956,600
3-01-0	02-03-08-00-05	教學 Formação académica	100,000
3-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	23,032,100
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
3-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	18,000
3-01-0	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	3,520,900
3-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	79,768,500
3-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	245,600
3-01-0	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	5,241,000
3-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	4,247,200
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>5,309,658,000</b>
	04-01-00-00	公營部門 Sector público	
	04-01-01-00	自治機構 Serviços autónomos	
	04-01-01-03	預算轉移 Transferências orçamentais	
9-02-0	04-01-01-03-29	澳門大學 Universidade de Macau	5,380,000
	04-01-02-00	自治基金組織 Fundos autónomos	
	04-01-02-03	預算轉移 Transferências orçamentais	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
9-02-0	04-01-02-03-32	體育基金 Fundo do Desporto	4,300,000
	04-01-05-00	其他 Outras	
7-02-0	04-01-05-00-47	國際青年舞蹈節 Festival Juvenil Internacional de Dança	16,800,000
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
3-02-2	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	492,401,700
3-02-2	04-02-00-00-08	免費教育津貼 Subsídio do ensino gratuito	2,549,192,200
3-02-2	04-02-00-00-09	優化班師比或師生比津貼 Subsídio da melhoria do rácio professores/turma ou do rácio alunos/professor	707,377,600
	04-03-00-00	私人 Particulares	
3-02-2	04-03-00-00-02	家庭及個人 Famílias e indivíduos	109,464,800
3-02-2	04-03-00-00-08	私立教育機構教師津貼 Subsídio para docentes de instituições educativas particulares	712,213,500
3-02-2	04-03-00-00-09	持續進修發展計劃 Programa de Desenvolvimento e Aperfeiçoamento Contínuo	305,250,000
3-02-2	04-03-00-00-10	向未受惠於免費教育年級的學生提供學費津貼 Subsídio de propinas aos alunos que não sejam beneficiários da escolaridade gratuita	172,489,000
3-02-2	04-03-00-00-11	向就讀正規教育的澳門居民學生發放書簿津貼 Subsídio para aquisição de manuais escolares para os alunos residentes de Macau das escolas que frequentem educação regular	234,330,200
	04-04-00-00	外地 Exterior	
3-01-0	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	459,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>1,475,200</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
3-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	569,500
3-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	45,000
3-01-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	90,200
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	530,500
3-01-0	05-04-00-00-93	賠償 Compensação	5,000
3-01-0	05-04-00-00-98	偶然及未列明之開支 Despesas eventuais e não especificadas	235,000
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>9,065,200</b>

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	07-00-00-00	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>9,065,200</b>
3-01-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	240,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
3-01-0	07-10-00-00-02	文康用品 Material de cultura e recreio	125,000
3-01-0	07-10-00-00-06	工場及餐廳用品 Material fabril e de restaurante	14,000
3-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	1,140,000
3-01-0	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	1,234,000
3-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	3,285,200
3-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	269,500
3-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	2,757,500
<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>			<b>6,080,180,000</b>

第五章 -- 教育暨青年局  
CAPÍTULO - 05 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E JUVENTUDE  
第三組 -- 公立學校  
DIVISÃO - 03 -- ESCOLAS OFICIAIS

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> Despesas correntes	<b>425,162,100</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>365,585,700</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
3-02-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	26,667,500
3-02-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	2,253,100
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
3-02-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	2,318,600
3-02-1	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	237,588,400
3-02-1	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	8,807,300
3-02-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	107,800
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
3-02-1	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	255,000
3-02-1	01-01-07-00-99	其他 Outras	2,184,400
3-02-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	23,554,300
3-02-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	23,554,300
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
3-02-1	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	230,000
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
3-02-1	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	3,891,600

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
3-02-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	5,200
3-02-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	24,066,300
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
3-02-1	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	162,000
3-02-1	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	102,500
3-02-1	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	716,900
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
3-02-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	200,000
3-02-1	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	200,700
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
3-02-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	8,395,200
3-02-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	174,400
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
3-02-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	16,400
3-02-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	130,100
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
3-02-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	3,700
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>58,839,700</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
3-02-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	246,000
3-02-1	02-01-04-00-99	其他 Outros	129,000
3-02-1	02-01-05-00	工場、修理廠及化驗室用品 Material fabril, oficial e de laboratório	32,000
3-02-1	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	1,500

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
3-02-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	19,500
3-02-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	43,000
3-02-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	63,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
3-02-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	13,500
3-02-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	558,400
3-02-1	02-02-05-00	膳食 Alimentação	344,800
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
3-02-1	02-02-07-00-02	診療消耗品 Material de consumo clínico	10,000
3-02-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	53,400
3-02-1	02-02-07-00-04	食堂用品 Utensílios para cantinas	70,000
3-02-1	02-02-07-00-05	廠房、修理廠及化驗室用品 Utensílios fabris, oficinais e de laboratório	100,000
3-02-1	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	116,100
3-02-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	2,000
3-02-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	1,208,400
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
3-02-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	15,853,500
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
3-02-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	7,694,100
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
3-02-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	443,000
3-02-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	2,579,000
3-02-1	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	5,903,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
3-02-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	44,000
3-02-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	30,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
3-02-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	49,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
3-02-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	637,200
3-02-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	1,676,400
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
3-02-1	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	170,100
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	481,600
3-02-1	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	3,000
3-02-1	02-03-08-00-05	教學 Formação académica	11,347,700
3-02-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	8,340,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
3-02-1	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	2,800
3-02-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	486,300
3-02-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	17,800
3-02-1	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	5,000
3-02-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	65,600
	04-00-00-00	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>213,000</b>
	04-03-00-00	私人 Particulares	
3-02-1	04-03-00-00-02	家庭及個人 Famílias e indivíduos	213,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	05-00-00-00	其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES	523,700
	05-02-00-00	保險 Seguros	
3-02-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	34,900
3-02-1	05-02-05-00	雜項 Diversos	80,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	408,800
		資本開支 Despesas de capital	9,338,000
	07-00-00-00	投資 INVESTIMENTOS	9,338,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
3-02-1	07-10-00-00-02	文康用品 Material de cultura e recreio	26,000
3-02-1	07-10-00-00-06	工場及餐廳用品 Material fabril e de restaurante	58,000
3-02-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	182,000
3-02-1	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	2,153,000
3-02-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	2,527,000
3-02-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	482,000
3-02-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	3,910,000
		總開支 Total das despesas	434,500,100

第五章 -- 教育暨青年局  
CAPÍTULO - 05 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E JUVENTUDE

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
本章總額 Total do capítulo			6,514,680,100

第七章 -- 統計暨普查局

CAPÍTULO - 07 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ESTATÍSTICA E CENSOS

十月十四日法令第 61/96/M 號，三月十五日訓令第 81/99/M 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件三及七月五日行政命令第56/2010號。

Decreto-Lei nº 61/96/M, de 14 de Outubro, Portaria nº 81/99/M, de 15 de Março, Anexo III do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, e Ordem Executiva n.º 56/2010, de 5 de Julho.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	193,761,200
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	167,324,800
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
8-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	78,499,000
8-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	5,074,400
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
8-01-0	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	38,827,900
8-01-0	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	1,433,800
8-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	870,500
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
8-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	969,000
8-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	10,772,600
8-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	10,700,900
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
8-01-0	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	51,300
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
8-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	4,105,200

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	30,800
8-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	11,204,500
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
8-01-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	52,600
8-01-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	524,800
8-01-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	15,400
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
8-01-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	50,000
8-01-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	60,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
8-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	3,882,800
8-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	64,300
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	30,000
8-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	100,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	5,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>25,887,400</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
8-01-0	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	3,000,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
8-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	5,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
8-01-0	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	20,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	30,000
8-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	20,000
8-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	20,000
8-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	5,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
8-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	40,000
8-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	1,781,100
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
8-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfeção	110,000
8-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	1,740,000
8-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	30,000
8-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	268,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
8-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	1,200,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	1,116,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	24,000
8-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	775,000
8-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	2,152,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
8-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	400,000
8-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	610,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
8-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	10,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	1,398,000
8-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	76,000
8-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	65,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	2,145,000
8-01-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	270,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
8-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	300,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	25,000
8-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	60,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	20,000
8-01-0	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	7,857,300
8-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	240,000
8-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	5,000
8-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	70,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>50,000</b>
	04-04-00-00	外地 Exterior	
8-01-0	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	50,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>499,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
8-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	84,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	05-02-02-00	物料 Material	30,000
8-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	25,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	360,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>1,360,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>1,360,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
8-01-0	07-10-00-00-02	文康用品 Material de cultura e recreio	10,000
8-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	250,000
8-01-0	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	300,000
8-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	600,000
8-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	100,000
8-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	100,000
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>195,121,200</b>

## 第九章 -- 財政局

## CAPÍTULO - 09 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS

七月五日本令第 30/99/M 號，七月二十六日本令第 36/99/M 號，十二月二十日法律第 9/1999 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件三，二月二十一日行政命令第 8/2005 號及八月二日行政命令第 69/2010 號。

Decreto-Lei nº 30/99/M, de 5 de Julho, Decreto-Lei nº 36/99/M, de 26 de Julho, Lei nº 9/1999, de 20 de Dezembro, Anexo III do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, Ordem Executiva nº 8/2005, de 21 de Fevereiro, e Ordem Executiva nº 69/2010, de 2 de Agosto.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	498,744,400
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	444,746,400
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-2	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	128,005,300
1-01-2	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	8,602,000
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-2	01-01-03-01	報酬 Remunerações	9,011,100
1-01-2	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	266,200
1-01-2	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	185,354,600
1-01-2	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	7,987,300
1-01-2	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,157,300
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-2	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	2,448,700
1-01-2	01-01-07-00-06	法規草擬及法律筆譯附加報酬 Remuneração adicional para elaboração de diplomas ou tradução jurídica por escrito	102,500
1-01-2	01-01-07-00-99	其他 Outras	204,900

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-2	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	28,777,200
1-01-2	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	28,572,300
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-2	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	58,400
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-01-2	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	4,911,700
1-01-2	01-02-04-00	錯算補助 Abono para falhas	1,193,100
1-01-2	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	26,626,600
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-2	01-02-10-00-02	租賃津貼 Subsídio de arrendamento	220,000
1-01-2	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	40,000
1-01-2	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	612,100
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-2	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	120,000
1-01-2	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	500,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-2	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	9,281,400
1-01-2	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	153,700
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-2	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	50,000
1-01-2	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	450,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-2	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	40,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>52,534,500</b>

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-2	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	15,000
1-01-2	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	500
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-2	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	150,000
1-01-2	02-01-07-00-99	其他 Outros	90,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-2	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	50,000
1-01-2	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	1,800,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-2	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	290,000
1-01-2	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	200,000
1-01-2	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	25,000
1-01-2	02-02-07-00-99	其他 Outros	350,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-2	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	18,500,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-2	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	4,050,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-2	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	165,000
1-01-2	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	2,350,000
1-01-2	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	4,550,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-2	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	150,000
1-01-2	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	300,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-2	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	100,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-2	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	9,000,000
1-01-2	02-03-05-03-02	其他 Outros	200,000
1-01-2	02-03-06-00	招待費 Representação	25,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-2	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	350,000
1-01-2	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	10,000
1-01-2	02-03-07-00-03	在外地市場之活動 Acções em mercados externos	110,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-2	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	3,400,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	1,000,000
1-01-2	02-03-08-00-99	其他 Outros	200,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-2	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	2,000
1-01-2	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	4,000,000
1-01-2	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	2,000
1-01-2	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	800,000
1-01-2	02-03-09-00-99	其他 Outros	300,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>890,000</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-2	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	450,000
1-01-2	04-02-00-00-03	給予本地區組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. na RAEM	20,000
	04-04-00-00	外地 Exterior	
1-01-2	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	420,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>573,500</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-2	05-02-01-00	人員 Pessoal	22,000
1-01-2	05-02-02-00	物料 Material	18,000
1-01-2	05-02-03-00	不動產 Imóveis	160,000
1-01-2	05-02-04-00	車輛 Viaturas	10,000
1-01-2	05-02-05-00	雜項 Diversos	13,500
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	350,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>11,440,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>11,440,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-2	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	1,100,000
1-01-2	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	150,000
1-01-2	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	4,090,000
1-01-2	07-10-00-00-99	其他 Outros	100,000
	07-12-00-00	其他投資 Outros investimentos	
1-01-2	07-12-00-00-99	其他 Outros	6,000,000
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>510,184,400</b>

第十一章 -- 退休金及退伍金  
CAPÍTULO - 11 -- PENSÕES E REFORMAS

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>9,321,000</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>9,321,000</b>
	01-04-00-00	非參與經濟活動階層 Classes inactivas	
5-03-0	01-04-01-00	房屋津貼 - 非參與經濟活動階層 Subsídio de residência - classes inactivas	1,544,800
5-03-0	01-04-02-00	家庭津貼 - 非參與經濟活動階層 Subsídio de família - classes inactivas	183,700
5-03-0	01-04-03-00	聖誕津貼 - 非參與經濟活動階層 Subsídio de Natal - classes inactivas	447,600
5-03-0	01-04-04-00	退休金及退伍金 Pensões de aposentação e reforma	4,860,400
	01-04-07-00	其他開支 - 非參與經濟活動階層 Outras despesas - classes inactivas	
5-03-0	01-04-07-00-01	第十四個月津貼 Subsídio do 14.º mês	447,600
5-03-0	01-04-07-00-02	結婚津貼 Subsídio de casamento	3,800
5-03-0	01-04-07-00-03	出生津貼 Subsídio de nascimento	3,800
5-03-0	01-04-07-00-04	死亡及喪葬津貼 Subsídio por morte ou funeral	472,300
5-03-0	01-04-07-00-99	其他 Outras	1,357,000
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>9,321,000</b>

第十二章 -- 共用開支  
CAPÍTULO - 12 -- DESPESAS COMUNS

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>18,380,544,600</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>27,591,600</b>
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	35,900
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-1	01-02-10-00-01	政府代表 (12) Delegados do governo (12)	1,260,000
1-01-1	01-02-10-00-02	租賃津貼 Subsídio de arrendamento	1,000,000
1-01-1	01-02-10-00-03	家具津貼 Subsídio de equipamento	50,000
1-01-2	01-02-10-00-06	特別假期之交通費 Transportes por motivo de licença especial	22,645,700
1-01-2	01-02-10-00-07	放棄享受特別假之補償 Compensação p/renúncia ao gozo da licença especial	2,600,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務</b> <b>BENS E SERVIÇOS</b>	<b>1,074,934,800</b>
	02-01-00-00	耐用用品 Bens duradouros	
	02-01-03-00	營房及宿舍物品 Material de aquartelamento e alojamento	
1-01-2	02-01-03-00-01	員工宿舍 Alojamento de pessoal	1,000,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-3	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	30,000
1-01-3	02-01-07-00-99	其他 Outros	100,000
1-01-3	02-01-08-00	其他耐用用品 Outros bens duradouros	30,000
	02-02-00-00	非耐用用品 Bens não duradouros	
1-01-2	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	4,212,500
	02-02-07-00	其他非耐用用品 Outros bens não duradouros	
1-01-3	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	688,400

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-2	02-02-07-00-99	其他 Outros	66,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-2	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	23,000,000
1-01-2	02-03-01-00-07	公共照明網絡 Rede de iluminações públicas	42,000,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-2	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	650,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-2	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	75,000
1-01-2	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	20,000
1-01-2	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	20,000,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-2	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	600,000,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-2	02-03-05-02-01	往外就讀交通費 Passagens de cursos no exterior	750,000
1-01-2	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	50,048,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-06-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	2,535,000
1-01-2	02-03-05-03-02	其他 Outros	60,000
1-01-2	02-03-06-00	招待費 Representação	50,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-2	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	12,174,400
1-01-2	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	722,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-2	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	50,000
1-01-2	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	500,000
1-01-2	02-03-08-00-04	稅捐之籌組、開展及稽查 Prep., lançam. e fiscal. de contribuições e impostos	8,236,900
1-01-2	02-03-08-00-99	其他 Outros	530,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-2	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	136,000
1-01-2	02-03-09-00-04	鑄幣及澳門輔幣流通處理中心運作開支 Desp. c/cunhagem e funcion. Centro Processamento Moedas	4,800,000
1-01-2	02-03-09-00-05	AMCM - 財務管理費 AMCM - custos de gestão financeira	300,000,000
1-01-2	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	55,800
1-01-2	02-03-09-00-99	其他 Outros	2,414,800
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>10,690,541,400</b>
	04-01-00-00	公營部門 Sector público	
	04-01-05-00	其他 Outras	
8-01-0	04-01-05-00-05	核數師暨會計師註冊委員會 Com. de Registo dos Auditores e dos Contabilistas	5,134,000
5-02-0	04-01-05-00-13	社會及福利基金 Fundo de Carácter Social e Assistencial	100,000
8-01-0	04-01-05-00-16	澳門生產力暨科技轉移中心 Centro de Produtividade e Transf. de Tecnologia de Macau	30,000,000
5-02-0	04-01-05-00-20	澳門互助總會 (2) Montepio Geral de Macau (2)	16,500
1-01-3	04-01-05-00-60	立法會選舉管理委員會 Comissão de Assuntos Eleitorais da Assembleia Legislativa	1,022,500
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
5-02-0	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	300,000
	04-03-00-00	私人 Particulares	
9-03-0	04-03-00-00-01	企業 Empresas	10,093,400
9-03-0	04-03-00-00-02	家庭及個人 Famílias e indivíduos	22,509,000
5-02-0	04-03-00-00-03	公積金個人帳戶 Conta individual de previdência	3,118,810,000
9-03-0	04-03-00-00-04	公共廣播服務津貼 Subsídio de serviço público de radiodifusão e teledifusão	300,187,400

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
9-03-0	04-03-00-00-05	現金分享計劃 Plano de Participação Pecuniária no Desenvolvimento Económico	6,239,568,600
9-03-0	04-03-00-00-06	電費補貼計劃 Plano do Subsídio para o Consumo de Electricidade	540,000,000
9-03-0	04-03-00-00-07	醫療補貼計劃 Programa de Participação nos Cuidados de Saúde	409,800,000
5-02-0	04-03-00-00-16	工作收入補貼 Subsídio complementar aos rendimentos do trabalho	13,000,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>6,587,476,800</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-2	05-02-01-00	人員 Pessoal	1,417,000
1-01-2	05-02-03-00	不動產 Imóveis	10,000
1-01-2	05-02-05-00	雜項 Diversos	5,000
	05-03-00-00	返還 Restituições	
9-03-0	05-03-00-00-01	稅捐及稅項的返還 Restituições de contribuições e impostos	2,206,113,300
9-03-0	05-03-00-00-99	其他 Outras	39,892,800
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-01	退休基金會 - 退休及撫卹制度(僱主方) F. Pensões - Reg. Apos. e Sobrev. (parte patronal)	666,451,600
5-02-0	05-04-00-00-02	退休基金會 - 公積金制度(僱主方) F. Pensões - Reg. Previdência (parte patronal)	747,590,400
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	2,500
9-03-0	05-04-00-00-90	備用撥款 Dotação provisional	2,676,000,000
9-03-0	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	400,000
1-01-2	05-04-00-00-92	印花 Valores selados	30,000
9-03-0	05-04-00-00-93	賠償 Compensação	242,000,000
9-03-0	05-04-00-00-98	偶然及未列明之開支 Despesas eventuais e não especificadas	7,564,200
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>4,633,652,700</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>5,000,000</b>
1-01-1	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	3,600,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-3	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	400,000
1-01-3	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	100,000
1-01-3	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	650,000
1-01-3	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	100,000
1-01-3	07-10-00-00-99	其他 Outros	150,000
	<b>08-00-00-00</b>	<b>資本轉移 TRANSFERÊNCIAS DE CAPITAL</b>	<b>386,852,700</b>
9-03-0	08-03-00-00	個人 Particulares	32,492,900
9-03-0	08-04-00-00	外地 Exterior	354,359,800
	<b>09-00-00-00</b>	<b>財務活動 OPERAÇÕES FINANCEIRAS</b>	<b>4,241,800,000</b>
	09-01-00-00	財務資產 Activos financeiros	
9-03-0	09-01-03-00	出資證券 Títulos de participação	4,099,800,000
	09-01-05-00	中期及長期借款 Empréstimos a médio e longo prazos	
8-04-3	09-01-05-00-99	其他 Outros	142,000,000
<b>本章總額 Total do capítulo</b>			<b>23,014,197,300</b>

相對之收入項目：

Verbas correspondentes da tabela da receita:

(2) 01010603

(12) 08060000

第十二章 -- 共用開支  
CAPÍTULO - 12 -- DESPESAS COMUNS

核數師暨會計師註冊委員會

COMISSÃO DE REGISTO DOS AUDITORES E DOS CONTABILISTAS

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>4,794,000</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>682,800</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
8-01-0	01-01-07-00-02	委員會成員 Membros de conselhos	494,900
8-01-0	01-01-07-00-99	其他 Outras	91,900
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
8-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	34,000
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
8-01-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	13,400
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	48,600
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務</b> <b>BENS E SERVIÇOS</b>	<b>3,950,400</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
8-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	30,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
8-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	39,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
8-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	45,000
8-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	3,000
8-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	36,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	15,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
8-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	280,000
8-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	45,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	30,800
8-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	82,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	560,000
8-01-0	02-03-07-00-03	在外地市場之活動 Acções em mercados externos	30,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
8-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	673,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	1,032,000
8-01-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	475,000
8-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	432,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	80,000
8-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	20,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	42,600
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>150,000</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
8-01-0	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	150,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>10,800</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
8-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	10,800
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>340,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>340,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
8-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	340,000
<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>			<b>5,134,000</b>

第十二章 -- 共用開支  
CAPÍTULO - 12 -- DESPESAS COMUNS  
立法會選舉管理委員會  
COMISSÃO DE ASSUNTOS ELEITORAIS DA ASSEMBLEIA LEGISLATIVA

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>1,022,500</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>857,500</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-3	01-01-07-00-02	委員會成員 Membros de conselhos	827,500
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-3	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	10,000
1-01-3	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	20,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務</b> <b>BENS E SERVIÇOS</b>	<b>165,000</b>
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-3	02-02-07-00-99	其他 Outros	5,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-3	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	20,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-3	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	10,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-3	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	10,000
1-01-3	02-03-06-00	招待費 Representação	10,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-3	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	100,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-3	02-03-09-00-99	其他 Outros	10,000
<b>總開支 Total das despesas</b>			<b>1,022,500</b>

第十三章 -- 高等教育輔助辦公室

CAPÍTULO - 13 -- GABINETE DE APOIO AO ENSINO SUPERIOR

四月六日法令第 11/98/M 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件五及六月十四日行政命令第 48/2010 號。

Decreto-Lei nº 11/98/M, de 6 de Abril, Anexo V do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, e Ordem Executiva n.º 48/2010, de 14 de Junho.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	249,544,100
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	72,307,500
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
3-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	7,781,400
3-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	419,100
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
3-01-0	01-01-03-01	報酬 Remunerações	1,336,300
3-01-0	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	20,500
3-01-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	41,677,400
3-01-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	930,900
3-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	822,400
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
3-01-0	01-01-07-00-02	委員會成員 Membros de conselhos	57,400
3-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	573,800
3-01-0	01-01-07-00-06	法規草擬及法律筆譯附加報酬 Remuneração adicional para elaboração de diplomas ou tradução jurídica por escrito	204,000
3-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	4,589,200
3-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	4,341,100

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
3-01-0	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	528,000
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
3-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	1,364,200
3-01-0	01-02-04-00	錯算補助 Abono para falhas	111,600
3-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	166,800
3-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	4,681,900
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
3-01-0	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	30,000
3-01-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	49,800
3-01-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	153,700
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
3-01-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	8,000
3-01-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	40,300
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
3-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	1,815,700
3-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	61,400
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
3-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	50,000
3-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	491,100
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
3-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	1,500
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>28,331,800</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
3-01-0	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	2,181,400
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
3-01-0	02-01-04-00-01	公共圖書館書刊及物品 Livros e material para bibliotecas públicas	8,000
3-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	13,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
3-01-0	02-01-07-00-01	傢具 Mobílias	5,000
3-01-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	4,500
3-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	5,000
3-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	13,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
3-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	27,000
3-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	350,900
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
3-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	35,900
3-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	1,558,300
3-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	14,500
3-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	236,600
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
3-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	1,204,300
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
3-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	567,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
3-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	6,600
3-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	409,800

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
3-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	590,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
3-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	684,000
3-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	35,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
3-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	29,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
3-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	916,400
3-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	72,500
3-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	346,500
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
3-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	321,300
3-01-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	2,083,500
3-01-0	02-03-07-00-03	在外地市場之活動 Acções em mercados externos	310,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
3-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	2,282,500
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	3,785,000
3-01-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	877,600
3-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	2,814,800
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
3-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	175,100
3-01-0	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	141,300
3-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	1,422,800
3-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	21,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
3-01-0	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	3,471,000
3-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	1,311,700
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>148,780,600</b>
	04-01-00-00	公營部門 Sector público	
	04-01-01-00	自治機構 Serviços autónomos	
	04-01-01-03	預算轉移 Transferências orçamentais	
9-02-0	04-01-01-03-29	澳門大學 Universidade de Macau	1,188,700
9-02-0	04-01-01-03-31	澳門理工學院 Instituto Politécnico de Macau	1,400,000
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
3-02-2	04-02-00-00-01	財團法人 Fundações	13,819,100
3-02-2	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	9,230,000
	04-03-00-00	私人 Particulares	
3-02-2	04-03-00-00-02	家庭及個人 Famílias e indivíduos	21,128,800
3-02-2	04-03-00-00-12	大專學生學習用品津貼 Subsídio para a aquisição de material escolar a estudantes do ensino superior	102,000,000
	04-04-00-00	外地 Exterior	
3-01-0	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	14,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>124,200</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
3-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	22,900
3-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	6,000
3-01-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	6,200
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	83,600
3-01-0	05-04-00-00-98	偶然及未列明之開支 Despesas eventuais e não especificadas	5,500
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>864,000</b>

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>864,000</b>
3-01-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	300,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
3-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	251,000
3-01-0	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	240,000
3-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	21,000
3-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	14,000
3-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	38,000
<b>本章總額 Total do capítulo</b>			<b>250,408,100</b>

第十四章 -- 交通事務局

CAPÍTULO - 14 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS DE TRÁFEGO

二月十八日行政法規第 3/2008 號及六月七日行政命令第 45/2010 號。

Reg. Adm. n.º 3/2008, de 18 de Fevereiro, e Ordem Executiva n.º 45/2010, de 7 de Junho.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支 Despesas correntes</b>	<b>1,781,697,900</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員 PESSOAL</b>	<b>345,659,900</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
8-05-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	25,319,800
8-05-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	1,285,300
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
8-05-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	1,003,700
8-05-1	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	61,500
8-05-1	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	205,715,400
8-05-1	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	7,095,000
8-05-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,712,300
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
8-05-1	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	2,295,000
8-05-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	20,802,700
8-05-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	20,325,300
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
8-05-1	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	139,300
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
8-05-1	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	19,905,200

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-05-1	01-02-03-00-02	輪班工作 Trabalho por turnos	572,500
8-05-1	01-02-04-00	錯算補助 Abono para falhas	2,948,400
8-05-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	484,400
8-05-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	24,021,200
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
8-05-1	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	173,100
8-05-1	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	734,300
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
8-05-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	26,000
8-05-1	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	800,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
8-05-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	9,359,200
8-05-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	307,300
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
8-05-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	120,000
8-05-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	433,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
8-05-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	20,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>426,970,000</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
8-05-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	16,500
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
8-05-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	80,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-05-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	40,000
8-05-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	35,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
8-05-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	290,000
8-05-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	6,006,500
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
8-05-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfeção	415,000
8-05-1	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	3,312,000
8-05-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	110,000
8-05-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	15,433,400
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
8-05-1	02-03-01-00-03	交通網絡管理 Gestão da rede viária	3,850,000
8-05-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	123,230,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-05-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	38,647,200
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
8-05-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	957,700
8-05-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	6,660,000
8-05-1	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	108,335,400
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
8-05-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	1,430,000
8-05-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	1,167,800
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-05-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	20,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-05-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	24,285,000
8-05-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	3,755,500
8-05-1	02-03-06-00	招待費 Representação	496,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-05-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	7,455,000
8-05-1	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	1,581,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
8-05-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	13,642,500
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	2,697,000
8-05-1	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	300,000
8-05-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	44,118,500
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-05-1	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	194,000
8-05-1	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	7,712,000
8-05-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	578,000
8-05-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	1,733,000
8-05-1	02-03-09-00-07	乘客集體運輸公共服務開支 Despesas com o serviço público de transportes colectivos de passageiros	6,000,000
8-05-1	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	256,000
8-05-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	2,130,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>1,008,000,000</b>
	04-03-00-00	私人 Particulares	
8-05-1	04-03-00-00-01	企業 Empresas	1,008,000,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>1,068,000</b>

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	05-02-00-00	保險 Seguros	
8-05-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	58,000
8-05-1	05-02-02-00	物料 Material	250,000
8-05-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	55,000
8-05-1	05-02-05-00	雜項 Diversos	240,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	460,000
8-05-1	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	5,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>91,208,500</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>91,208,500</b>
	07-04-00-00	街道及橋樑 Estradas e pontes	
8-05-1	07-04-00-00-01	街道及橋樑 Estradas e pontes	10,000,000
	07-06-00-00	各項建設 Construções diversas	
8-05-1	07-06-00-00-01	各項建設 Construções diversas	33,560,000
8-05-1	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	4,200,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
8-05-1	07-10-00-00-03	交通用品 Material de transportes	11,914,000
8-05-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	2,750,000
8-05-1	07-10-00-00-08	傢具 Móbilias	8,560,000
8-05-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	6,450,000
8-05-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	900,000
8-05-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	12,874,500
		<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>	<b>1,872,906,400</b>

第十八章 -- 身份證明局

CAPÍTULO - 18 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE IDENTIFICAÇÃO

六月二十日法令第 31/94/M 號，九月七日法令第 39/98/M 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件二及五月十七日行政命令第 35/2010 號。

Decreto-Lei n.º 31/94/M, de 20 de Junho, Decreto-Lei n.º 39/98/M, de 7 de Setembro, Anexo II do Reg. Adm. n.º 6/1999, de 20 de Dezembro, e Ordem Executivo n.º 35/2010, de 17 de Maio .

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	325,034,400
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	170,822,400
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-02-3	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	30,002,100
1-02-3	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	2,232,600
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-02-3	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	88,261,900
1-02-3	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	3,205,400
1-02-3	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,024,100
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-02-3	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	765,000
1-02-3	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	10,497,000
1-02-3	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	10,394,600
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-02-3	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	778,400
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-02-3	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	2,867,500

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-3	01-02-03-00-02	輪班工作 Trabalho por turnos	1,177,700
1-02-3	01-02-04-00	錯算補助 Abono para falhas	2,765,100
1-02-3	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	11,295,800
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-02-3	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	614,500
1-02-3	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	204,900
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-02-3	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	5,000
1-02-3	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	250,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-02-3	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	4,152,700
1-02-3	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	173,100
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-02-3	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	25,000
1-02-3	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	130,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>153,692,000</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
1-02-3	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	3,000,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-02-3	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	3,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-02-3	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	50,000
1-02-3	02-01-07-00-99	其他 Outros	30,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-3	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	42,000
1-02-3	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	82,700,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-02-3	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfeção	150,000
1-02-3	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	100,000
1-02-3	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	30,000
1-02-3	02-02-07-00-99	其他 Outros	2,500,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-02-3	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	39,430,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-02-3	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	5,300,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-02-3	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	4,000
1-02-3	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	1,000,000
1-02-3	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	9,300,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-02-3	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	350,000
1-02-3	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	80,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-02-3	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	13,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-02-3	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	4,800,000
1-02-3	02-03-05-03-02	其他 Outros	300,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-3	02-03-06-00	招待費 Representação	120,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-02-3	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	3,000,000
1-02-3	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	120,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-02-3	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	700,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	150,000
1-02-3	02-03-08-00-99	其他 Outros	10,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-02-3	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	100,000
1-02-3	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	10,000
1-02-3	02-03-09-00-99	其他 Outros	300,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>270,000</b>
	04-04-00-00	外地 Exterior	
1-02-3	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	270,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>250,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-02-3	05-02-02-00	物料 Material	35,000
1-02-3	05-02-04-00	車輛 Viaturas	25,000
1-02-3	05-02-05-00	雜項 Diversos	30,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	160,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>21,000,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>21,000,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-3	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	5,700,000
1-02-3	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	300,000
1-02-3	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	13,550,000
1-02-3	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	150,000
1-02-3	07-10-00-00-99	其他 Outros	1,300,000
<b>本章總額 Total do capítulo</b>			<b>346,034,400</b>

第十九章 -- 經濟局

CAPÍTULO - 19 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA

六月三十日法令第 59/84/M 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件三及十月三十一日行政法規第25/2017號。

Decreto-Lei nº 59/84/M, de 30 de Junho, Anexo III do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, e Reg. Adm. nº 25/2017, de 31 de Outubro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	222,456,400
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	185,318,500
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
8-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	79,070,400
8-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	5,467,900
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
8-01-0	01-01-03-01	報酬 Remunerações	1,659,000
8-01-0	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	21,600
8-01-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	49,360,100
8-01-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	1,913,100
8-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	661,900
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
8-01-0	01-01-07-00-02	委員會成員 Membros de conselhos	1,040,500
8-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	1,185,800
8-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	11,784,900
8-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	11,784,900
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	220,200
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
8-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	4,096,400
8-01-0	01-02-03-00-02	輪班工作 Trabalho por turnos	102,500
8-01-0	01-02-04-00	錯算補助 Abono para falhas	51,300
8-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	315,000
8-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	10,324,300
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
8-01-0	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	409,700
8-01-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	30,800
8-01-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	512,100
8-01-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	3,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
8-01-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	70,000
8-01-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	150,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
8-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	4,023,400
8-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	51,300
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	100,500
8-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	819,300
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	10,000
8-01-0	01-06-03-03-02	使用個人車輛津貼 Subsídio para uso próprio de viaturas	78,600

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-00-00-00	<b>資產及勞務</b> <b>BENS E SERVIÇOS</b>	33,168,300
	02-01-00-00	耐用用品 Bens duradouros	
8-01-0	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	50,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
8-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	10,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
8-01-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	7,000
8-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	6,000
8-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	2,000
8-01-0	02-01-08-00	其他耐用用品 Outros bens duradouros	5,000
	02-02-00-00	非耐用用品 Bens não duradouros	
8-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	70,000
8-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	1,000,000
	02-02-07-00	其他非耐用用品 Outros bens não duradouros	
8-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	80,000
8-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	561,000
8-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	21,000
8-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	300,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
8-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	3,200,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	1,900,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	35,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	600,000
8-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	2,250,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
8-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	531,000
8-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	162,500
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
8-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	90,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	1,260,000
8-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	180,000
8-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	180,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	15,100,000
8-01-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	185,000
8-01-0	02-03-07-00-03	在外地市場之活動 Acções em mercados externos	10,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
8-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	542,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	65,000
8-01-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	30,000
8-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	3,670,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	317,500
8-01-0	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	398,000
8-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	180,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	20,300
8-01-0	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	70,000
8-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	80,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>3,742,000</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
8-01-0	04-02-00-00-03	給予本地區組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. na RAEM	18,000
	04-04-00-00	外地 Exterior	
8-01-0	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	3,300,000
8-01-0	04-04-00-00-99	其他 Outras	424,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>227,600</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
8-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	24,600
8-01-0	05-02-02-00	物料 Material	35,000
8-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	22,000
8-01-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	15,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	131,000
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>1,864,600</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>1,864,600</b>
8-01-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	50,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
8-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	120,000
8-01-0	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	179,000
8-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	980,000
8-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	100,000

<b>職能分類</b> <b>Classificação</b> <b>funcional</b>	<b>經濟分類</b> <b>Classificação</b> <b>económica</b>	<b>開支項目</b> <b>Designação da despesa</b>	<b>金額</b> <b>(澳門幣)</b> <b>Importância</b> <b>(patacas)</b>
8-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	435,600
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>224,321,000</b>

第二十章 -- 懲教管理局

CAPÍTULO - 20 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS CORRECCIONAIS

十二月二十日行政法規第 6/1999 號，四月二十八日行政法規第 8/2008 號，三月二十二日行政命令第 13/2010 號及十二月三十日行政法規第 27/2015 號。

Reg. Adm. n.º 6/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. n.º 8/2008, de 28 de Abril, Ordem Executiva n.º 13/2010, de 22 de Março, e Reg. Adm. n.º 27/2015, de 30 de Dezembro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	601,811,500
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	532,523,800
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-02-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	187,133,100
1-02-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	10,173,700
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-02-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	525,600
1-02-1	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	126,138,300
1-02-1	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	4,346,100
	01-01-04-00	編制人員工資 Salários do pessoal dos quadros	
1-02-1	01-01-04-01	工資 Salários	227,500
1-02-1	01-01-04-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	62,100
1-02-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,278,200
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-02-1	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	1,326,000
1-02-1	01-01-07-00-04	醫務人員 Pessoal médico	1,040,500
1-02-1	01-01-07-00-05	紀律部隊人員 Pessoal dos órgãos policiais	59,057,800

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-1	01-01-07-00-06	法規草擬及法律筆譯附加報酬 Remuneração adicional para elaboração de diplomas ou tradução jurídica por escrito	510,000
1-02-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	27,499,800
1-02-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	27,366,400
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-02-1	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	438,400
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-02-1	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	4,096,400
1-02-1	01-02-03-00-02	輪班工作 Trabalho por turnos	3,467,300
1-02-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	36,771,000
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-02-1	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	159,800
1-02-1	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	276,600
1-02-1	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	512,100
1-02-1	01-02-10-00-99	其他 Outros	758,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-02-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	28,000
1-02-1	01-03-02-00	膳食及住宿 - 實物 Alimentação e alojamento - espécie	8,050,100
1-02-1	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	6,000,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-02-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	24,061,900
1-02-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	382,500
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
1-02-1	01-06-01-00	膳食及住宿 - 負擔補償 Alimentação e alojamento - compensação de encargos	420,000
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-02-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	70,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	345,600
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-02-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	1,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>68,385,900</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
1-02-1	02-01-02-00	保衛及保安用品 Material de defesa e segurança	725,500
	02-01-03-00	營房及宿舍物品 Material de aquartelamento e alojamento	
1-02-1	02-01-03-00-01	員工宿舍 Alojamento de pessoal	40,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-02-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	5,800
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-02-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	60,000
1-02-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	2,000
1-02-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	112,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-02-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	1,620,000
1-02-1	02-02-03-00	彈藥、爆炸品及花炮 Munições, explosivos e artificios	460,000
1-02-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	2,350,000
1-02-1	02-02-05-00	膳食 Alimentação	18,293,100
1-02-1	02-02-06-00	服裝 Vestuário	2,478,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-02-1	02-02-07-00-01	成藥、藥物、疫苗 Produtos farmacêuticos, medicamentos, vacinas	880,000
1-02-1	02-02-07-00-02	診療消耗品 Material de consumo clínico	250,000
1-02-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	1,347,000
1-02-1	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	185,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	256,000
1-02-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	4,199,200
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-02-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	12,529,400
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-02-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	7,160,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-02-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	2,205,000
1-02-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	1,917,100
1-02-1	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	2,836,200
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-02-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	394,400
1-02-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	425,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-02-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	53,700
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-02-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	2,377,100
1-02-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	270,000
1-02-1	02-03-06-00	招待費 Representação	260,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-02-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	791,300
1-02-1	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	566,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	30,000
1-02-1	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	619,000
1-02-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	1,012,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-02-1	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	8,000
1-02-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	662,500
1-02-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	3,000
1-02-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	1,002,600
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>26,500</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
1-02-2	04-02-00-00-03	給予本地區組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. na RAEM	1,500
	04-04-00-00	外地 Exterior	
1-02-2	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	25,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>875,300</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-02-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	61,100
1-02-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	95,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	719,200
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>15,666,500</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>15,666,500</b>
1-02-1	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	1,400,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-02-1	07-10-00-00-01	保安用品 Material de segurança	4,160,000
1-02-1	07-10-00-00-05	住屋用品 Material de habitação	100,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-1	07-10-00-00-06	工場及餐廳用品 Material fabril e de restaurante	200,000
1-02-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	1,156,500
1-02-1	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	210,000
1-02-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	1,330,000
1-02-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	30,000
1-02-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	7,080,000
<b>本章總額 Total do capítulo</b>			<b>617,478,000</b>

第二十一章 -- 澳門特別行政區海關

CAPÍTULO - 21 -- SERVIÇOS DE ALFÂNDEGA DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE  
MACAU

八月六日法律第 11/2001 號，十月二十二日行政法規第 21/2001 號，四月十四日行政法規第 4/2003 號，四月二十八日行政法規第 8/2008 號，十二月一日行政法規第 25/2008 號，六月七日行政命令第 44/2010 號及十月十五日行政命令第 65/2013 號。

Lei n.º 11/2001, de 6 de Agosto, Reg. Adm. n.º 21/2001, de 22 de Outubro, Reg. Adm. n.º 4/2003, de 14 de Abril, Reg. Adm. n.º 8/2008, de 28 de Abril, Reg. Adm. n.º 25/2008, de 1 de Dezembro, Ordem Executiva n.º 44/2010, de 7 de Junho e Ordem Executiva n.º 65/2013, de 15 de Outubro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	858,374,300
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	794,957,600
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
2-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	399,949,900
2-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	36,003,600
2-01-0	01-01-01-04	其他獎金及津貼 Outros prémios ou subsídios	12,435,500
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
2-01-0	01-01-03-01	報酬 Remunerações	663,000
2-01-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	45,493,500
2-01-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	1,296,300
2-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	372,400
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
2-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	1,224,000
2-01-0	01-01-07-00-05	紀律部隊人員 Pessoal dos órgãos policiais	105,344,800
2-01-0	01-01-07-00-99	其他 Outras	700

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
2-01-0	01-01-08-00	固定及長期招待費 Representação certa e permanente	291,200
2-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	41,236,900
2-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	39,075,400
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
2-01-0	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	2,793,800
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
2-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	204,900
2-01-0	01-02-04-00	錯算補助 Abono para falhas	49,100
2-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	55,069,900
2-01-0	01-02-08-00	膳食及住宿 - 現金 Alimentação e alojamento - numerário	10,851,200
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
2-01-0	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	701,600
2-01-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	307,300
2-01-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	3,501,100
2-01-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	1,197,500
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
2-01-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	3,300
2-01-0	01-03-02-00	膳食及住宿 - 實物 Alimentação e alojamento - espécie	1,235,000
2-01-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	5,096,700
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
2-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	28,909,500
2-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	614,500
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
2-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	120,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
2-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	900,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
2-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	15,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>62,534,700</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-03-00	營房及宿舍物品 Material de aquartelamento e alojamento	
2-01-0	02-01-03-00-01	員工宿舍 Alojamento de pessoal	80,000
2-01-0	02-01-03-00-99	其他 Outros	200,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
2-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	8,400
2-01-0	02-01-04-00-99	其他 Outros	100,000
2-01-0	02-01-05-00	工場、修理廠及化驗室用品 Material fabril, oficinal e de laboratório	120,000
2-01-0	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	120,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
2-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	60,000
2-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	10,000
2-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	1,728,100
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
2-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	6,500,000
2-01-0	02-02-03-00	彈藥、爆炸品及花炮 Munições, explosivos e artificios	1,826,000
2-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	708,000
2-01-0	02-02-05-00	膳食 Alimentação	4,000
2-01-0	02-02-06-00	服裝 Vestuário	20,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
2-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	220,400

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
2-01-0	02-02-07-00-05	廠房、修理廠及化驗室用品 Utensílios fabris, oficinais e de laboratório	1,000,000
2-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	866,000
2-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	30,000
2-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	2,290,600
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
2-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	26,413,600
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
2-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	3,100,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
2-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	72,000
2-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	200,000
2-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	100,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
2-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	350,000
2-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	5,200,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
2-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	70,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
2-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	3,437,200
2-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	180,000
2-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	300,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
2-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	674,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
2-01-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	1,127,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
2-01-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	4,202,800
2-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	523,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
2-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	300,000
2-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	3,600
2-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	390,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>270,000</b>
	04-04-00-00	外地 Exterior	
2-01-0	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	270,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>612,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
2-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	40,000
2-01-0	05-02-03-00	不動產 Imóveis	10,000
2-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	150,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	412,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>82,796,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>82,796,000</b>
2-01-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	33,306,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
2-01-0	07-10-00-00-01	保安用品 Material de segurança	14,809,000
2-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	1,000,000
2-01-0	07-10-00-00-08	傢具 Móveis	1,070,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
2-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	15,327,400
2-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	789,600
2-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	14,994,000
	07-12-00-00	其他投資 Outros investimentos	
2-01-0	07-12-00-00-99	其他 Outros	1,500,000
<b>本章總額 Total do capítulo</b>			<b>941,170,300</b>

第二十二章 -- 地球物理暨氣象局

CAPÍTULO - 22 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS METEOROLÓGICOS E GEOFÍSICOS

四月十九日訓令第 66/80/M 號，四月二十六日訓令第 115/93/M 號，十二月二十六日法令第 64/94/M 號，三月十六日法令第 9/98/M 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件六及七月二十六日行政命令第 64/2010 號。

Portaria nº 66/80/M, de 19 de Abril, Portaria nº 115/93/M, de 26 de Abril, Decreto-Lei nº 64/94/M, de 26 de Dezembro, Decreto-Lei nº 9/98/M, de 16 de Março, Anexo VI do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, e Ordem Executiva nº 64/2010, de 26 de Julho.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	107,921,400
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	82,507,600
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
7-04-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	39,422,000
7-04-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	2,821,700
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
7-04-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	17,315,300
7-04-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	528,800
7-04-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	915,300
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
7-04-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	204,000
7-04-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	5,205,300
7-04-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	4,916,900
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-04-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	835,000
7-04-0	01-02-03-00-02	輪班工作 Trabalho por turnos	2,560,300
7-04-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	5,059,300
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
7-04-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	50,500
7-04-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	305,400
7-04-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	15,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
7-04-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	8,000
7-04-0	01-03-02-00	膳食及住宿 - 實物 Alimentação e alojamento - espécie	6,000
7-04-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	40,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
7-04-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	1,936,800
7-04-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	39,000
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
7-04-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	50,000
7-04-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	270,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
7-04-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	3,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>21,776,800</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
7-04-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	10,000
7-04-0	02-01-05-00	工場、修理廠及化驗室用品 Material fabril, oficial e de laboratório	5,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-04-0	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	2,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
7-04-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	15,000
7-04-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	2,000
7-04-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	11,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
7-04-0	02-02-01-00	原料及附料 Matérias-primas e subsidiárias	20,000
7-04-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	90,000
7-04-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	180,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
7-04-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	30,000
7-04-0	02-02-07-00-05	廠房、修理廠及化驗室用品 Utensílios fabris, oficinais e de laboratório	20,000
7-04-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	65,000
7-04-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	10,000
7-04-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	1,335,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
7-04-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	4,770,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
7-04-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	1,400,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
7-04-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	36,000
7-04-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	530,000
7-04-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	750,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-04-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	50,000
7-04-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	20,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
7-04-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	25,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
7-04-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	5,988,900
7-04-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	610,000
7-04-0	02-03-06-00	招待費 Representação	83,400
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
7-04-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	150,000
7-04-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	150,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
7-04-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	1,327,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	150,000
7-04-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	10,000
7-04-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	3,670,500
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
7-04-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	10,000
7-04-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	160,000
7-04-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	8,000
7-04-0	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	3,000
7-04-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	80,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>3,572,000</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-04-0	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	3,300,000
	04-04-00-00	外地 Exterior	
7-04-0	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	272,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>65,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
7-04-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	4,000
7-04-0	05-02-02-00	物料 Material	3,000
7-04-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	15,000
7-04-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	5,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	38,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>12,010,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>12,010,000</b>
7-04-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	480,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
7-04-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	1,500,000
7-04-0	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	150,000
7-04-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	1,900,000
7-04-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	50,000
7-04-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	7,930,000
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>119,931,400</b>

第二十三章 -- 旅遊局

CAPÍTULO - 23 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE TURISMO

十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件五，二月一日行政命令第 7/2010 號及七月十八日行政法規第18/2011號。

Anexo V do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, Ordem Executiva nº 7/2010, de 1 de Fevereiro, Reg. Adm. nº 18/2011, de 18 de Julho.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	317,450,300
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	269,194,600
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
8-08-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	84,429,800
8-08-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	4,652,600
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
8-08-0	01-01-03-01	報酬 Remunerações	5,135,400
8-08-0	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	128,000
8-08-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	91,667,700
8-08-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	3,337,600
8-08-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,741,000
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
8-08-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	1,020,000
8-08-0	01-01-07-00-06	法規草擬及法律筆譯附加報酬 Remuneração adicional para elaboração de diplomas ou tradução jurídica por escrito	306,000
8-08-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	15,879,900
8-08-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	15,755,100
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-08-0	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	10,000
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
8-08-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	18,433,800
8-08-0	01-02-03-00-02	輪班工作 Trabalho por turnos	614,400
8-08-0	01-02-04-00	錯算補助 Abono para falhas	301,700
8-08-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	79,900
8-08-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	16,932,000
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
8-08-0	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	10,000
8-08-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	682,000
8-08-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	512,100
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
8-08-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	10,000
8-08-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	1,020,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
8-08-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	6,115,000
8-08-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	317,500
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
8-08-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	27,500
8-08-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	71,600
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
8-08-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	4,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>47,171,200</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
8-08-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	79,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
8-08-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	12,000
8-08-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	18,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
8-08-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	300,000
8-08-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	2,584,400
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
8-08-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	225,000
8-08-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	30,000
8-08-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	25,000
8-08-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	1,408,100
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
8-08-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	7,222,200
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-08-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	7,980,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
8-08-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	260,000
8-08-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	2,577,900
8-08-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	9,140,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
8-08-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	360,500
8-08-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	160,500

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
8-08-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	30,500
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-08-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	3,370,000
8-08-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	217,400
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-08-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	3,674,500
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
8-08-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	650,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	370,000
8-08-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	5,462,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-08-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	3,000
8-08-0	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	46,000
8-08-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	500,000
8-08-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	15,400
8-08-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	449,800
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>230,400</b>
	04-03-00-00	私人 Particulares	
8-08-0	04-03-00-00-02	家庭及個人 Famílias e indivíduos	230,400
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>854,100</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
8-08-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	28,500
8-08-0	05-02-02-00	物料 Material	20,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-08-0	05-02-03-00	不動產 Imóveis	16,000
8-08-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	40,000
8-08-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	10,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	300,000
5-02-0	05-04-00-00-04	其他福利基金 Outros fundos de previdência	439,600
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>10,458,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>10,458,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
8-08-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	3,350,000
8-08-0	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	70,000
8-08-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	5,100,000
8-08-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	100,000
8-08-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	1,838,000
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>327,908,300</b>

第二十四章 -- 新聞局

CAPÍTULO - 24 -- GABINETE DE COMUNICAÇÃO SOCIAL

十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件一，五月十七日行政命令第 33/2010 號及三月五日行政法規第 7/2012 號。

Anexo I do Reg. Adm. n.º 6/1999, de 20 de Dezembro, Ordem Executiva n.º 33/2010, de 17 de Maio, e Reg. Adm. n.º 7/2012, de 5 de Março.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	131,444,400
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	84,258,200
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
7-06-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	23,369,700
7-06-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	1,448,500
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
7-06-0	01-01-03-01	報酬 Remunerações	357,000
7-06-0	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	34,367,600
7-06-0	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	1,173,000
7-06-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	548,000
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
7-06-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	561,000
7-06-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	5,309,300
7-06-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	5,157,800
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
7-06-0	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	51,300
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-06-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	3,908,500
7-06-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	56,200
7-06-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	5,080,200
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
7-06-0	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	10,300
7-06-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	210,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
7-06-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	4,000
7-06-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	95,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
7-06-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	2,122,000
7-06-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	115,000
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
7-06-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	58,800
7-06-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	250,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
7-06-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	5,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>28,505,600</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
7-06-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	16,000
7-06-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	10,000
7-06-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	44,000
7-06-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	9,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
7-06-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	100,000
7-06-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	489,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
7-06-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	50,000
7-06-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	735,000
7-06-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	53,800
7-06-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	164,800
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
7-06-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	2,131,200
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
7-06-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	530,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
7-06-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	500
7-06-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	42,000
7-06-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	2,587,600
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
7-06-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	110,000
7-06-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	505,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
7-06-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	57,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
7-06-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	812,900

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-06-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	86,000
7-06-0	02-03-06-00	招待費 Representação	636,400
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
7-06-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	203,000
7-06-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	6,690,600
7-06-0	02-03-07-00-03	在外地市場之活動 Acções em mercados externos	1,166,500
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
7-06-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	2,855,600
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	240,000
7-06-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	70,000
7-06-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	7,734,300
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
7-06-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	125,000
7-06-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	13,000
7-06-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	237,400
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>18,543,200</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
7-06-0	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	2,900,000
	04-03-00-00	私人 Particulares	
7-06-0	04-03-00-00-01	企業 Empresas	15,643,200
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>137,400</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
7-06-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	7,400
7-06-0	05-02-02-00	物料 Material	20,000
7-06-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	30,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	80,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>2,675,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>2,675,000</b>
7-06-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	660,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
7-06-0	07-10-00-00-02	文康用品 Material de cultura e recreio	5,000
7-06-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	209,000
7-06-0	07-10-00-00-08	傢具 Móveis	80,000
7-06-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	1,442,000
7-06-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	50,000
7-06-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	229,000
		<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>	<b>134,119,400</b>

第二十五章 -- 警察總局

CAPÍTULO - 25 -- SERVIÇOS DE POLÍCIA UNITÁRIOS

一月二十九日法律第 1/2001 號，四月二日行政法規第 3/2001 號，三月十六日行政法規第 5/2009 號及四月六日行政命令第 16/2010 號。

Lei nº 1/2001, de 29 de Janeiro, Reg. Adm. nº 3/2001, de 2 de Abril, Reg. Adm. nº 5/2009, de 16 de Março, e Ordem Executiva nº 16/2010, de 6 de Abril.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	46,943,400
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	37,692,400
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
2-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	22,423,600
2-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	1,168,500
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
2-01-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	3,790,200
2-01-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	243,800
2-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	71,700
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
2-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	204,800
2-01-0	01-01-07-00-05	紀律部隊人員 Pessoal dos órgãos policiais	408,600
2-01-0	01-01-07-00-99	其他 Outras	20,000
2-01-0	01-01-08-00	固定及長期招待費 Representação certa e permanente	320,600
2-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	2,472,200
2-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	2,235,700
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
2-01-0	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	20,000
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
2-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	256,100
2-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	1,607,800
2-01-0	01-02-08-00	膳食及住宿 - 現金 Alimentação e alojamento - numerário	41,000
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
2-01-0	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	10,000
2-01-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	102,500
2-01-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	307,300
2-01-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	10,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
2-01-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	30,000
2-01-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	100,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
2-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	765,000
2-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	45,000
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
2-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	77,000
2-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	936,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
2-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	25,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>8,988,000</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
2-01-0	02-01-02-00	保衛及保安用品 Material de defesa e segurança	150,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-01-03-00	營房及宿舍物品 Material de aquartelamento e alojamento	
2-01-0	02-01-03-00-01	員工宿舍 Alojamento de pessoal	200,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
2-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	15,000
2-01-0	02-01-04-00-99	其他 Outros	5,000
2-01-0	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	10,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
2-01-0	02-01-07-00-01	傢具 Mobílias	20,000
2-01-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	20,000
2-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	40,000
2-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	40,000
2-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	30,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
2-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	100,000
2-01-0	02-02-03-00	彈藥、爆炸品及花炮 Munições, explosivos e artificios	70,000
2-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	300,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
2-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	48,000
2-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	140,000
2-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	300,000
2-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	372,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
2-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	1,421,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
2-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	550,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
2-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	18,000
2-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	80,000
2-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	1,000,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
2-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	62,000
2-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	20,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
2-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	30,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
2-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	500,000
2-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	40,000
2-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	1,000,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
2-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	400,000
2-01-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	1,078,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
2-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	50,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	100,000
2-01-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	30,000
2-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	130,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
2-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	200,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
2-01-0	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	10,000
2-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	250,000
2-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	3,000
2-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	156,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>81,000</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
2-01-0	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	81,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>182,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
2-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	5,000
2-01-0	05-02-02-00	物料 Material	3,000
2-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	40,000
2-01-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	10,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	24,000
2-01-0	05-04-00-00-10	經法律許可之機密開支 Despesas confidenciais permitidas por lei	100,000
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>3,539,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>3,539,000</b>
2-01-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	1,140,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
2-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	217,000
2-01-0	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	200,000
2-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	632,000
2-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	150,000
2-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	1,200,000
<b>本章總額 Total do capítulo</b>			<b>50,482,400</b>

第二十六章 -- 博彩監察協調局

CAPÍTULO - 26 -- DIRECÇÃO DE INSPECÇÃO E COORDENAÇÃO DE JOGOS

五月十二日法律 14/79/M 號，四月十一日更正書第 7-B/88 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件三，十一月三日行政法規第 34/2003 號及五月卅一日行政命令第 41/2010 號。

Lei n.º 14/79/M, de 12 de Maio, Rectificação n.º 7-B/88, de 11 de Abril, Anexo III do Reg. Adm. n.º 6/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. n.º 34/2003, de 3 de Novembro, e Ordem Executiva n.º 41/2010, de 31 de Maio.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	293,543,400
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	280,548,400
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-2	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	45,190,500
1-01-2	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	4,155,700
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-2	01-01-03-01	報酬 Remunerações	953,900
1-01-2	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	20,500
1-01-2	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	130,374,900
1-01-2	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	4,690,400
1-01-2	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,280,200
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
1-01-2	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	1,479,000
1-01-2	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	15,996,100
1-01-2	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	15,757,600
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-2	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	467,500

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-01-2	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	7,333,100
1-01-2	01-02-03-00-02	輪班工作 Trabalho por turnos	19,794,500
1-01-2	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	30,800
1-01-2	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	17,938,500
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-2	01-02-10-00-02	租賃津貼 Subsídio de arrendamento	277,200
1-01-2	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	144,500
1-01-2	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	2,524,400
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-2	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	70,000
1-01-2	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	1,000,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-2	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	6,983,000
1-01-2	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	797,800
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-2	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	50,000
1-01-2	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	400,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-2	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	25,000
1-01-2	01-06-03-03-02	使用個人車輛津貼 Subsídio para uso próprio de viaturas	2,813,300
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>12,537,700</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-2	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	70,000
1-01-2	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	50,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-2	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	30,000
1-01-2	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	30,000
1-01-2	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	50,000
1-01-2	02-01-07-00-99	其他 Outros	30,000
1-01-2	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	50,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-01-2	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	70,000
1-01-2	02-02-03-00	彈藥、爆炸品及花炮 Munições, explosivos e artificios	1,000
1-01-2	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	2,300,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-01-2	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	100,000
1-01-2	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	450,000
1-01-2	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	30,000
1-01-2	02-02-07-00-99	其他 Outros	380,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-2	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	1,500,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-2	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	600,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-2	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	360,000
1-01-2	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	2,100,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-2	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	200,000
1-01-2	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	20,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-2	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	10,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-2	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	1,100,000
1-01-2	02-03-05-03-02	其他 Outros	60,000
1-01-2	02-03-06-00	招待費 Representação	72,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-2	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	760,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-2	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	1,443,900
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	200,000
1-01-2	02-03-08-00-99	其他 Outros	35,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-2	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	200,000
1-01-2	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	130,800
1-01-2	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	5,000
1-01-2	02-03-09-00-99	其他 Outros	100,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>230,000</b>
	04-01-00-00	公營部門 Sector público	
	04-01-01-00	自治機構 Serviços autónomos	
	04-01-01-03	預算轉移 Transferências orçamentais	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
9-02-0	04-01-01-03-29	澳門大學 Universidade de Macau	200,000
	04-04-00-00	外地 Exterior	
1-01-2	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	30,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>227,300</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-01-2	05-02-01-00	人員 Pessoal	3,300
1-01-2	05-02-04-00	車輛 Viaturas	10,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	214,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>4,380,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>4,380,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-2	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	1,000,000
1-01-2	07-10-00-00-08	傢具 Móbilias	200,000
1-01-2	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	2,500,000
1-01-2	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	300,000
1-01-2	07-10-00-00-99	其他 Outros	380,000
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>297,923,400</b>

第二十七章 -- 海事及水務局

CAPÍTULO - 27 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA

第一組 -- 海事及水務局

DIVISÃO - 01 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA

十二月三十日立法性法規第 37/72 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件六，八月二日行政命令第 68/2010 號及六月十七日行政法規第 14/2013 號。

Diploma Legislativo nº 37/72, de 30 de Dezembro, Anexo VI do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, Ordem Executiva nº 68/2010, de 2 de Agosto, e Reg. Adm. nº 14/2013, de 17 de Junho.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	971,609,900
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	312,217,400
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-01-3	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	78,134,200
1-01-3	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	6,077,000
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-01-3	01-01-03-01	報酬 Remunerações	346,900
1-01-3	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	36,900
1-01-3	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	121,442,700
1-01-3	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	4,870,700
	01-01-04-00	編制人員工資 Salários do pessoal dos quadros	
1-01-3	01-01-04-01	工資 Salários	398,900
1-01-3	01-01-04-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	71,700
1-01-3	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,331,400
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-3	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	2,295,000
1-01-3	01-01-07-00-06	法規草擬及法律筆譯附加報酬 Remuneração adicional para elaboração de diplomas ou tradução jurídica por escrito	153,000
1-01-3	01-01-07-00-99	其他 Outras	3,891,600
1-01-3	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	18,433,800
1-01-3	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	18,433,800
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-01-3	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	2,099,400
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-01-3	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	11,777,200
1-01-3	01-02-03-00-02	輪班工作 Trabalho por turnos	1,966,300
1-01-3	01-02-04-00	錯算補助 Abono para falhas	619,600
1-01-3	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	20,500
1-01-3	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	24,783,200
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-01-3	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	204,900
1-01-3	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	256,100
1-01-3	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	460,900
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-01-3	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	40,000
1-01-3	01-03-02-00	膳食及住宿 - 實物 Alimentação e alojamento - espécie	50,000
1-01-3	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	750,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-01-3	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	12,289,200
1-01-3	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	102,500
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-01-3	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	70,000
1-01-3	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	800,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-01-3	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	10,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>651,852,400</b>
	02-01-00-00	耐用用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-01-3	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	10,000
1-01-3	02-01-05-00	工場、修理廠及化驗室用品 Material fabril, oficinal e de laboratório	150,000
1-01-3	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	50,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-01-3	02-01-07-00-01	傢具 Mobílias	150,000
1-01-3	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	200,000
1-01-3	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	100,000
1-01-3	02-01-07-00-99	其他 Outros	30,000
1-01-3	02-01-08-00	其他耐用用品 Outros bens duradouros	800,000
	02-02-00-00	非耐用用品 Bens não duradouros	
1-01-3	02-02-01-00	原料及附料 Matérias-primas e subsidiárias	600,000
1-01-3	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	1,700,000
1-01-3	02-02-03-00	彈藥、爆炸品及花炮 Munições, explosivos e artificios	10,000
1-01-3	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	800,000
1-01-3	02-02-05-00	膳食 Alimentação	10,000
	02-02-07-00	其他非耐用用品 Outros bens não duradouros	
1-01-3	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	200,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-3	02-02-07-00-05	廠房、修理廠及化驗室用品 Utensílios fabris, oficinais e de laboratório	400,000
1-01-3	02-02-07-00-07	原水 Água bruta	321,000,000
1-01-3	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	1,500,000
1-01-3	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	50,000
1-01-3	02-02-07-00-99	其他 Outros	4,500,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-01-3	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	105,000,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-01-3	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	84,512,400
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-01-3	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	2,700,000
1-01-3	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	24,500,000
1-01-3	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	27,500,000
1-01-3	02-03-02-02-99	其他 Outros	900,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-01-3	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	220,000
1-01-3	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	400,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-01-3	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	150,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-01-3	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	2,600,000
1-01-3	02-03-05-03-02	其他 Outros	400,000
1-01-3	02-03-06-00	招待費 Representação	150,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-01-3	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	900,000
1-01-3	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	3,000,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-01-3	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	18,000,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	650,000
1-01-3	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	500,000
1-01-3	02-03-08-00-99	其他 Outros	33,000,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-01-3	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	50,000
1-01-3	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	10,000
1-01-3	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	300,000
1-01-3	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	20,000
1-01-3	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	30,000
1-01-3	02-03-09-00-99	其他 Outros	14,100,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>6,670,000</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
1-01-3	04-02-00-00-01	財團法人 Fundações	10,000
1-01-3	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	1,200,000
	04-03-00-00	私人 Particulares	
1-01-3	04-03-00-00-02	家庭及個人 Famílias e indivíduos	5,300,000
	04-04-00-00	外地 Exterior	
1-01-3	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	160,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>870,100</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-01-3	05-02-01-00	人員 Pessoal	100,000
1-01-3	05-02-04-00	車輛 Viaturas	50,000
1-01-3	05-02-05-00	雜項 Diversos	400,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	320,000
1-01-3	05-04-00-00-98	偶然及未列明之開支 Despesas eventuais e não especificadas	100
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>28,804,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>28,804,000</b>
1-01-3	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	2,204,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-01-3	07-10-00-00-06	工場及餐廳用品 Material fabril e de restaurante	100,000
1-01-3	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	1,400,000
1-01-3	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	2,000,000
1-01-3	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	5,300,000
1-01-3	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	800,000
1-01-3	07-10-00-00-99	其他 Outros	17,000,000
<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>			<b>1,000,413,900</b>

第二十七章 -- 海事及水務局  
 CAPÍTULO - 27 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA  
 第二組 -- 海事博物館  
 DIVISÃO - 02 -- MUSEU MARÍTIMO

五月九日行政長官批示第136/2005號。

Despacho do Chefe do Executivo nº 136/2005, de 9 de Maio.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>7,237,600</b>
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務</b> <b>BENS E SERVIÇOS</b>	<b>7,211,600</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
7-01-0	02-01-04-00-01	公共圖書館書刊及物品 Livros e material para bibliotecas públicas	3,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
7-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	3,000
7-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	3,000
7-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	5,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
7-01-0	02-02-01-00	原料及附料 Matérias-primas e subsidiárias	35,000
7-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	1,600
7-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	35,000
7-01-0	02-02-05-00	膳食 Alimentação	23,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
7-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	35,000
7-01-0	02-02-07-00-05	廠房、修理廠及化驗室用品 Utensílios fabris, oficinais e de laboratório	6,000
7-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	60,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	270,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
7-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	4,770,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
7-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	800,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
7-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	50,000
7-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	670,000
7-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	40,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
7-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	110,000
7-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	15,000
7-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	3,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
7-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	50,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
7-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	10,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	5,000
7-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	201,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
7-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	3,000
7-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	1,000
7-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	4,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>8,000</b>
	04-04-00-00	外地 Exterior	
7-01-0	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	8,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>18,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
7-01-0	05-02-02-00	物料 Material	5,000
7-01-0	05-02-03-00	不動產 Imóveis	8,000
7-01-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	4,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
7-01-0	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	1,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>1,643,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>1,643,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
7-01-0	07-10-00-00-02	文康用品 Material de cultura e recreio	4,000
7-01-0	07-10-00-00-06	工場及餐廳用品 Material fabril e de restaurante	10,000
7-01-0	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	14,000
7-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	10,000
7-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	5,000
7-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	1,600,000
		<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>	<b>8,880,600</b>

第二十七章 -- 海事及水務局

CAPÍTULO - 27 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA

第三組 -- 航海學校

DIVISÃO - 03 -- ESCOLA DE PILOTAGEM

五月九日行政長官批示第135/2005號。

Despacho do Chefe do Executivo nº 135/2005, de 9 de Maio.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	3,152,600
	02-00-00-00	資產及勞務 BENS E SERVIÇOS	3,152,100
	02-01-00-00	耐用用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
3-03-0	02-01-04-00-01	公共圖書館書刊及物品 Livros e material para bibliotecas públicas	15,000
3-03-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	1,000
3-03-0	02-01-04-00-99	其他 Outros	30,000
3-03-0	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	800
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
3-03-0	02-01-07-00-01	傢具 Mobílias	5,000
3-03-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	5,000
3-03-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	5,000
3-03-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	5,000
3-03-0	02-01-08-00	其他耐用用品 Outros bens duradouros	2,000
	02-02-00-00	非耐用用品 Bens não duradouros	
3-03-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	2,000
3-03-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	90,000
	02-02-07-00	其他非耐用用品 Outros bens não duradouros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
3-03-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfeção	20,000
3-03-0	02-02-07-00-05	廠房、修理廠及化驗室用品 Utensílios fabris, oficinais e de laboratório	2,000
3-03-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	25,000
3-03-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	70,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
3-03-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	1,850,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
3-03-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	174,500
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
3-03-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	5,000
3-03-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	20,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
3-03-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	4,500
3-03-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	230,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
3-03-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	39,000
3-03-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	1,000
3-03-0	02-03-06-00	招待費 Representação	900
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
3-03-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	125,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
3-03-0	02-03-08-00-05	教學 Formação académica	420,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
3-03-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	1,000
3-03-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	900
3-03-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	800
3-03-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	1,700
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>500</b>
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
3-03-0	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	500
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>440,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>440,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
3-03-0	07-10-00-00-08	傢具 Móbilias	325,000
3-03-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	25,000
3-03-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	5,000
3-03-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	85,000
		<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>	<b>3,592,600</b>

第二十七章 -- 海事及水務局

CAPÍTULO - 27 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA

第四組 -- 政府船塢

DIVISÃO - 04 -- OFICINAS NAVAIS

五月九日行政長官批示第134/2005號。

Despacho do Chefe do Executivo nº 134/2005, de 9 d Maio.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> Despesas correntes	<b>14,606,400</b>
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務</b> <b>BENS E SERVIÇOS</b>	<b>14,605,400</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
8-03-2	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	3,000
8-03-2	02-01-05-00	工場、修理廠及化驗室用品 Material fabril, oficial e de laboratório	100,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
8-03-2	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	2,500
8-03-2	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	2,500
8-03-2	02-01-07-00-99	其他 Outros	2,500
8-03-2	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	5,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
8-03-2	02-02-01-00	原料及附料 Matérias-primas e subsidiárias	1,966,800
8-03-2	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	80,000
8-03-2	02-02-03-00	彈藥、爆炸品及花炮 Munições, explosivos e artificios	3,500
8-03-2	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	50,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
8-03-2	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	40,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-03-2	02-02-07-00-05	廠房、修理廠及化驗室用品 Utensílios fabris, oficinais e de laboratório	1,200,000
8-03-2	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	50,000
8-03-2	02-02-07-00-99	其他 Outros	80,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
8-03-2	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	9,278,500
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-03-2	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	660,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
8-03-2	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	30,000
8-03-2	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	29,600
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-03-2	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	85,000
8-03-2	02-03-05-03-02	其他 Outros	1,500
8-03-2	02-03-06-00	招待費 Representação	10,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-03-2	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	5,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	50,000
8-03-2	02-03-08-00-99	其他 Outros	780,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-03-2	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	20,000
8-03-2	02-03-09-00-99	其他 Outros	70,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>1,000</b>

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-03-2	05-04-00-00	雜項 Diversas	
	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	1,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>1,660,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>1,660,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
8-03-2	07-10-00-00-06	工場及餐廳用品 Material fabril e de restaurante	960,000
8-03-2	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	40,000
8-03-2	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	60,000
8-03-2	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	50,000
8-03-2	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	50,000
8-03-2	07-10-00-00-99	其他 Outros	500,000
<b>總開支</b> <b>Total das despesas</b>			<b>16,266,400</b>

第二十七章 -- 海事及水務局  
CAPÍTULO - 27 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
本章總額 Total do capítulo			1,029,153,500

第二十八章 -- 澳門保安部隊事務局

CAPÍTULO - 28 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

第一組 -- 局長室

DIVISÃO - 01 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS

七月十五日法律第 7/91/M 號，十二月十九日法律第 7/94/M 號，十二月三十日法令第 66/94/M 號，一月三十日法令第 5/95/M 號，八月十二日法律第 13/96/M 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件四，四月二十九日行政法規第 9/2002 號，六月二十日行政法規第 7/2005 號，十月十七日行政法規第 19/2005 號，四月二十八日行政法規第 8/2008 號及八月二日行政命令第 71/2010 號。

Lei nº 7/91/M, de 15 de Julho, Lei nº 7/94/M, de 19 de Dezembro, Decreto-Lei nº 66/94/M, de 30 de Dezembro, Decreto-Lei nº 5/95/M, de 30 de Janeiro, Lei nº 13/96/M, de 12 de Agosto, Anexo IV do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. nº 9/2002, de 29 de Abril, Reg. Adm. nº 7/2005, de 20 de Junho, Reg. Adm. nº 19/2005, de 17 de Outubro, Reg. Adm. nº 8/2008, de 28 de Abril, e Ordem Executiva nº 71/2010, de 2 de Agosto.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	5,080,670,400
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	4,492,575,800
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
2-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	2,244,750,300
2-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	157,111,600
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
2-01-0	01-01-03-01	報酬 Remunerações	5,531,900
2-01-0	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	20,500
2-01-0	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	336,146,600
2-01-0	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	12,144,900
	01-01-05-00	臨時人員工資 Salários do pessoal eventual	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
2-01-0	01-01-05-01	工資 Salários	5,225,900
2-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	8,714,700
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
2-01-0	01-01-07-00-02	委員會成員 Membros de conselhos	1,940,500
2-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	9,758,000
2-01-0	01-01-07-00-05	紀律部隊人員 Pessoal dos órgãos policiais	648,101,000
2-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	233,051,900
2-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	224,420,100
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
2-01-0	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	3,728,200
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
2-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	3,379,600
2-01-0	01-02-03-00-02	輪班工作 Trabalho por turnos	2,177,200
2-01-0	01-02-04-00	錯算補助 Abono para falhas	4,459,700
2-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	204,900
2-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	318,726,300
2-01-0	01-02-08-00	膳食及住宿 - 現金 Alimentação e alojamento - numerário	61,519,800
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
2-01-0	01-02-10-00-02	租賃津貼 Subsídio de arrendamento	500,000
2-01-0	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	923,900
2-01-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	3,854,800
2-01-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	13,313,300
2-01-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	2,321,300
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
2-01-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	30,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
2-01-0	01-03-02-00	膳食及住宿 - 實物 Alimentação e alojamento - espécie	4,500,000
2-01-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	27,723,300
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
2-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	145,608,500
2-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	4,197,600
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
2-01-0	01-06-01-00	膳食及住宿 - 負擔補償 Alimentação e alojamento - compensação de encargos	1,200,000
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
2-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	961,200
2-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	6,128,300
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
2-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	200,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>574,415,400</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
2-01-0	02-01-02-00	保衛及保安用品 Material de defesa e segurança	27,909,200
	02-01-03-00	營房及宿舍物品 Material de aquartelamento e alojamento	
2-01-0	02-01-03-00-01	員工宿舍 Alojamento de pessoal	1,100,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
2-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	97,000
2-01-0	02-01-04-00-03	手工藝及收藏品 Obras de arte e espólio	50,000
2-01-0	02-01-04-00-99	其他 Outros	3,550,000
2-01-0	02-01-05-00	工場、修理廠及化驗室用品 Material fabril, oficinal e de laboratório	350,000
2-01-0	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	330,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
2-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	387,400

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
2-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	355,000
2-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	23,881,300
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
2-01-0	02-02-01-00	原料及附料 Matérias-primas e subsidiárias	662,500
2-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	10,500,000
2-01-0	02-02-03-00	彈藥、爆炸品及花炮 Munições, explosivos e artificios	3,800,000
2-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	16,160,000
2-01-0	02-02-05-00	膳食 Alimentação	2,250,000
2-01-0	02-02-06-00	服裝 Vestuário	90,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
2-01-0	02-02-07-00-01	成藥、藥物、疫苗 Produtos farmacêuticos, medicamentos, vacinas	600,000
2-01-0	02-02-07-00-02	診療消耗品 Material de consumo clínico	1,470,000
2-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	2,655,000
2-01-0	02-02-07-00-04	食堂用品 Utensílios para cantinas	55,000
2-01-0	02-02-07-00-05	廠房、修理廠及化驗室用品 Utensílios fabris, oficinais e de laboratório	9,320,000
2-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	7,186,500
2-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	1,236,700
2-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	8,231,600
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
2-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	191,797,800
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
2-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	68,982,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
2-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	2,446,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
2-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	45,821,100
2-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	32,944,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
2-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	2,764,200
2-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	8,776,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
2-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	504,500
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
2-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	38,388,600
2-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	525,000
2-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	1,595,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
2-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	7,119,800
2-01-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	5,170,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
2-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	9,478,000
2-01-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	14,250,000
2-01-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	110,000
2-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	13,077,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
2-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	195,000
2-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	1,490,000
2-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	30,000
2-01-0	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	50,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
2-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	6,674,200
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>4,431,800</b>
	04-01-00-00	公營部門 Sector público	
	04-01-05-00	其他 Outras	
2-01-0	04-01-05-00-98	各類活動 Actividades diversas	3,899,000
	04-03-00-00	私人 Particulares	
2-01-0	04-03-00-00-02	家庭及個人 Famílias e indivíduos	532,800
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>9,247,400</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
2-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	2,526,900
2-01-0	05-02-02-00	物料 Material	20,000
2-01-0	05-02-03-00	不動產 Imóveis	20,000
2-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	1,712,000
2-01-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	640,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	3,402,000
2-01-0	05-04-00-00-10	經法律許可之機密開支 Despesas confidenciais permitidas por lei	516,000
2-01-0	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	20,000
2-01-0	05-04-00-00-93	賠償 Compensação	289,500
2-01-0	05-04-00-00-98	偶然及未列明之開支 Despesas eventuais e não especificadas	101,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>184,071,600</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>184,071,600</b>
2-01-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	73,538,900
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
2-01-0	07-10-00-00-06	工場及餐廳用品 Material fabril e de restaurante	150,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
2-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	11,962,700
2-01-0	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	4,260,200
2-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	27,838,900
2-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	1,040,500
2-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	64,552,400
2-01-0	07-11-00-00	動物 Animais	728,000
<b>本章總額 Total do capítulo</b>			<b>5,264,742,000</b>

第二十九章 -- 勞工事務局

CAPÍTULO - 29 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS

第一組 -- 局長室

DIVISÃO - 01 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS

十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件三，五月十七日行政命令第 34/2010 號及五月二十三日行政法規第 12/2016 號。

Anexo III do Reg. Adm. n.º 6/1999, de 20 de Dezembro, Ordem Executiva n.º 34/2010, de 17 de Maio, e Reg. Adm. n.º 12/2016, de 23 de Maio.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	485,974,000
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	362,883,200
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
7-07-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	70,021,500
7-07-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	4,854,700
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
7-07-0	01-01-03-01	報酬 Remunerações	2,136,400
7-07-0	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	83,000
7-07-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	172,821,000
7-07-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	6,871,900
7-07-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	4,096,400
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
7-07-0	01-01-07-00-02	委員會成員 Membros de conselhos	206,800
7-07-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	1,995,600
7-07-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	22,183,800

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-07-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	22,081,400
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
7-07-0	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	497,100
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
7-07-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	19,908,500
7-07-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	61,500
7-07-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	21,093,700
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
7-07-0	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	550,500
7-07-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	699,100
7-07-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	972,900
7-07-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	34,800
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
7-07-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	105,000
7-07-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	352,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
7-07-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	8,909,700
7-07-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	419,900
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
7-07-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	385,000
7-07-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	1,500,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
7-07-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	11,000
7-07-0	01-06-04-00	各項補助 - 負擔補償 Abonos diversos - compensação de encargos	30,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-00-00-00	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>82,188,700</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
7-07-0	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	2,000,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
7-07-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	26,500
7-07-0	02-01-05-00	工場、修理廠及化驗室用品 Material fabril, oficial e de laboratório	300,000
7-07-0	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	5,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
7-07-0	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	50,000
7-07-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	50,000
7-07-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	80,000
7-07-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	80,000
7-07-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	5,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
7-07-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	150,000
7-07-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	1,700,000
7-07-0	02-02-06-00	服裝 Vestuário	150,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
7-07-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	230,000
7-07-0	02-02-07-00-05	廠房、修理廠及化驗室用品 Utensílios fabris, oficiais e de laboratório	1,720,000
7-07-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	4,700,000
7-07-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	150,000
7-07-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	450,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-07-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	10,522,500
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
7-07-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	5,500,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
7-07-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	290,000
7-07-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	2,500,000
7-07-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	5,600,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
7-07-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	697,500
7-07-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	373,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
7-07-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	440,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
7-07-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	3,300,000
7-07-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	314,000
7-07-0	02-03-06-00	招待費 Representação	450,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
7-07-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	9,700,000
7-07-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	9,773,400
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
7-07-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	536,800
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	16,700,000
7-07-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	50,000
7-07-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	2,330,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
7-07-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	200,000
7-07-0	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	80,000
7-07-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	550,000
7-07-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	35,000
7-07-0	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	200,000
7-07-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	200,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>39,970,600</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
7-07-0	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	27,130,000
7-07-0	04-02-00-00-03	給予本地區組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. na RAEM	20,000
	04-03-00-00	私人 Particulares	
7-07-0	04-03-00-00-02	家庭及個人 Famílias e indivíduos	12,620,600
	04-04-00-00	外地 Exterior	
7-07-0	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	200,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>931,500</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
7-07-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	446,500
7-07-0	05-02-02-00	物料 Material	20,000
7-07-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	30,000
7-07-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	110,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	320,000
7-07-0	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	5,000
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>7,064,000</b>

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	07-00-00-00	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>7,064,000</b>
7-07-0	07-03-00-00	樓宇 Edifícios	3,000,000
7-07-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	24,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
7-07-0	07-10-00-00-06	工場及餐廳用品 Material fabril e de restaurante	50,000
7-07-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	1,320,000
7-07-0	07-10-00-00-08	傢具 Móbilias	80,000
7-07-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	1,860,000
7-07-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	200,000
7-07-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	530,000
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>493,038,000</b>

第三十章 -- 法官委員會

CAPÍTULO - 30 -- CONSELHO DOS MAGISTRADOS JUDICIAIS

十二月二十日法律第 10/1999 號及四月二十六日澳門特別行政區法官委員會內部規章(公佈於二零零零年五月三日第十八期第二組澳門特別行政區政府公報)。

Lei nº 10/1999, de 20 de Dezembro e Regulamento Interno do Conselho dos Magistrados Judiciais, de 26 de Abril (publicado no B.O. da RAEM nº 18, II série, de 3 de Maio de 2000).

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>613,300</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>549,200</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
1-02-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	37,400
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-02-1	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	436,000
1-02-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	75,800
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務</b> <b>BENS E SERVIÇOS</b>	<b>64,100</b>
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-02-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	18,100
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-02-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	2,000
1-02-1	02-03-06-00	招待費 Representação	20,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-02-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	4,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	20,000
本章總額 Total do capítulo			613,300

第三十一章 -- 地圖繪製暨地籍局

CAPÍTULO - 31 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CARTOGRAFIA E CADASTRO

十二月二十日法令第 70/93/M 號，三月十日訓令第 29/97/M 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件六及五月十日行政命令第 29/2010 號。

Decreto-Lei nº 70/93/M, de 20 de Dezembro, Portaria nº 29/97/M, de 10 de Março, Anexo VI do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, e Ordem Executiva nº 29/2010, de 10 de Maio.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	86,901,100
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	78,098,100
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
7-05-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	21,841,100
7-05-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	1,607,900
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
7-05-0	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	32,365,200
7-05-0	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	1,473,700
7-05-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,024,100
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
7-05-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	306,000
7-05-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	4,915,700
7-05-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	5,028,400
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
7-05-0	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	10,300
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
7-05-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	440,400

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-05-0	01-02-04-00	錯算補助 Abono para falhas	43,100
7-05-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	5,963,700
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
7-05-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	92,200
7-05-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	215,100
7-05-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	9,300
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
7-05-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	30,000
7-05-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	53,500
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
7-05-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	2,454,700
7-05-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	64,600
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
7-05-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	31,900
7-05-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	124,200
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
7-05-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	3,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>8,616,000</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
7-05-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	90,000
7-05-0	02-01-05-00	工場、修理廠及化驗室用品 Material fabril, oficinal e de laboratório	6,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
7-05-0	02-01-07-00-01	傢具 Mobílias	10,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-05-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	10,000
7-05-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	10,000
7-05-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	10,000
7-05-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	15,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
7-05-0	02-02-01-00	原料及附料 Matérias-primas e subsidiárias	10,000
7-05-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	110,000
7-05-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	300,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
7-05-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	50,000
7-05-0	02-02-07-00-05	廠房、修理廠及化驗室用品 Utensílios fabris, oficiais e de laboratório	5,000
7-05-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	50,000
7-05-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	40,000
7-05-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	200,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
7-05-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	3,150,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
7-05-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	960,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
7-05-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	220,000
7-05-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	740,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
7-05-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	80,000
7-05-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	10,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
7-05-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	20,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
7-05-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	600,000
7-05-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	10,000
7-05-0	02-03-06-00	招待費 Representação	50,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
7-05-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	100,000
7-05-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	2,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
7-05-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	400,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	180,000
7-05-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	120,000
7-05-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	840,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
7-05-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	30,000
7-05-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	130,000
7-05-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	8,000
7-05-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	50,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>30,000</b>
	04-04-00-00	外地 Exterior	
7-05-0	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	30,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>157,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-05-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	5,000
7-05-0	05-02-02-00	物料 Material	1,000
7-05-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	28,000
7-05-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	23,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	100,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>2,101,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>2,101,000</b>
7-05-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	260,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
7-05-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	548,000
7-05-0	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	20,000
7-05-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	913,000
7-05-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	50,000
7-05-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	310,000
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>89,002,100</b>

第三十二章 -- 司法警察局

CAPÍTULO - 32 -- POLÍCIA JUDICIÁRIA

1960年9月17日法令第 35042 號，六月二十九日法令第 27/98/M 號，七月二十日更正書第 16/98 號，七月二十七日法令第 32/98/M 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件四，十月二十二日行政法規第 23/2001 號，六月十二日法律第 5/2006 號，七月三日行政法規第 9/2006 號，七月三十一日更正書第 17/2006 號，四月二十八日行政法規第 8/2008 號，及十月十八日行政法規第 20/2010 號。

Decreto-Lei nº 35042, de 17 de Setembro de 1960, Decreto-Lei nº 27/98/M, de 29 de Junho, Rectificação nº 16/98, de 20 de Julho, Decreto-Lei nº 32/98/M, de 27 de Julho, Anexo IV do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. nº 23/2001, de 22 de Outubro, Lei nº 5/2006, de 12 de Junho, Reg. Adm. nº 9/2006, de 3 de Julho, Rectificação nº 17/2006, de 31 de Julho, Reg. Adm. nº 8/2008, de 28 de Abril, e Reg. Adm. nº 20/2010, de 18 de Outubro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	991,984,100
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	865,124,000
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-02-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	451,767,200
1-02-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	20,573,800
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-02-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	6,588,700
1-02-1	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	40,900
1-02-1	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	87,283,000
1-02-1	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	3,271,300
1-02-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	409,700
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-1	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	3,170,500
1-02-1	01-01-07-00-05	紀律部隊人員 Pessoal dos órgãos policiais	88,797,900
1-02-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	48,327,300
1-02-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	47,106,800
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-02-1	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	2,623,600
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-02-1	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	10,497,000
1-02-1	01-02-03-00-02	輪班工作 Trabalho por turnos	2,015,000
1-02-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	51,300
1-02-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	53,844,200
1-02-1	01-02-08-00	膳食及住宿 - 現金 Alimentação e alojamento - numerário	7,728,300
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-02-1	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	398,800
1-02-1	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	3,154,300
1-02-1	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	860,900
1-02-1	01-02-10-00-99	其他 Outros	126,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-02-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	60,000
1-02-1	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	295,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-02-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	22,233,500
1-02-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	592,000
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	437,000
1-02-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	2,850,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-02-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	20,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>106,812,100</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
1-02-1	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	11,000,000
1-02-1	02-01-02-00	保衛及保安用品 Material de defesa e segurança	1,705,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-02-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	20,000
1-02-1	02-01-05-00	工場、修理廠及化驗室用品 Material fabril, oficinal e de laboratório	800,000
1-02-1	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	30,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-02-1	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	150,000
1-02-1	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	80,000
1-02-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	80,000
1-02-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	80,000
1-02-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	80,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-02-1	02-02-01-00	原料及附料 Matérias-primas e subsidiárias	2,900,000
1-02-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	1,400,000
1-02-1	02-02-03-00	彈藥、爆炸品及花炮 Munições, explosivos e artificios	680,000
1-02-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	2,400,000
1-02-1	02-02-05-00	膳食 Alimentação	30,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfeção	360,000
1-02-1	02-02-07-00-05	廠房、修理廠及化驗室用品 Utensílios fabris, oficinais e de laboratório	900,000
1-02-1	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	1,460,000
1-02-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	320,000
1-02-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	1,700,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-02-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	42,748,100
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-02-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	14,700,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-02-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	210,000
1-02-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	3,540,000
1-02-1	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	3,460,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-02-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	360,000
1-02-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	50,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-02-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	200,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-02-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	8,200,000
1-02-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	500,000
1-02-1	02-03-06-00	招待費 Representação	800,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	295,000
1-02-1	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	1,489,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-02-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	50,000
1-02-1	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	1,100,000
1-02-1	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	15,000
1-02-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	1,480,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
1-02-1	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	30,000
1-02-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	530,000
1-02-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	30,000
1-02-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	850,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>20,048,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-02-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	70,000
1-02-1	05-02-02-00	物料 Material	5,000
1-02-1	05-02-03-00	不動產 Imóveis	10,000
1-02-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	530,000
1-02-1	05-02-05-00	雜項 Diversos	15,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	700,000
1-02-1	05-04-00-00-10	經法律許可之機密開支 Despesas confidenciais permitidas por lei	18,718,000
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>16,245,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>16,245,000</b>
1-02-1	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	3,250,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
1-02-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	2,500,000
1-02-1	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	300,000
1-02-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	3,250,000
1-02-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	300,000
1-02-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	6,645,000
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>1,008,229,100</b>

第三十三章 -- 環境保護局

CAPÍTULO - 33 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE PROTECÇÃO AMBIENTAL

五月十八日行政法規第 14/2009 號，七月二十六日行政命令第62/2010號及八月二日行政命令第 67/2010 號。

Reg. Adm. n° 14/2009, de 18 de Maio, Ordem Executiva n° 62/2010, de 26 de Julho, e Ordem Executiva n° 67/2010, de 2 de Agosto.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	312,234,600
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	177,566,900
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
8-09-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	25,172,800
8-09-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	721,700
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
8-09-0	01-01-03-01	報酬 Remunerações	2,019,700
8-09-0	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	30,700
8-09-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	98,691,400
8-09-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	3,054,100
8-09-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	2,295,900
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
8-09-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	1,071,000
8-09-0	01-01-07-00-06	法規草擬及法律筆譯附加報酬 Remuneração adicional para elaboração de diplomas ou tradução jurídica por escrito	183,700
8-09-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	11,225,600
8-09-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	11,108,300
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
8-09-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	4,735,000
8-09-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	181,200
8-09-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	12,773,900
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
8-09-0	01-02-10-00-02	租賃津貼 Subsídio de arrendamento	42,000
8-09-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	107,800
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
8-09-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	30,000
8-09-0	01-03-02-00	膳食及住宿 - 實物 Alimentação e alojamento - espécie	60,000
8-09-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	150,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
8-09-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	3,539,500
8-09-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	107,800
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
8-09-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	64,800
8-09-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	200,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>134,102,700</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
8-09-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	2,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
8-09-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	12,000
8-09-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	10,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-09-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	10,000
8-09-0	02-01-08-00	其他耐用用品 Outros bens duradouros	505,000
	02-02-00-00	非耐用用品 Bens não duradouros	
8-09-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	200,000
8-09-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	415,800
	02-02-07-00	其他非耐用用品 Outros bens não duradouros	
8-09-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	600,000
8-09-0	02-02-07-00-05	廠房、修理廠及化驗室用品 Utensílios fabris, oficinais e de laboratório	250,000
8-09-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	1,540,000
8-09-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	30,000
8-09-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	290,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
8-09-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	7,500,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-09-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	3,060,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
8-09-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	2,110,000
8-09-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	810,000
8-09-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	8,836,000
	02-03-03-00	衛生負擔 Encargos com a saúde	
8-09-0	02-03-03-00-99	其他 Outros	140,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
8-09-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	950,000
8-09-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	35,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
8-09-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	190,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-09-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	1,812,000
8-09-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	6,364,400
8-09-0	02-03-06-00	招待費 Representação	320,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-09-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	5,900,000
8-09-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	4,500,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
8-09-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	43,798,500
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	160,000
8-09-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	70,000
8-09-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	39,666,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-09-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	75,000
8-09-0	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	245,000
8-09-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	160,000
8-09-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	21,000
8-09-0	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	450,000
8-09-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	3,065,000
	04-00-00-00	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>270,000</b>
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
8-09-0	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	150,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	04-03-00-00	私人 Particulares	
8-09-0	04-03-00-00-02	家庭及個人 Famílias e indivíduos	120,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>295,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
8-09-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	40,000
8-09-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	35,000
8-09-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	20,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	200,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>49,610,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>49,610,000</b>
8-09-0	07-03-00-00	樓宇 Edifícios	1,750,000
	07-06-00-00	各項建設 Construções diversas	
8-09-0	07-06-00-00-02	各項建設 Construções diversas	2,300,000
8-09-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	400,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
8-09-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	2,050,000
8-09-0	07-10-00-00-08	傢具 Móveis	250,000
8-09-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	1,440,000
8-09-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	270,000
8-09-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	1,150,000
	07-12-00-00	其他投資 Outros investimentos	
8-09-0	07-12-00-00-02	廢料處理營運及監測 Exploração e vigilância de tratamento de resíduos	40,000,000
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>361,844,600</b>

第三十四章 -- 法務局

CAPÍTULO - 34 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS DE JUSTIÇA

第一組 -- 法務局

DIVISÃO - 01 -- SERVIÇOS DE ASSUNTOS DE JUSTIÇA

十一月一日法令第 68/99/M 號，十二月二十日法律第 1/1999 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件二，十月二十三日行政法規第 36/2000 號及十二月三十日行政法規第 26/2015 號。

Decreto-Lei nº 68/99/M, de 1 de Novembro, Lei nº 1/1999, de 20 de Dezembro, Anexo II do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. nº 36/2000, de 23 de Outubro, e Reg. Adm. nº 26/2015, de 30 de Dezembro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	192,296,500
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	176,680,500
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-02-1	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	59,864,900
1-02-1	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	3,332,000
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
1-02-1	01-01-03-01	報酬 Remunerações	9,870,800
1-02-1	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	122,500
1-02-1	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	49,465,500
1-02-1	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	2,284,600
	01-01-04-00	編制人員工資 Salários do pessoal dos quadros	
1-02-1	01-01-04-01	工資 Salários	226,600
1-02-1	01-01-04-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	61,400
1-02-1	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	3,230,000
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-1	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	1,071,000
1-02-1	01-01-07-00-06	法規草擬及法律筆譯附加報酬 Remuneração adicional para elaboração de diplomas ou tradução jurídica por escrito	2,988,700
1-02-1	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	10,675,300
1-02-1	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	10,675,300
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-02-1	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	307,300
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
1-02-1	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	6,656,700
1-02-1	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	165,800
1-02-1	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	9,320,900
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-02-1	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	49,800
1-02-1	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	935,000
1-02-1	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	233,000
1-02-1	01-02-10-00-99	其他 Outros	201,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
1-02-1	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	116,000
1-02-1	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	232,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-02-1	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	3,957,700
1-02-1	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	57,500
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-02-1	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	95,500
1-02-1	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	465,700

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-02-1	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	18,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>13,251,500</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
1-02-1	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	90,000
1-02-1	02-01-04-00-99	其他 Outros	8,000
1-02-1	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	1,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
1-02-1	02-01-07-00-01	傢具 Mobílias	5,500
1-02-1	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	5,000
1-02-1	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	22,000
1-02-1	02-01-07-00-99	其他 Outros	32,500
1-02-1	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	30,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
1-02-1	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	100,000
1-02-1	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	500,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
1-02-1	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	140,000
1-02-1	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	400,000
1-02-1	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	15,000
1-02-1	02-02-07-00-99	其他 Outros	228,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
1-02-1	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	2,030,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
1-02-1	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	1,680,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
1-02-1	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	60,000
1-02-1	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	496,000
1-02-1	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	2,450,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
1-02-1	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	167,000
1-02-1	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	6,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
1-02-1	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	30,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
1-02-1	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	1,050,000
1-02-1	02-03-05-03-02	其他 Outros	77,000
1-02-1	02-03-06-00	招待費 Representação	206,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
1-02-1	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	1,090,000
1-02-1	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	38,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
1-02-1	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	280,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	470,000
1-02-1	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	200,000
1-02-1	02-03-08-00-99	其他 Outros	270,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-1	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	280,500
1-02-1	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	250,000
1-02-1	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	16,000
1-02-1	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	258,000
1-02-1	02-03-09-00-99	其他 Outros	270,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>2,107,100</b>
	04-01-00-00	公營部門 Sector público	
	04-01-05-00	其他 Outras	
1-02-1	04-01-05-00-67	基本法活動 Actividades de Lei Básica	2,000,000
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
1-02-1	04-02-00-00-02	社團及組織 Associações e organizações	7,100
	04-03-00-00	私人 Particulares	
1-02-1	04-03-00-00-02	家庭及個人 Famílias e indivíduos	100,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>257,400</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
1-02-1	05-02-01-00	人員 Pessoal	14,800
1-02-1	05-02-04-00	車輛 Viaturas	20,000
1-02-1	05-02-05-00	雜項 Diversos	5,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	207,600
1-02-1	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	10,000
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>2,168,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>2,168,000</b>
1-02-1	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	338,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-1	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	700,000
1-02-1	07-10-00-00-08	傢具 Mobílias	100,000
1-02-1	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	410,000
1-02-1	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	120,000
1-02-1	07-10-00-00-99	其他 Outros	500,000
<b>總開支 Total das despesas</b>			<b>194,464,500</b>

第三十四章 -- 法務局

CAPÍTULO - 34 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS DE JUSTIÇA

第二十一組 -- 登記及公證機關

DIVISÃO - 21 -- SERVIÇOS DOS REGISTOS E DO NOTARIADO

十一月二十八日法令第 54/97/M 號，十一月一日法令第 68/99/M 號，十月二十八日行政法規第 22/2002 號及二月一日行政命令第 6/2010 號。

Decreto-Lei n° 54/97/M, de 28 de Novembro, Decreto-Lei n° 68/99/M, de 1 de Novembro, Reg. Adm. n° 22/2002, de 28 de Outubro, e Ordem Executiva n° 6/2010, de 1 de Fevereiro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	71,072,700
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	71,072,700
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
1-02-3	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	49,374,700
1-02-3	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	3,605,800
1-02-3	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,254,700
1-02-3	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	4,544,400
1-02-3	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	4,506,500
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
1-02-3	01-02-04-00	錯算補助 Abono para falhas	411,400
1-02-3	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	4,651,300
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
1-02-3	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	355,500
1-02-3	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	243,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
1-02-3	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	32,900
1-02-3	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	420,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
1-02-3	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	1,572,500
1-02-3	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	76,500
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
1-02-3	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	2,500
1-02-3	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	20,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
1-02-3	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	1,000
<b>總開支 Total das despesas</b>			<b>71,072,700</b>

第三十四章 -- 法務局  
CAPÍTULO - 34 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS DE JUSTIÇA

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
本章總額 Total do capítulo			265,537,200

第三十五章 -- 土地工務運輸局

CAPÍTULO - 35 -- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE SOLOS, OBRAS PÚBLICAS E TRANSPORTES

七月七日法令第 29/97/M 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件六及四月十二日行政命令第 19/2010 號。

Decreto-Lei nº 29/97/M, de 7 de Julho, Anexo VI do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, e Ordem Executiva nº 19/2010, de 12 de Abril.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	461,100,300
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	330,836,400
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
8-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	71,898,800
8-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	4,572,600
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
8-01-0	01-01-03-01	報酬 Remunerações	1,362,100
8-01-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	160,760,600
8-01-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	4,903,400
	01-01-04-00	編制人員工資 Salários do pessoal dos quadros	
8-01-0	01-01-04-01	工資 Salários	918,600
8-01-0	01-01-04-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	408,600
8-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	1,584,300
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
8-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	1,683,600
8-01-0	01-01-07-00-06	法規草擬及法律筆譯附加報酬 Remuneração adicional para elaboração de diplomas ou tradução jurídica por escrito	102,400
8-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	20,547,500

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	20,564,900
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
8-01-0	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	614,500
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
8-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	6,247,000
8-01-0	01-02-04-00	錯算補助 Abono para falhas	100,400
8-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	2,099,400
8-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	22,236,200
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
8-01-0	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	102,500
8-01-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	112,700
8-01-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	198,700
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
8-01-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	200,000
8-01-0	01-03-02-00	膳食及住宿 - 實物 Alimentação e alojamento - espécie	50,000
8-01-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	150,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
8-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	8,874,800
8-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	242,800
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
8-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	100,000
8-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	200,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>129,191,900</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
8-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	100,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
8-01-0	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	100,000
8-01-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	80,000
8-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	250,000
8-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	400,000
8-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	100,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
8-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	150,000
8-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	2,303,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
8-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	300,000
8-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	20,000
8-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	20,000
8-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	500,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
8-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	22,850,000
8-01-0	02-03-01-00-07	公共照明網絡 Rede de iluminações públicas	17,100,000
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	7,300,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
8-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	200,000
8-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	1,400,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	4,500,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
8-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	150,000
8-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	100,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
8-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	200,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
8-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	1,720,000
8-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	540,000
8-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	550,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
8-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	8,000,000
8-01-0	02-03-07-00-02	在澳門特別行政區之活動 Acções na RAEM	400,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
8-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	42,457,700
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	950,000
8-01-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	50,000
8-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	13,005,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
8-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	250,000
8-01-0	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	550,000
8-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	250,000
8-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	46,200
8-01-0	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	1,200,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	1,100,000
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移</b> <b>TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>100,000</b>
	04-03-00-00	私人 Particulares	
8-01-0	04-03-00-00-02	家庭及個人 Famílias e indivíduos	100,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支</b> <b>OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>972,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
8-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	240,000
8-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	52,000
8-01-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	100,000
	05-03-00-00	返還 Restituições	
8-01-0	05-03-00-00-99	其他 Outras	30,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	300,000
8-01-0	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	50,000
8-01-0	05-04-00-00-93	賠償 Compensação	200,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>24,300,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>24,300,000</b>
	07-04-00-00	街道及橋樑 Estradas e pontes	
8-05-1	07-04-00-00-01	街道及橋樑 Estradas e pontes	14,800,000
	07-06-00-00	各項建設 Construções diversas	
8-05-1	07-06-00-00-01	各項建設 Construções diversas	5,000,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
8-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	800,000
8-01-0	07-10-00-00-08	傢具 Móbilias	100,000
8-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	3,000,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
8-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	500,000
8-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	100,000
<b>本章總額 Total do capítulo</b>			<b>485,400,300</b>

第三十七章 -- 體育局

CAPÍTULO - 37 -- INSTITUTO DO DESPORTO

十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件五及十二月十四日行政法規第 19/2015 號。

Anexo V do Reg. Adm. n.º 6/1999, de 20 de Dezembro, e Reg. Adm. n.º 19/2015, de 14 de Dezembro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	203,371,300
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	194,034,500
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
7-02-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	40,769,200
7-02-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	1,546,300
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
7-02-0	01-01-03-01	報酬 Remunerações	665,600
7-02-0	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	10,300
7-02-0	01-01-03-03	薪俸 (行政任用合同) Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	88,092,700
7-02-0	01-01-03-04	年資獎金 (行政任用合同) Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	3,973,400
7-02-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	614,500
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
7-02-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	408,000
7-02-0	01-01-07-00-06	法規草擬及法律筆譯附加報酬 Remuneração adicional para elaboração de diplomas ou tradução jurídica por escrito	255,000
7-02-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	11,367,500
7-02-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	11,009,100
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
7-02-0	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	10,600
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-02-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	9,216,900
7-02-0	01-02-03-00-02	輪班工作 Trabalho por turnos	3,179,800
7-02-0	01-02-04-00	錯算補助 Abono para falhas	104,500
7-02-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	15,259,000
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
7-02-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	102,500
7-02-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	204,900
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
7-02-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	50,000
7-02-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	60,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
7-02-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	5,939,800
7-02-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	204,900
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
7-02-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	130,000
7-02-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	850,000
7-02-0	01-06-04-00	各項補助 - 負擔補償 Abonos diversos - compensação de encargos	10,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>8,999,800</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
	02-01-03-00	營房及宿舍物品 Material de aquartelamento e alojamento	
7-02-0	02-01-03-00-01	員工宿舍 Alojamento de pessoal	30,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
7-02-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	5,000
7-02-0	02-01-04-00-99	其他 Outros	5,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-02-0	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	10,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
7-02-0	02-01-07-00-01	傢具 Mobílias	14,000
7-02-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	20,000
7-02-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	160,000
7-02-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	50,000
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
7-02-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	130,000
7-02-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	750,000
7-02-0	02-02-05-00	膳食 Alimentação	35,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	
7-02-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfeção	80,000
7-02-0	02-02-07-00-04	食堂用品 Utensílios para cantinas	20,000
7-02-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	200,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
7-02-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	2,115,800
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
7-02-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	1,400,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
7-02-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	20,000
7-02-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	900,000
7-02-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	900,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
7-02-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	100,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-02-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	10,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
7-02-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	50,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
7-02-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	700,000
7-02-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	200,000
7-02-0	02-03-06-00	招待費 Representação	10,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
7-02-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	300,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	150,000
7-02-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	400,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
7-02-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	30,000
7-02-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	165,000
7-02-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	10,000
7-02-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	30,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>337,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
7-02-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	12,000
7-02-0	05-02-03-00	不動產 Imóveis	30,000
7-02-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	25,000
7-02-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	10,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	250,000
7-02-0	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	10,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>1,050,000</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>1,050,000</b>
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
7-02-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	1,000,000
7-02-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	50,000
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>204,421,300</b>

第三十八章 -- 文化局

CAPÍTULO - 38 -- INSTITUTO CULTURAL

十月三十一日訓令第 183/89/M 號，185/89/M 號及186/89/M 號，七月五日訓令第 197/93/M 號，十二月十八日批示第 80/GM/95 號，七月二十日法令第 31/98/M 號，十二月二十日行政法規第 6/1999 號附件五，三月十日行政法規第 4/2008 號，五月二十五日行政長官批示第 164/2009 號，三月二十九日行政法規第 5/2010 號及十二月十四日行政法規第 20/2015 號。

Portaria nº 183/89/M, Portaria nº 185/89/M e Portaria nº 186/89/M, de 31 de Outubro, Portaria nº 197/93/M, de 5 de Julho, Despacho nº 80/GM/95, de 18 de Dezembro, Decreto-Lei nº 31/98/M, de 20 de Julho, Anexo V do Reg. Adm. nº 6/1999, de 20 de Dezembro, Reg. Adm. nº 4/2008, de 10 de Março, Despacho do Chefe do Executivo nº 164/2009, de 25 de Maio, Reg. Adm. nº 5/2010, de 29 de Março, e Reg. Adm. nº 20/2015, de 14 de Dezembro.

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	800,333,300
	01-00-00-00	人員 PESSOAL	559,088,100
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
7-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	90,075,100
7-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	6,081,000
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
7-01-0	01-01-03-01	報酬 Remunerações	19,555,600
7-01-0	01-01-03-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	309,500
7-01-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	277,493,600
7-01-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	8,613,100
7-01-0	01-01-06-00	重疊薪俸 Duplicação de vencimentos	3,092,600
	01-01-07-00	固定及長期酬勞 Gratificações certas e permanentes	
7-01-0	01-01-07-00-02	委員會成員 Membros de conselhos	209,300

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-01-0	01-01-07-00-03	職務主管及秘書 Chefias funcionais e pessoal de secretariado	3,264,000
7-01-0	01-01-07-00-06	法規草擬及法律筆譯附加報酬 Remuneração adicional para elaboração de diplomas ou tradução jurídica por escrito	255,000
7-01-0	01-01-07-00-99	其他 Outras	576,400
7-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	36,640,100
7-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	36,308,800
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
7-01-0	01-02-01-00	不定或臨時酬勞 Gratificações variáveis ou eventuais	30,800
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
7-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	17,409,700
7-01-0	01-02-03-00-02	輪班工作 Trabalho por turnos	1,759,100
7-01-0	01-02-04-00	錯算補助 Abono para falhas	332,200
7-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	20,500
7-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	40,024,900
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
7-01-0	01-02-10-00-09	導師報酬 Remunerações para formação	100,000
7-01-0	01-02-10-00-10	工作表現獎賞 Prémio de avaliação de desempenho	512,100
7-01-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	1,934,700
7-01-0	01-02-10-00-99	其他 Outros	10,000
	01-03-00-00	實物補助 Abonos em espécie	
7-01-0	01-03-01-00	私人電話 Telefones individuais	50,000
7-01-0	01-03-03-00	服裝及個人用品 - 實物 Vestuário e artigos pessoais - espécie	380,000
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	
7-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	11,862,700
7-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	307,300
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-01-0	01-06-02-00	服裝及個人用品 - 負擔補償 Vestuário e artigos pessoais - compensação de encargos	30,000
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
7-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	250,000
7-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	1,500,000
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
7-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	100,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>232,385,000</b>
	02-01-00-00	耐用品 Bens duradouros	
7-01-0	02-01-01-00	建設及大型裝修 Construções e grandes reparações	1,550,000
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
7-01-0	02-01-04-00-01	公共圖書館書刊及物品 Livros e material para bibliotecas públicas	10,475,000
7-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	87,500
7-01-0	02-01-04-00-03	手工藝及收藏品 Obras de arte e espólio	1,230,000
7-01-0	02-01-04-00-99	其他 Outros	24,000
7-01-0	02-01-06-00	榮譽及招待物品 Material honorífico e de representação	44,200
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
7-01-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	36,000
7-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	610,000
7-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	115,000
7-01-0	02-01-08-00	其他耐用品 Outros bens duradouros	1,370,600
	02-02-00-00	非耐用品 Bens não duradouros	
7-01-0	02-02-01-00	原料及附料 Matérias-primas e subsidiárias	10,000
7-01-0	02-02-02-00	燃油及潤滑劑 Combustíveis e lubrificantes	220,000
7-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	12,545,000
	02-02-07-00	其他非耐用品 Outros bens não duradouros	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-01-0	02-02-07-00-03	清潔及消毒用品 Material de limpeza e desinfecção	1,148,500
7-01-0	02-02-07-00-05	廠房、修理廠及化驗室用品 Utensílios fabris, oficinais e de laboratório	118,000
7-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	155,000
7-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	28,000
7-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	8,107,500
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
7-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	46,677,500
	02-03-02-00	設施之負擔 Encargos das instalações	
7-01-0	02-03-02-01	電費 Energia eléctrica	32,740,000
	02-03-02-02	設施之其他負擔 Outros encargos das instalações	
7-01-0	02-03-02-02-01	水及氣體費 Água e gás	1,702,000
7-01-0	02-03-02-02-02	衛生及清潔 Higiene e limpeza	21,890,000
7-01-0	02-03-02-02-03	管理費及保安 Condomínio e segurança	54,797,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
7-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	2,670,000
7-01-0	02-03-04-00-02	動產 Bens móveis	859,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
7-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	52,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
7-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	7,375,100
7-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	2,589,000
7-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	110,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	1,385,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
7-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	1,090,000
3-03-0	02-03-08-00-02	技術及專業培訓 Formação técnica ou especializada	491,000
7-01-0	02-03-08-00-03	專業及技術書刊之製作 Publicações técnicas e especializadas	70,000
7-01-0	02-03-08-00-99	其他 Outros	17,986,800
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
7-01-0	02-03-09-00-01	研討會及會議 Seminários e congressos	113,000
7-01-0	02-03-09-00-02	非技術性臨時工作 Trabalhos pontuais não especializados	341,000
7-01-0	02-03-09-00-03	文化、體育及康樂活動 Actividades culturais, desportivas e recreativas	640,000
7-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	135,600
7-01-0	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	205,000
7-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	591,700
	<b>04-00-00-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>6,219,500</b>
	04-01-00-00	公營部門 Sector público	
	04-01-05-00	其他 Outras	
7-01-0	04-01-05-00-71	文化遺產委員會 Conselho do Património Cultural	6,064,500
	04-02-00-00	私立機構 Instituições particulares	
7-01-0	04-02-00-00-03	給予本地區組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. na RAEM	2,000
	04-04-00-00	外地 Exterior	
7-01-0	04-04-00-00-02	給予外地組織的共同分擔及會費 Comparticipações e quotas p/organiz. no exterior	153,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>2,640,700</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
7-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	233,000
7-01-0	05-02-02-00	物料 Material	590,000

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-01-0	05-02-03-00	不動產 Imóveis	890,000
7-01-0	05-02-04-00	車輛 Viaturas	92,000
7-01-0	05-02-05-00	雜項 Diversos	214,700
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	560,000
7-01-0	05-04-00-00-91	兌換差額 Diferenças cambiais	8,000
7-01-0	05-04-00-00-98	偶然及未列明之開支 Despesas eventuais e não especificadas	53,000
		<b>資本開支</b> <b>Despesas de capital</b>	<b>43,340,100</b>
	<b>07-00-00-00</b>	<b>投資</b> <b>INVESTIMENTOS</b>	<b>43,340,100</b>
7-01-0	07-03-00-00	樓宇 Edifícios	14,150,000
	07-06-00-00	各項建設 Construções diversas	
7-01-0	07-06-00-00-02	各項建設 Construções diversas	3,800,000
7-01-0	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	514,500
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
7-01-0	07-10-00-00-05	住屋用品 Material de habitação	30,000
7-01-0	07-10-00-00-06	工場及餐廳用品 Material fabril e de restaurante	2,520,000
7-01-0	07-10-00-00-07	版權 Direito de autor	186,000
7-01-0	07-10-00-00-08	傢具 Móveis	2,457,700
7-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	5,205,900
7-01-0	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	630,000
7-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	13,846,000
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>843,673,400</b>

第三十八章 -- 文化局  
CAPÍTULO - 38 -- INSTITUTO CULTURAL  
文化遺產委員會  
CONSELHO DO PATRIMÓNIO CULTURAL

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>經常開支</b> <b>Despesas correntes</b>	<b>5,984,500</b>
	<b>01-00-00-00</b>	<b>人員</b> <b>PESSOAL</b>	<b>5,091,500</b>
	01-01-00-00	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	
	01-01-01-00	法律通過之編制人員 Pessoal dos quadros aprovados por lei	
7-01-0	01-01-01-01	薪俸或服務費 Vencimentos ou honorários	867,000
7-01-0	01-01-01-02	年資獎金 Prémio de antiguidade	26,400
	01-01-03-00	各類人員報酬 Remunerações do pessoal diverso	
7-01-0	01-01-03-03	薪俸（行政任用合同） Vencimentos (contrato administrativo de provimento)	2,703,000
7-01-0	01-01-03-04	年資獎金（行政任用合同） Prémio de antiguidade (contrato administrativo de provimento)	10,300
7-01-0	01-01-09-00	聖誕津貼 Subsídio de Natal	301,000
7-01-0	01-01-10-00	假期津貼 Subsídio de férias	301,000
	01-02-00-00	附帶報酬 Remunerações acessórias	
	01-02-03-00	超時工作 Horas extraordinárias	
7-01-0	01-02-03-00-01	額外工作 Trabalho extraordinário	122,900
7-01-0	01-02-05-00	出席費 Senhas de presença	122,900
7-01-0	01-02-06-00	房屋津貼 Subsídio de residência	367,300
	01-02-10-00	各項補助 - 現金 Abonos diversos - numerário	
7-01-0	01-02-10-00-11	職務終止補償 Compensação em cessação definitiva de funções	51,300
	01-05-00-00	社會福利金 Previdência social	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
7-01-0	01-05-01-00	家庭津貼 Subsídio de família	122,500
7-01-0	01-05-02-00	各項補助 - 社會福利金 Abonos diversos - previdência social	24,700
	01-06-00-00	負擔補償 Compensação de encargos	
	01-06-03-00	交通費 - 負擔補償 Deslocações - compensação de encargos	
7-01-0	01-06-03-01	啓程津貼 Ajudas de custo de embarque	10,000
7-01-0	01-06-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	58,200
	01-06-03-03	其他補助 - 負擔補償 Outros abonos - compensação de encargos	
7-01-0	01-06-03-03-01	其他公幹負擔 Outros encargos com a deslocação em missão oficial de serviço	3,000
	<b>02-00-00-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>873,000</b>
	02-01-00-00	耐用用品 Bens duradouros	
	02-01-04-00	教育、文化及康樂用品 Material de educação, cultura e recreio	
7-01-0	02-01-04-00-02	書刊及技術文件 Livros e documentação técnica	1,000
	02-01-07-00	辦事處設備 Equipamento de secretaria	
7-01-0	02-01-07-00-01	傢具 Móveis	10,000
7-01-0	02-01-07-00-02	資訊設備 Equipamentos informáticos	15,000
7-01-0	02-01-07-00-03	文儀器材 Máquinas de escritório	40,000
7-01-0	02-01-07-00-99	其他 Outros	20,000
7-01-0	02-01-08-00	其他耐用用品 Outros bens duradouros	20,000
	02-02-00-00	非耐用用品 Bens não duradouros	
7-01-0	02-02-04-00	辦事處消耗 Consumos de secretaria	60,000
	02-02-07-00	其他非耐用用品 Outros bens não duradouros	
7-01-0	02-02-07-00-08	宣傳品及獎品 Materiais de propaganda e ofertas	30,000
7-01-0	02-02-07-00-09	禮品 Prendas	10,000
7-01-0	02-02-07-00-99	其他 Outros	20,000
	02-03-00-00	勞務之取得 Aquisição de serviços	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	02-03-01-00	資產之保養及利用 Conservação e aproveitamento de bens	
7-01-0	02-03-01-00-05	各類資產 Diversos	30,000
	02-03-04-00	資產租賃 Locação de bens	
7-01-0	02-03-04-00-01	不動產 Bens imóveis	70,000
	02-03-05-00	交通及通訊 Transportes e comunicações	
	02-03-05-02	其他原因之交通費 Transportes por outros motivos	
7-01-0	02-03-05-02-02	公幹交通費 Passagens para missão oficial	180,000
	02-03-05-03	交通及通訊之其他負擔 Outros encargos de transportes e comunicações	
7-01-0	02-03-05-03-01	通訊 Comunicações	4,000
7-01-0	02-03-05-03-02	其他 Outros	30,000
7-01-0	02-03-06-00	招待費 Representação	40,000
	02-03-07-00	廣告及宣傳 Publicidade e propaganda	
7-01-0	02-03-07-00-01	廣告費用 Encargos com anúncios	20,000
	02-03-08-00	各項特別工作 Trabalhos especiais diversos	
7-01-0	02-03-08-00-01	研究、顧問及翻譯 Estudos, consultadoria e tradução	30,000
	02-03-09-00	未列明之負擔 Encargos não especificados	
7-01-0	02-03-09-00-06	銀行手續費 Despesas bancárias de expediente	10,000
7-01-0	02-03-09-00-09	公務訪問及交流活動 Visitas e actividades de intercâmbio em missão oficial de serviços	230,000
7-01-0	02-03-09-00-99	其他 Outros	3,000
	<b>05-00-00-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>20,000</b>
	05-02-00-00	保險 Seguros	
7-01-0	05-02-01-00	人員 Pessoal	13,000
	05-04-00-00	雜項 Diversas	
5-02-0	05-04-00-00-03	社會保障基金(僱主實體之負擔) F.S.S. (enc. entidade patronal)	7,000
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>80,000</b>

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	07-00-00-00	投資 INVESTIMENTOS	80,000
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
7-01-0	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	50,000
7-01-0	07-10-00-00-99	其他 Outros	30,000
<b>總開支 Total das despesas</b>			<b>6,064,500</b>

第四十章 -- 投資計劃  
CAPÍTULO - 40 -- INVESTIMENTOS DO PLANO

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>21,148,341,100</b>
	07-02-00-00	房屋 Habitações	1,201,571,700
	07-03-00-00	樓宇 Edifícios	6,065,422,300
	07-04-00-00	街道及橋樑 Estradas e pontes	
	07-04-00-00-02	街道及橋樑 Estradas e pontes	2,875,939,900
	07-05-00-00	港口 Portos	335,066,100
	07-06-00-00	各項建設 Construções diversas	
	07-06-00-00-02	各項建設 Construções diversas	7,113,355,000
	07-09-00-00	運輸物料 Material de transporte	1,308,717,300
	07-10-00-00	機械及設備 Maquinaria e equipamento	
	07-10-00-00-01	保安用品 Material de segurança	252,422,600
	07-10-00-00-03	交通用品 Material de transportes	50,236,000
	07-10-00-00-08	傢具 Móbilias	5,000,000
	07-10-00-00-09	資訊設備 Equipamentos informáticos	146,258,800
	07-10-00-00-10	文儀器材 Máquinas de escritório	1,500,000
	07-10-00-00-99	其他 Outros	402,279,500
	07-12-00-00	其他投資 Outros investimentos	
	07-12-00-00-01	污水處理營運及監測 Exploração e vigilância de tratamento de águas residuais	120,109,100
	07-12-00-00-02	廢料處理營運及監測 Exploração e vigilância de tratamento de resíduos	400,348,800
	07-12-00-00-99	其他 Outros	596,685,900
		小計 Sub Total	20,874,913,000
	10-00-00-00	其他資本開支 OUTRAS DESPESAS DE CAPITAL	

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
	10-00-00-00-01	備用撥款 Dotação provisional	200,000,000
	10-00-00-00-02	同期撥款 / 備用撥款 Dotação Concorrencial - Dotação Provisional	73,428,100
<b>本章總額 Total do capítulo</b>			<b>21,148,341,100</b>

第五十章 -- 指定之帳目

CAPÍTULO - 50 -- CONTAS DE ORDEM

指定撥款、共同分擔及預算轉移金額

CONSIGNAÇÕES, COMPARTICIPAÇÕES E TRANSFERÊNCIAS ORÇAMENTAIS

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
		經常開支 Despesas correntes	29,491,331,100
	04-00-00-00	經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES	29,491,331,100
	04-01-00-00	公營部門 Sector público	
	04-01-01-00	自治機構 Serviços autónomos	
	04-01-01-01	指定 Consignações	
9-02-0	04-01-01-01-07	社會工作局 (4) Instituto de Acção Social (4)	1,300,000
9-02-0	04-01-01-01-45	澳門基金會 (1) (5) (9) (10) Fundação Macau (1) (5) (9) (10)	4,149,500
	04-01-01-02	共同分享 Comparticipações	
9-02-0	04-01-01-02-16	法務公庫 (7) Cofre dos Assuntos de Justiça (7)	123,292,300
9-02-0	04-01-01-02-26	澳門貿易投資促進局 (11) IPIM (11)	46,000,000
	04-01-01-03	預算轉移 Transferências orçamentais	
9-02-0	04-01-01-03-07	社會工作局 Instituto de Acção Social	3,567,327,900
9-02-0	04-01-01-03-11	治安警察局福利會 Obra Social da Polícia de Segurança Pública	5,074,900
9-02-0	04-01-01-03-17	印務局 Imprensa Oficial	18,932,000
9-02-0	04-01-01-03-23	房屋局 Instituto de Habitação	400,014,400
9-02-0	04-01-01-03-25	民航局 Autoridade de Aviação Civil	90,709,200
9-02-0	04-01-01-03-26	澳門貿易投資促進局 IPIM	627,630,700
9-02-0	04-01-01-03-27	廉政公署 Comissariado contra a Corrupção	352,607,200
9-02-0	04-01-01-03-28	衛生局 Serviços de Saúde	7,332,995,900
9-02-0	04-01-01-03-29	澳門大學 Universidade de Macau	1,601,452,100

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
9-02-0	04-01-01-03-31	澳門理工學院 Instituto Politécnico de Macau	762,839,000
9-02-0	04-01-01-03-35	消費者委員會 Conselho de Consumidores	46,991,700
9-02-0	04-01-01-03-36	旅遊學院 Instituto de Formação Turística	319,217,700
9-02-0	04-01-01-03-39	消防局福利會 Obra Social do Corpo de Bombeiros	1,639,100
9-02-0	04-01-01-03-41	審計署 Comissariado da Auditoria	188,785,500
9-02-0	04-01-01-03-42	檢察長辦公室 Gabinete do Procurador	434,244,300
9-02-0	04-01-01-03-43	終審法院院長辦公室 Gab. Presidente do TUI	554,584,600
9-02-0	04-01-01-03-44	立法會 Assembleia Legislativa	187,712,800
9-02-0	04-01-01-03-46	民政總署 IACM	2,431,847,800
9-02-0	04-01-01-03-47	海關福利會 Obra Social dos Serviços de Alfândega	670,600
	04-01-02-00	自治基金組織 Fundos autónomos	
	04-01-02-01	指定 Consignações	
9-02-0	04-01-02-01-06	旅遊基金 (6) Fundo de Turismo (6)	827,062,200
	04-01-02-02	共同分享 Comparticipações	
9-02-0	04-01-02-02-05	工商業發展基金 (8) (11) Fundo de Desenv. Industrial e Comercialização (8) (11)	61,879,900
9-02-0	04-01-02-02-06	旅遊基金 (11) Fundo de Turismo (11)	46,000,000
9-02-0	04-01-02-02-19	社會保障基金 - 1%的共同分享 Fundo de Segurança Social - Comparticipações de 1%	1,203,662,800
9-02-0	04-01-02-02-20	社會保障基金 (11) Fundo de Segurança Social (11)	3,450,000,000
9-02-0	04-01-02-02-57	勞動債權保障基金 (11) Fundo de Garantia de Créditos Laborais (11)	9,200,000
	04-01-02-03	預算轉移 Transferências orçamentais	
9-02-0	04-01-02-03-03	學生福利基金 Fundo de Acção Social Escolar	294,877,000
9-02-0	04-01-02-03-05	工商業發展基金 Fundo de Desenv. Industrial e Comercialização	2,147,669,700
9-02-0	04-01-02-03-18	退休基金會 Fundo de Pensões	121,134,500
9-02-0	04-01-02-03-21	懲教基金 Fundo Correccional	4,931,100
9-02-0	04-01-02-03-32	體育基金 Fundo do Desporto	470,597,700

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	開支項目 Designação da despesa	金額 (澳門幣) Importância (patacas)
9-02-0	04-01-02-03-33	文化基金 Fundo de Cultura	491,891,300
9-02-0	04-01-02-03-37	澳門公共行政福利基金 Fundo Social da Administração Pública de Macau	33,473,100
9-02-0	04-01-02-03-48	科學技術發展基金 Fundo para o Desenv. Ciências e da Tecnologia	217,580,000
9-02-0	04-01-02-03-52	教育發展基金 Fundo de Desenvolvimento Educativo	811,884,400
9-02-0	04-01-02-03-54	環保與節能基金 Fundo para a Protecção Ambiental e a Conservação Energética	37,192,400
9-02-0	04-01-02-03-56	文化產業基金 Fundo das Indústrias Culturais	162,275,800
<b>本章總額</b> <b>Total do capítulo</b>			<b>29,491,331,100</b>

相對之收入項目：

Verbas correspondentes da tabela da receita:

- (1) 01010602
- (4) 01010802
- (5) 01011201
- (6) 02030100
- (7) 03010302
- (8) 03010802
- (9) 03011400
- (10) 03011500
- (11) 05030001

中央部門開支撥款表

MAPA DAS DOTAÇÕES DA DESPESA DOS SERVIÇOS CENTRAIS

<p>開支項目 Designação da despesa</p>	<p>金額 (澳門幣) Importância (patacas)</p>
<p>總金額 Total geral</p>	<p>98,364,525,400</p>
<p>運作預算總額 Total dos orçamentos de funcionamento</p>	<p>77,216,184,300</p>
<p>經常開支總額 Total das despesas correntes</p>	<p>71,891,909,600</p>
<p>資本開支總額 Total das despesas de capital</p>	<p>5,324,274,700</p>
<p>PIDDA 總額 Total do PIDDA</p>	<p>21,148,341,100</p>

按經濟分類的中央部門總開支摘要  
RESUMO DA DESPESA GLOBAL DOS SERVIÇOS CENTRAIS,  
POR CLASSIFICAÇÃO ECONÓMICA

經濟分類 Classificação económica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
	<b>經常開支 Despesas correntes</b>	<b>71,891,909,600</b>	<b>73.09</b>
<b>01-00</b>	<b>人員 PESSOAL</b>	<b>13,135,974,200</b>	<b>13.35</b>
01-01	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	11,274,171,400	85.83
01-02	附帶報酬 Remunerações acessórias	1,359,384,200	10.35
01-03	實物補助 Abonos em espécie	64,488,000	0.49
01-04	非參與經濟活動階層 Classes inactivas	9,321,000	0.07
01-05	社會福利金 Previdência social	386,109,500	2.94
01-06	負擔補償 Compensação de encargos	42,500,100	0.32
<b>02-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>5,239,550,200</b>	<b>5.33</b>
02-01	耐用用品 Bens duradouros	122,823,400	2.34
02-02	非耐用用品 Bens não duradouros	698,035,300	13.32
02-03	勞務之取得 Aquisição de serviços	4,418,691,500	84.33
<b>04-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>46,879,715,400</b>	<b>47.66</b>
04-01	公營部門 Sector público	29,683,802,500	63.32
04-02	私立機構 Instituições particulares	3,810,275,200	8.13
04-03	私人 Particulares	13,369,054,700	28.52
04-04	外地 Exterior	16,583,000	0.04
<b>05-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>6,636,669,800</b>	<b>6.75</b>
05-01	土地租金 Rendas de terrenos	0	0.00
05-02	保險 Seguros	15,206,500	0.23
05-03	返還 Restituições	2,246,036,100	33.84

經濟分類 Classificação económica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
05-04	雜項 Diversas	4,375,427,200	65.93
	<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>26,472,615,800</b>	<b>26.91</b>
<b>07-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>21,570,535,000</b>	<b>21.93</b>
07-02	房屋 Habitações	1,203,471,700	5.58
07-03	樓宇 Edifícios	6,086,327,000	28.22
07-04	街道及橋樑 Estradas e pontes	2,900,739,900	13.45
07-05	港口 Portos	335,066,100	1.55
07-06	各項建設 Construções diversas	7,159,227,500	33.19
07-09	運輸物料 Material de transporte	1,437,331,700	6.66
07-10	機械及設備 Maquinaria e equipamento	1,282,099,300	5.94
07-11	動物 Animais	728,000	0.00
07-12	其他投資 Outros investimentos	1,165,543,800	5.40
<b>08-00</b>	<b>資本轉移 TRANSFERÊNCIAS DE CAPITAL</b>	<b>386,852,700</b>	<b>0.39</b>
08-03	個人 Particulares	32,492,900	8.40
08-04	外地 Exterior	354,359,800	91.60
<b>09-00</b>	<b>財務活動 OPERAÇÕES FINANCEIRAS</b>	<b>4,241,800,000</b>	<b>4.31</b>
09-01	財務資產 Activos financeiros	4,241,800,000	100.00
<b>10-00</b>	<b>其他資本開支 OUTRAS DESPESAS DE CAPITAL</b>	<b>273,428,100</b>	<b>0.28</b>
	<b>總額 TOTAL</b>	<b>98,364,525,400</b>	<b>100.00</b>

按組織分類的中央部門總開支摘要  
RESUMO DA DESPESA GLOBAL DOS SERVIÇOS CENTRAIS,  
POR CLASSIFICAÇÃO ORGÂNICA

組織分類 Classificação orgânica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
01-00	<b>一般事務 ENCARGOS GERAIS</b>	<b>1,750,877,100</b>	<b>1.78</b>
01-01	澳門特區政府 GOVERNO DA RAEM	20,520,700	0.02
01-02	行政長官辦公室 GABINETE DO CHEFE DO EXECUTIVO	307,365,400	0.31
01-03	行政會 CONSELHO EXECUTIVO	33,444,500	0.03
01-06	行政法務司司長辦公室 GABINETE DA SECRETÁRIA PARA A ADMINISTRAÇÃO E JUSTIÇA	39,639,800	0.04
01-07	經濟財政司司長辦公室 GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ECONOMIA E FINANÇAS	55,034,600	0.06
01-08	保安司司長辦公室 GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A SEGURANÇA	37,917,800	0.04
01-09	社會文化司司長辦公室 GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS ASSUNTOS SOCIAIS E CULTURA	86,035,100	0.09
01-10	運輸工務司司長辦公室 GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS TRANSPORTES E OBRAS PÚBLICAS	28,215,200	0.03
01-12	澳門駐里斯本經濟貿易辦事處 DELEGAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL DE MACAU, EM LISBOA	13,386,600	0.01
01-13	澳門駐布魯塞爾歐盟經濟貿易辦事處 DELEGAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL DE MACAU, JUNTO DA UNIÃO EUROPEIA, EM BRUXELAS	4,919,100	0.01
01-15	澳門特別行政區駐北京辦事處 DELEGAÇÃO DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU EM PEQUIM	22,595,500	0.02
01-17	澳門駐世界貿易組織經濟貿易辦事處 DELEGAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL DE MACAU, JUNTO DA ORGANIZAÇÃO MUNDIAL DO COMÉRCIO	13,217,700	0.01
01-19	個人資料保護辦公室 GABINETE PARA A PROTECÇÃO DE DADOS PESSOAIS	54,202,700	0.06
01-20	建設發展辦公室 GABINETE PARA O DESENVOLVIMENTO DE INFRA-ESTRUTURAS	65,920,800	0.07
01-21	能源業發展辦公室 GABINETE PARA O DESENVOLVIMENTO DO SECTOR ENERGÉTICO	39,176,600	0.04
01-22	中國與葡語國家經貿合作論壇常設秘書處輔助辦公室 GABINETE DE APOIO AO SECRETARIADO PERMANENTE DO FÓRUM PARA A COOPERAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL ENTRE A CHINA E OS PAÍSES DE LÍNGUA PORTUGUESA	114,389,600	0.12
01-23	金融情報辦公室 GABINETE DE INFORMAÇÃO FINANCEIRA	39,496,800	0.04
01-25	運輸基建辦公室 GABINETE PARA AS INFRA-ESTRUTURAS DE TRANSPORTES	601,115,500	0.61
01-28	澳門特別行政區政府政策研究室 GABINETE DE ESTUDO DAS POLÍTICAS DO GOVERNO DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU	51,569,600	0.05
01-29	澳門經濟文化辦事處 DELEGAÇÃO ECONÓMICA E CULTURAL DE MACAU	16,376,200	0.02

組織分類 Classificação orgânica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
01-30	禮賓公關外事辦公室 GABINETE DE PROTOCOLO, RELAÇÕES PÚBLICAS E ASSUNTOS EXTERNOS	76,253,400	0.08
01-31	人才發展委員會 COMISSÃO DE DESENVOLVIMENTO DE TALENTOS	13,450,200	0.01
01-32	醫療事故鑑定委員會 COMISSÃO DE PERÍCIA DO ERRO MÉDICO	13,426,700	0.01
01-33	醫療爭議調解中心 CENTRO DE MEDIAÇÃO DE LITÍGIOS MÉDICOS	3,207,000	0.00
03-00	行政公職局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA	502,134,200	0.51
05-00	教育暨青年局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E JUVENTUDE	6,514,680,100	6.62
07-00	統計暨普查局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ESTATÍSTICA E CENSOS	195,121,200	0.20
09-00	財政局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS	510,184,400	0.52
11-00	退休金及退伍金 PENSÕES E REFORMAS	9,321,000	0.01
12-00	共用開支 DESPESAS COMUNS	23,014,197,300	23.40
13-00	高等教育輔助辦公室 GABINETE DE APOIO AO ENSINO SUPERIOR	250,408,100	0.25
14-00	交通事務局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS DE TRÁFEGO	1,872,906,400	1.90
18-00	身份證明局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE IDENTIFICAÇÃO	346,034,400	0.35
19-00	經濟局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA	224,321,000	0.23
20-00	懲教管理局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS CORRECCIONAIS	617,478,000	0.63
21-00	澳門特別行政區海關 SERVIÇOS DE ALFÂNDEGA DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAÚ	941,170,300	0.96
22-00	地球物理暨氣象局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS METEOROLÓGICOS E GEOFÍSICOS	119,931,400	0.12
23-00	旅遊局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE TURISMO	327,908,300	0.33
24-00	新聞局 GABINETE DE COMUNICAÇÃO SOCIAL	134,119,400	0.14
25-00	警察總局 SERVIÇOS DE POLÍCIA UNITÁRIOS	50,482,400	0.05
26-00	博彩監察協調局 DIRECÇÃO DE INSPECÇÃO E COORDENAÇÃO DE JOGOS	297,923,400	0.30
27-00	海事及水務局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA	1,029,153,500	1.05

組織分類 Classificação orgânica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
28-00	澳門保安部隊事務局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU	5,264,742,000	5.35
29-00	勞工事務局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS	493,038,000	0.50
30-00	法官委員會 CONSELHO DOS MAGISTRADOS JUDICIAIS	613,300	0.00
31-00	地圖繪製暨地籍局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CARTOGRAFIA E CADASTRO	89,002,100	0.09
32-00	司法警察局 POLÍCIA JUDICIÁRIA	1,008,229,100	1.02
33-00	環境保護局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE PROTECÇÃO AMBIENTAL	361,844,600	0.37
34-00	法務局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS DE JUSTIÇA	265,537,200	0.27
35-00	土地工務運輸局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE SOLOS, OBRAS PÚBLICAS E TRANSPORTES	485,400,300	0.49
37-00	體育局 INSTITUTO DO DESPORTO	204,421,300	0.21
38-00	文化局 INSTITUTO CULTURAL	843,673,400	0.86
	小結 SOMA	47,724,853,200	48.52
40-00	投資計劃 INVESTIMENTOS DO PLANO	21,148,341,100	21.50
50-00	指定之帳目 - 指定撥款、共同分擔及預算轉移金額 CONTAS DE ORDEM - CONSIGNAÇÕES, COMPARTICIPAÇÕES E TRANSFERÊNCIAS ORÇAMENTAIS	29,491,331,100	29.98
	總額 TOTAL	98,364,525,400	100.00

按職能分類的中央部門總開支摘要  
RESUMO DA DESPESA GLOBAL DOS SERVIÇOS CENTRAIS,  
POR CLASSIFICAÇÃO FUNCIONAL

職能分類 Classificação funcional		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
<b>1-00</b>	<b>公共行政之一般部門 SERVIÇOS GERAIS DA ADMINISTRAÇÃO PÚBLICA</b>	<b>7,159,798,000</b>	<b>7.28</b>
1-01	一般行政 Administração geral	4,732,510,100	66.10
1-02	司法、秩序及治安 Justiça, ordem, segurança	2,427,287,900	33.90
<b>2-00</b>	<b>公共治安 SEGURANÇA PÚBLICA</b>	<b>13,522,782,300</b>	<b>13.75</b>
2-01	指揮部 Comando	6,582,083,000	48.67
2-02	警察 Policia	6,802,242,900	50.30
2-03	消防隊 Bombeiros	138,456,400	1.02
<b>3-00</b>	<b>教育 EDUCAÇÃO</b>	<b>7,780,059,400</b>	<b>7.91</b>
3-01	行政、規範及研究 Administração, regulamentação e investigação	849,556,100	10.92
3-02	教育 Ensino	6,842,099,100	87.94
3-03	職業培訓 Formação profissional	88,404,200	1.14
<b>4-00</b>	<b>衛生 SAÚDE</b>	<b>1,933,329,000</b>	<b>1.97</b>
4-01	行政、規範及研究 Administração, regulamentação e investigação	16,427,400	0.85
4-02	醫療服務 Medicina	1,916,901,600	99.15
<b>5-00</b>	<b>社會保障 PREVIDÊNCIA SOCIAL</b>	<b>4,764,587,400</b>	<b>4.84</b>
5-02	社會援助 Acção social	4,755,266,400	99.80
5-03	定期金及退伍金 Pensões e reformas	9,321,000	0.20
<b>6-00</b>	<b>房屋 HABITAÇÃO</b>	<b>1,047,587,400</b>	<b>1.07</b>

職能分類 Classificação funcional		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
6-01	行政及規範 Administração e regulamentação	2,000,000	0.19
6-02	社會房屋 Habitação social	1,045,587,400	99.81
<b>7-00</b>	<b>其他集體及社會服務 OUTROS SERVIÇOS COLECTIVOS/SOCIAIS</b>	<b>2,689,409,900</b>	<b>2.73</b>
7-01	文化 Cultura	954,459,600	35.49
7-02	體育及康樂 Desporto e recreio	801,417,400	29.80
7-04	氣象及地球物理 Meteorologia e geofísica	149,993,400	5.58
7-05	地圖繪製 Cartografia	88,722,100	3.30
7-06	社會傳播 Comunicação social	218,799,400	8.14
7-07	勞工事務 Assuntos de trabalho	476,018,000	17.70
<b>8-00</b>	<b>經濟服務 SERVIÇOS ECONÓMICOS</b>	<b>12,507,022,700</b>	<b>12.71</b>
8-01	行政、規範及研究 Administração, regulamentação e investigação	1,195,181,800	9.56
8-03	工業 Indústria	16,216,400	0.13
8-04	基礎設施 Infra-estruturas	1,313,201,500	10.50
8-05	運輸 Transportes	7,785,571,500	62.25
8-06	通訊 Comunicações	2,535,000	0.02
8-07	商業 Comércio	395,700,000	3.16
8-08	旅遊 Turismo	466,879,000	3.73
8-09	規劃及環境整治 Ordenamento físico e ambiente	1,331,737,500	10.65
<b>9-00</b>	<b>其他職能 OUTRAS FUNÇÕES</b>	<b>46,959,949,300</b>	<b>47.74</b>
9-02	公營部門間之轉移 Transferências sector público	29,503,799,800	62.83
9-03	各種未列明之職能 Diversas, não especificadas	17,456,149,500	37.17
<b>總額 TOTAL</b>		<b>98,364,525,400</b>	<b>100.00</b>

按經濟分類的中央部門運作開支摘要  
RESUMO DA DESPESA DE FUNCIONAMENTO DOS SERVIÇOS CENTRAIS,  
POR CLASSIFICAÇÃO ECONÓMICA

經濟分類 Classificação económica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
	<b>經常開支 Despesas correntes</b>	<b>71,891,909,600</b>	<b>93.10</b>
<b>01-00</b>	<b>人員 PESSOAL</b>	<b>13,135,974,200</b>	<b>17.01</b>
01-01	固定及長期報酬 Remunerações certas e permanentes	11,274,171,400	85.83
01-02	附帶報酬 Remunerações acessórias	1,359,384,200	10.35
01-03	實物補助 Abonos em espécie	64,488,000	0.49
01-04	非參與經濟活動階層 Classes inactivas	9,321,000	0.07
01-05	社會福利金 Previdência social	386,109,500	2.94
01-06	負擔補償 Compensação de encargos	42,500,100	0.32
<b>02-00</b>	<b>資產及勞務 BENS E SERVIÇOS</b>	<b>5,239,550,200</b>	<b>6.79</b>
02-01	耐用品 Bens duradouros	122,823,400	2.34
02-02	非耐用品 Bens não duradouros	698,035,300	13.32
02-03	勞務之取得 Aquisição de serviços	4,418,691,500	84.33
<b>04-00</b>	<b>經常轉移 TRANSFERÊNCIAS CORRENTES</b>	<b>46,879,715,400</b>	<b>60.71</b>
04-01	公營部門 Sector público	29,683,802,500	63.32
04-02	私立機構 Instituições particulares	3,810,275,200	8.13
04-03	私人 Particulares	13,369,054,700	28.52
04-04	外地 Exterior	16,583,000	0.04
<b>05-00</b>	<b>其他經常開支 OUTRAS DESPESAS CORRENTES</b>	<b>6,636,669,800</b>	<b>8.59</b>
05-01	土地租金 Rendas de terrenos	0	0.00
05-02	保險 Seguros	15,206,500	0.23
05-03	返還 Restituições	2,246,036,100	33.84

經濟分類 Classificação económica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
05-04	雜項 Diversas	4,375,427,200	65.93
	<b>資本開支 Despesas de capital</b>	<b>5,324,274,700</b>	<b>6.90</b>
<b>07-00</b>	<b>投資 INVESTIMENTOS</b>	<b>695,622,000</b>	<b>0.90</b>
07-02	房屋 Habitações	1,900,000	0.27
07-03	樓宇 Edifícios	20,904,700	3.01
07-04	街道及橋樑 Estradas e pontes	24,800,000	3.57
07-05	港口 Portos	0	0.00
07-06	各項建設 Construções diversas	45,872,500	6.59
07-09	運輸物料 Material de transporte	128,614,400	18.49
07-10	機械及設備 Maquinaria e equipamento	424,402,400	61.01
07-11	動物 Animais	728,000	0.10
07-12	其他投資 Outros investimentos	48,400,000	6.96
<b>08-00</b>	<b>資本轉移 TRANSFERÊNCIAS DE CAPITAL</b>	<b>386,852,700</b>	<b>0.50</b>
08-03	個人 Particulares	32,492,900	8.40
08-04	外地 Exterior	354,359,800	91.60
<b>09-00</b>	<b>財務活動 OPERAÇÕES FINANCEIRAS</b>	<b>4,241,800,000</b>	<b>5.49</b>
09-01	財務資產 Activos financeiros	4,241,800,000	100.00
	<b>總額 TOTAL</b>	<b>77,216,184,300</b>	<b>100.00</b>

按職能分類的中央部門運作開支摘要  
RESUMO DA DESPESA DE FUNCIONAMENTO DOS SERVIÇOS CENTRAIS,  
POR CLASSIFICAÇÃO FUNCIONAL

職能分類 Classificação funcional		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
1-00	<b>公共行政之一般部門</b> <b>SERVIÇOS GERAIS DA ADMINISTRAÇÃO PÚBLICA</b>	<b>6,455,491,200</b>	<b>8.36</b>
1-01	一般行政 Administração geral	4,166,103,300	64.54
1-02	司法、秩序及治安 Justiça, ordem, segurança	2,289,387,900	35.46
2-00	<b>公共治安</b> <b>SEGURANÇA PÚBLICA</b>	<b>6,252,456,700</b>	<b>8.10</b>
2-01	指揮部 Comando	6,252,456,700	100.00
3-00	<b>教育</b> <b>EDUCAÇÃO</b>	<b>6,799,206,900</b>	<b>8.81</b>
3-01	行政、規範及研究 Administração, regulamentação e investigação	849,556,100	12.49
3-02	教育 Ensino	5,862,506,600	86.22
3-03	職業培訓 Formação profissional	87,144,200	1.28
4-00	<b>衛生</b> <b>SAÚDE</b>	<b>16,427,400</b>	<b>0.02</b>
4-01	行政、規範及研究 Administração, regulamentação e investigação	16,427,400	100.00
5-00	<b>社會保障</b> <b>PREVIDÊNCIA SOCIAL</b>	<b>4,570,281,900</b>	<b>5.92</b>
5-02	社會援助 Acção social	4,560,960,900	99.80
5-03	定期金及退休金 Pensões e reformas	9,321,000	0.20
7-00	<b>其他集體及社會服務</b> <b>OUTROS SERVIÇOS COLECTIVOS/SOCIAIS</b>	<b>1,909,512,300</b>	<b>2.47</b>
7-01	文化 Cultura	870,408,100	45.58
7-02	體育及康樂 Desporto e recreio	220,821,300	11.56
7-04	氣象及地球物理 Meteorologia e geofísica	119,743,400	6.27

職能分類 Classificação funcional		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
7-05	地圖繪製 Cartografia	88,722,100	4.65
7-06	社會傳播 Comunicação social	133,799,400	7.01
7-07	勞工事務 Assuntos de trabalho	476,018,000	24.93
<b>8-00</b>	<b>經濟服務 SERVIÇOS ECONÓMICOS</b>	<b>4,526,286,700</b>	<b>5.86</b>
8-01	行政、規範及研究 Administração, regulamentação e investigação	1,181,181,800	26.10
8-03	工業 Indústria	16,216,400	0.36
8-04	基礎設施 Infra-estruturas	142,000,000	3.14
8-05	運輸 Transportes	2,489,939,900	55.01
8-06	通訊 Comunicações	2,535,000	0.06
8-08	旅遊 Turismo	332,929,000	7.36
8-09	規劃及環境整治 Ordenamento físico e ambiente	361,484,600	7.99
<b>9-00</b>	<b>其他職能 OUTRAS FUNÇÕES</b>	<b>46,686,521,200</b>	<b>60.46</b>
9-02	公營部門間之轉移 Transferências sector público	29,503,799,800	63.20
9-03	各種未列明之職能 Diversas, não especificadas	17,182,721,400	36.80
<b>總額 TOTAL</b>		<b>77,216,184,300</b>	<b>100.00</b>

## 按組織分類的投資計劃開支摘要

## RESUMO DA DESPESA DO PIDDA, POR CLASSIFICAÇÃO ORGÂNICA

組織分類 Classificação orgânica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
40.03	行政公職局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA	166,260,000	0.79
40.05	教育暨青年局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E JUVENTUDE	323,056,100	1.53
40.09	財政局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS	395,700,000	1.87
40.14	交通事務局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS DE TRÁFEGO	92,007,000	0.44
40.18	身份證明局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE IDENTIFICAÇÃO	14,790,000	0.07
40.19	經濟局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA	14,000,000	0.07
40.20	懲教管理局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS CORRECCIONAIS	673,630,800	3.19
40.21	澳門特別行政區海關 SERVIÇOS DE ALFÂNDEGA DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU	323,036,300	1.53
40.22	地球物理暨氣象局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS METEOROLÓGICOS E GEOFÍSICOS	30,250,000	0.14
40.23	旅遊局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE TURISMO	133,950,000	0.63
40.27	海事及水務局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA	225,323,300	1.07
40.28	澳門保安部隊事務局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU	225,851,400	1.07
40.32	司法警察局 POLÍCIA JUDICIÁRIA	52,500,000	0.25
40.33	環境保護局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE PROTECÇÃO AMBIENTAL	1,002,251,000	4.74
40.35	土地工務運輸局 DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE SOLOS, OBRAS PÚBLICAS E TRANSPORTES	991,198,100	4.69
40.37	體育局 INSTITUTO DO DESPORTO	452,146,100	2.14
40.38	文化局 INSTITUTO CULTURAL	84,051,500	0.40
40.57	社會工作局 INSTITUTO DE ACÇÃO SOCIAL	193,575,300	0.92
40.67	印務局 IMPRENSA OFICIAL	85,000,000	0.40
40.73	房屋局 INSTITUTO DE HABITAÇÃO	2,691,000	0.01
40.78	衛生局 SERVIÇOS DE SAÚDE	1,864,401,600	8.82
40.79	澳門大學 UNIVERSIDADE DE MACAU	457,039,400	2.16
40.81	澳門理工學院 INSTITUTO POLITÉCNICO DE MACAU	216,312,000	1.02
40.87	運輸工務司司長辦公室 GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS TRANSPORTES E OBRAS PÚBLICAS	12,505,049,200	59.13

組織分類 Classificação orgânica		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
40.96	旅遊學院 INSTITUTO DE FORMAÇÃO TURÍSTICA	24,151,000	0.11
40.97	民政總署 INSTITUTO PARA OS ASSUNTOS CÍVICOS E MUNICIPAIS	400,120,000	1.89
	備用撥款 Dotação Provisional	200,000,000	0.95
	<b>總額 TOTAL</b>	<b>21,148,341,100</b>	<b>100.00</b>

按職能分類的投資計劃開支摘要  
RESUMO DA DESPESA DO PIDDA,  
POR CLASSIFICAÇÃO FUNCIONAL

職能分類 Classificação funcional		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
1-00	<b>公共行政之一般部門</b> <b>SERVIÇOS GERAIS DA ADMINISTRAÇÃO PÚBLICA</b>	<b>704,306,800</b>	<b>3.33</b>
1-01	一般行政 Administração geral	566,406,800	80.42
1-02	司法、秩序及治安 Justiça, ordem, segurança	137,900,000	19.58
2-00	<b>公共治安</b> <b>SEGURANÇA PÚBLICA</b>	<b>7,270,325,600</b>	<b>34.38</b>
2-01	指揮部 Comando	329,626,300	4.53
2-02	警察 Polícia	6,802,242,900	93.56
2-03	消防隊 Bombeiros	138,456,400	1.90
3-00	<b>教育</b> <b>EDUCAÇÃO</b>	<b>980,852,500</b>	<b>4.64</b>
3-02	教育 Ensino	979,592,500	99.87
3-03	職業培訓 Formação profissional	1,260,000	0.13
4-00	<b>衛生</b> <b>SAÚDE</b>	<b>1,916,901,600</b>	<b>9.06</b>
4-02	醫療服務 Medicina	1,916,901,600	100.00
5-00	<b>社會保障</b> <b>PREVIDÊNCIA SOCIAL</b>	<b>194,305,500</b>	<b>0.92</b>
5-02	社會援助 Acção social	194,305,500	100.00
6-00	<b>房屋</b> <b>HABITAÇÃO</b>	<b>1,047,587,400</b>	<b>4.95</b>
6-01	行政及規範 Administração e regulamentação	2,000,000	0.19
6-02	社會房屋 Habitação social	1,045,587,400	99.81
7-00	<b>其他集體及社會服務</b> <b>OUTROS SERVIÇOS COLECTIVOS/SOCIAIS</b>	<b>779,897,600</b>	<b>3.69</b>

職能分類 Classificação funcional		開支預算 Despesa orçamentada	
編號 Código	項目 Designação	金額 Valor	%
7-01	文化 Cultura	84,051,500	10.78
7-02	體育及康樂 Desporto e recreio	580,596,100	74.45
7-04	氣象及地球物理 Meteorologia e geofísica	30,250,000	3.88
7-06	社會傳播 Comunicação social	85,000,000	10.90
<b>8-00</b>	<b>經濟服務 SERVIÇOS ECONÓMICOS</b>	<b>7,980,736,000</b>	<b>37.74</b>
8-01	行政、規範及研究 Administração, regulamentação e investigação	14,000,000	0.18
8-04	基礎設施 Infra-estruturas	1,171,201,500	14.68
8-05	運輸 Transportes	5,295,631,600	66.36
8-07	商業 Comércio	395,700,000	4.96
8-08	旅遊 Turismo	133,950,000	1.68
8-09	規劃及環境整治 Ordenamento físico e ambiente	970,252,900	12.16
<b>9-00</b>	<b>其他職能 OUTRAS FUNÇÕES</b>	<b>273,428,100</b>	<b>1.29</b>
9-03	各種未列明之職能 Diversas, não especificadas	273,428,100	100.00
<b>總額 TOTAL</b>		<b>21,148,341,100</b>	<b>100.00</b>

第一章 — 一般事務  
**CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS**  
 第二組 — 行政長官辦公室  
**DIVISÃO - 02 - GABINETE DO CHEFE DO EXECUTIVO**  
 政府總部輔助部門人員編制

**QUADRO DE PESSOAL DOS SERVIÇOS DE APOIO DA SEDE DO GOVERNO**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
主管 Chefia	-	廳長 Chefe de departamento	1
		處長 Chefe de divisão	3
		科長 Chefe de secção	2
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	8
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	3
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	5
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	2
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	5
		公關督導員 Assistente de relações públicas	5
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	28
運輸 Transporte	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	1 a)
		總數 Total	63

- a) 職位出缺時撤銷。  
Lugares a extinguir quando vagarem.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 – 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第二組 – 行政長官辦公室

DIVISÃO 02 - GABINETE DO CHEFE DO EXECUTIVO

政府總部輔助部門

SERVIÇOS DE APOIO DA SEDE DO GOVERNO

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	20
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	10
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	27
		公關督導員 Assistente de relações públicas	6
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	75
運輸 Transporte	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	4
	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	48
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	53
	1	勤雜人員 Auxiliar	131
		總數 Total	374

第一章 — 一般事務  
**CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS**  
 第三組 — 行政會  
**DIVISÃO - 03 - CONSELHO EXECUTIVO**  
 行政會秘書處人員編制

**QUADRO DE PESSOAL DA SECRETARIA DO CONSELHO EXECUTIVO**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia		秘書長 Secretário-geral	1
		廳長 Chefe de departamento	1
		處長 Chefe de divisão	2
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	14
傳譯及翻譯 Interpretação e Tradução		翻譯員 Intérprete-tradutor	2
		文案 Letrado	2
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	5
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	6
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	2
		總數 Total	35

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 – 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第三組 – 行政會

DIVISÃO 03 - CONSELHO EXECUTIVO

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	4
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	4
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	1
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	1
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	1
	1	勤雜人員 Auxiliar	1
重型車輛司機 Motorista de pesados		重型車輛司機 Motorista de pesados	1
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros		輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	1
		總數 Total	14

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 - 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第六組 - 行政法務司司長辦公室

DIVISÃO 06 - GABINETE DA SECRETÁRIA PARA A ADMINISTRAÇÃO E JUSTIÇA

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	9
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	2
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	1
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	1
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução		翻譯員 Intérprete-tradutor	1
		總數 Total	14

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 — 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第七組 — 經濟財政司司長辦公室

DIVISÃO 07 - GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ECONOMIA E FINANÇAS

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	11
		總數 Total	11

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 — 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第七組 — 經濟財政司司長辦公室

DIVISÃO 07 - GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ECONOMIA E FINANÇAS

社會協調常設委員會

CONSELHO PERMANENTE DE CONCERTAÇÃO SOCIAL

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	顧問高級技術員 Técnico superior assessor	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	1
		總數 Total	2

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 – 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第八組 – 保安司司長辦公室

DIVISÃO 08 - GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A SEGURANÇA

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	3
		總數 Total	3

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 – 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第九組 – 社會文化司司長辦公室

DIVISÃO 09 - GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS ASSUNTOS SOCIAIS E  
CULTURA

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	9
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	1
		總數 Total	10

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 — 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第九組 — 社會文化司司長辦公室

DIVISÃO 09 - GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS ASSUNTOS SOCIAIS E  
CULTURA

文化產業委員會

CONSELHO PARA AS INDUSTRIAS CULTURAIS

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
-		秘書長 Secretária-Geral	1
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	2
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	4
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	1
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros		輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	1
		總數 Total	10

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 — 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第九組 — 社會文化司司長辦公室

DIVISÃO 09 - GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS ASSUNTOS SOCIAIS E  
CULTURA

旅遊發展委員會

CONSELHO PARA O DESENVOLVIMENTO TURÍSTICO

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
秘書長 Secretária-geral	-	秘書長 Secretária-geral	1
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	1
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	1
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	1
		總數 Total	5

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 – 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第十組 – 運輸工務司司長辦公室

DIVISÃO 10 - GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS TRANSPORTES E OBRAS  
PÚBLICAS

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	5
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	1
		總數 Total	7

編制外人員表  
Pessoal fora do quadro

第一章 – 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第十二組 – 澳門駐里斯本經濟貿易辦事處

DIVISÃO 12 - DELEGAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL DE MACAU, EM LISBOA

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	C	辦事處主任 Chefe da delegação	1
領導及主管 Direcção e chefia	-	副主任 Adjunto	1
翻譯員 Intérprete-tradutor	99	翻譯員 Intérprete-Tradutor	1
		總數 Total	3

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 – 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第十九組 – 個人資料保護辦公室

DIVISÃO 19 - GABINETE PARA A PROTECÇÃO DE DADOS PESSOAIS

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	21
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	18
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	8
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	2
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	3
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	4
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	4
		總數 Total	60

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 – 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第二十組 – 建設發展辦公室

DIVISÃO 20 - GABINETE PARA O DESENVOLVIMENTO DE INFRA-ESTRUTURAS

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	24
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	14
技術輔導員 Adjunto-técnico	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	20
行政技術助理人員 Assistente técnico administrativo	3	行政技術助理人員 Assistente técnico administrativo	6
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	1
勤雜人員 Auxiliar	1	勤雜人員 Auxiliar	3
重型車輛司機 Motorista de pesados	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	2
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	4
		總數 Total	74

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 – 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第二十一組 – 能源業發展辦公室

DIVISÃO 21 - GABINETE PARA O DESENVOLVIMENTO DE SECTOR ENERGÉTICO

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	17
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	9
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto - técnico	1
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	3
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	2
翻譯員 Intérprete - tradutor	-	翻譯員 Intérprete - tradutor	2
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros		輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	3
		技術輔助人員 Técnico de apoio	1
		總數 Total	38

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 — 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第二十二組 — 中國與葡語國家經貿合作論壇常設秘書處輔助辦公室

DIVISÃO 22 - GABINETE DE APOIO AO SECRETARIADO PERMANENTE FÓRUM  
PARA A COOPERAÇÃO ECONÓMICA E COMERCIAL ENTRE A CHINA E  
OS PAÍSES DE LÍNGUA PORTUGUESA

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	4
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução		翻譯員 Intérprete-tradutor	4
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	2
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	3
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	5
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	3
		總數 Total	21

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 — 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第二十三組 — 金融情報辦公室

DIVISÃO 23 - GABINETE DE INFORMAÇÃO FINANCEIRA

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	辦公室主任 Coordenador	1
	-	辦公室副主任 Coordenador-adjunto	1
傳譯及翻譯 Interpetação e tradução	-	翻譯員 Intérpete Tradutor	1
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	16
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	5
技術員 (金融管理局派駐人員) Técnico	-	技術員 Técnico	2
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto - técnico	13
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	1
運輸 Transporte	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	2
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	2
總數 Total			44

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 — 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第二十五組 — 運輸基建辦公室

DIVISÃO 25 - GABINETE PARA AS INFRA-ESTRUTURAS DE TRANSPORTES

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	35
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	39
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	8
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	2
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	3
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros		輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	4
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução		翻譯員 Intérprete-tradutor	3
		總數 Total	94

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 — 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第二十八組 — 澳門特別行政區政府政策研究室

DIVISÃO 28 - GABINETE DE ESTUDO DAS POLÍTICAS DO GOVERNO DA  
REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	21
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	10
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	6
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	2
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	4
		總數 Total	43

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 — 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第二十九組 — 澳門經濟文化辦事處

DIVISÃO 29 - DELEGAÇÃO ECONÓMICA E CULTURAL DE MACAU

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	辦事處主任 Chefe da delegação	1
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	3
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	1
		總數 Total	6

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 – 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第三十組 – 禮賓公關外事辦公室

DIVISÃO 30 - GABINETE DE PROTOCOLO, RELAÇÕES PÚBLICAS E  
ASSUNTOS EXTERNOS

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	12
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	26
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	1
		公關督導員 Assistente de relações públicas	11
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	2
	1	勤雜人員 Auxiliar	2
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	1
重型車輛司機 Motorista de pesados	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	4
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	2
		總數 Total	61

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第一章 – 一般事務

CAPÍTULO - 01 - ENCARGOS GERAIS

第三十一組 – 人才發展委員會

DIVISÃO 31 - COMISSÃO DE DESENVOLVIMENTO DE TALENTOS

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	8
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	7
	1	勤雜人員 Auxiliar	1
		總數 Total	16

**編制人員**  
**Pessoal do quadro**

**第三章 - 行政公職局**

**CAPÍTULO - 03 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Director	1
		副局長 Subdirector	3
		廳長 Chefe de departamento	9
		處長 Chefe de divisão	17
		科長 Chefe de secção	1 a)
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	110
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução		翻譯員 Intérprete-tradutor	89
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	39
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução		文案 Letrado	14
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	40
		公關督導員 Assistente de relações públicas	15
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	35
		總數 Total	373

- a) 職位於出缺時予以取消。  
Lugares a extinguir quando vagarem.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第三章 – 行政公職局

**CAPÍTULO - 03 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	87
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	25
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	66
		公關督導員 Assistente de relações públicas	15
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	12
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	5
	1	勤雜人員 Auxiliar	14
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução		翻譯員 Intérprete-tradutor	3
文案 Letrado		文案 Letrado	3
繕錄兼打字員 Escriturários-dactilógrafos		繕錄兼打字員 Escriturários-dactilógrafos	1
重型車輛司機 Motorista de pesados		重型車輛司機 Motorista de pesados	1
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros		輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	10
		總數 Total	242

**編制人員**  
**Pessoal do quadro**

**第五章 - 教育暨青年局**

**CAPÍTULO - 05 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E JUVENTUDE**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Director	1
		副局長 Subdirector	2
		廳長 Chefe de departamento	4
		處長 Chefe de divisão	11
		學校督導員 Inspector-escolar	20
		科長 Chefe de secção	10
		其他領導級人員 ( 附屬機構 ) Outro pessoal de chefia (organismos dependentes)	-
官立學前教育學校校長 Director de Estabelecimento Oficial de Educação Pré-Escolar	3		
官立小學副校長 Subdirector de estabelecimento oficial de ensino primário	5		
官立學前教育學校副校長 Subdirector de estabelecimento oficial de educação pré-escolar	3		
教育活動中心主任 Director de centro de acção educativa	7		
青年活動中心主任 Director de centro de actividades juvenis	5		
中葡職業技術學校校長 Director da Escola Luso-Chinesa de Técnico-Profissional	1		
中葡職業技術學校副校長 Subdirector da Escola Luso-Chinesa de Técnico-Profissional	2		
高美士中葡中學校長 Director da Escola Secundária Luso-Chinesa Luís Gonzaga Gomes	1		
高美士中葡中學副校長 Subdirector da Escola Secundária Luso-Chinesa Luís Gonzaga Gomes	2		
鄭觀應公立學校校長 Director da Escola Oficial Zheng GuanYing	1		
鄭觀應公立學校副校長 Subdirector da Escola Oficial Zheng GuanYing	3		

編制人員  
Pessoal do quadro

第五章 - 教育暨青年局

CAPÍTULO - 05 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E JUVENTUDE

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
教學人員 Pessoal docente	-	中學教育一級教師 Docente do ensino secundário de nível 1	130
		中學教育二級教師 Docente do ensino secundário de nível 2	2
		幼兒教育及小學教育一級教師 Docente dos ensinos infantil e primário de nível 1	159
		幼兒教育及小學教育二級教師 Docente dos ensinos infantil e primário de nível 2	5 (a)
		教育助理員 Auxiliar de educação	0
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	37
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	6
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	9
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	2
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	31
工務 Obras públicas	-	繪圖員 Desenhador	5
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	87
運輸 Transporte	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	0
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	0
		總數 Total	559

- a) 有空缺時予以取消 ·  
Lugares a extinguir quando vagarem.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第五章 — 教育暨青年局

**CAPÍTULO - 05 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E JUVENTUDE**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
教學人員 Pessoal docente	-	中學教育一級教師 Docente do ensino secundário de nível 1	205
		中學教育二級教師 Docente do ensino secundário de nível 2	4
		中學教育三級教師 Docente do ensino secundário de nível 3	2
		幼兒教育及小學教育一級教師 Docente dos ensinos infantil e primário de nível 1	202
		幼兒教育及小學教育二級教師 Docente dos ensinos infantil e primário de nível 2	12
		教學助理員 Auxiliar de ensino	67
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	113
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	4
文案 Letrado	-	文案 Letrado	1
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	183
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	68
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	74
運輸 Transporte	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	14
運輸 Transporte	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	3
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	66
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	211
		總數 Total	1229

**編制人員**  
**Pessoal do quadro**

**第七章 — 統計暨普查局**  
**CAPÍTULO - 07 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ESTATÍSTICA E CENSOS**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia		局長 Director	1
		副局長 Subdirector	2
		廳長 Chefe de departamento	5
		處長 Chefe de divisão	10
		組長 Chefe de sector	1
		科長 Chefe de secção	2
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	44
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	4
統計 Estatística	-	統計技術員 Técnico de estatística	30
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	13
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	28
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	32
		普查暨調查員 Agente de censos e inquéritos	66
資訊 Informática	-	資訊助理技術員 Técnico auxiliar de informática	4 a)
統計 Estatística	-	對外貿易編碼員 Codificador de comércio externo	18 a)
工務 Obras públicas	-	繪圖員 Desenhador	2
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	1 a)
		總數 Total	264

- a) 職位出缺時撤銷。  
Lugares a extinguir quando vagarem.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第七章 — 統計暨普查局

CAPÍTULO - 07 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ESTATÍSTICA E CENSOS

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	15
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	20
	-	統計技術員實習員 Estágio de técnico de estatística	5
技術輔助人員 Técnico de apoio	-	對外貿易編碼員 Codificador de comércio externo	1
	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	17
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	4
		普查暨調查員 Agente de censos e inquéritos	37
	-	繪圖員 Desenhador	1
	-	繕錄兼打字員 Escriturários-dactilógrafos	1
重型車輛司機 Motorista de pesados	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	3
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	3
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	3
	1	勤雜人員 Auxiliar	9
		總數 Total	119

**編制人員**  
**Pessoal do quadro**

**第九章 - 財政局**  
**CAPÍTULO - 09 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Director	1
	-	副局長 Subdirector	2
	-	廳長 Chefe de departamento	6
	-	處長 Chefe de divisão	13
	-	組長 Chefe de sector	3
	-	科長 Chefe de secção	2
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	93
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	9
	-	文案 Letrado	2
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	25
財政技術員 Técnico de finanças	-	財政技術員 Técnico de finanças	1 a)
法院司法文員 Oficial de justiça judicial	-	法院司法文員 Oficial de justiça judicial	1 a)
監察 Inspeção	-	督察 Inspector	32
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	93
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	104
資訊 Informática	-	資訊助理技術員 Técnico auxiliar de informática	2 a)
		總數 Total	389

a) 職位於出缺時予以取消。  
Lugares a extinguir quando vagarem

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第九章 – 財政局

CAPÍTULO - 09 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	94
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	2
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	71
監察 Inspeção	-	督察 Inspector	29
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	140
	4	公關督導員 Assistente de relações públicas	11
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	14
	-	繕錄兼打字員 Ecsriturários-dactilógrafos	4
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	41
	1	勤雜人員 Auxiliar	11
普通/特別職程 Carreira ordinária/Carreira especial	-	財務範疇 Area Financeira	1
		總數 Total	418

編制人員  
Pessoal do quadro

第十三章 — 高等教育輔助辦公室  
CAPÍTULO - 13 - GABINETE DE APOIO AO ENSINO SUPERIOR

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	主任 Coordenador	1
		副主任 Coordenador-adjunto	2
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	4
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	1
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	2
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	3
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	3
		總數 Total	16

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第十三章 – 高等教育輔助辦公室

CAPÍTULO - 13 - GABINETE DE APOIO AO ENSINO SUPERIOR

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	18
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	43
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	15
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	21
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	1
	1	勤雜人員 Auxiliar	5
		總數 Total	103

**編制人員**  
**Pessoal do quadro**

**第十四章 - 交通事務局**

**CAPÍTULO - 14 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS DE TRÁFEGO**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Director	1
		副局長 Subdirector	2
		廳長 Chefe de departamento	3
		處長 Chefe de divisão	12
		科長 Chefe de secção	1 a)
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	23
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	4
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	18
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	25
		公關督導員 Assistente de relações públicas	2
		車輛查驗員/車輛駕駛考試員 Inspector de veículos/Examinador de condução	14
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	45
工人 Operário	-	市政機構監督 Fiscal das câmaras municipais	1 a)
	2	技術工人 Operário qualificado	6 a)
	1	勤雜人員 Auxiliar	3 a)
		總數 Total	160

a) 職位出缺時撤銷。

Lugares a extinguir quando vagarem.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第十四章 - 交通事務局

**CAPÍTULO - 14 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS DE TRÁFEGO**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	82
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	3
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	88
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	180
	4	車輛查驗員 Inspector de veículos	48
	4	車輛駕駛考試員 Examinador de condução	16
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	69
重型車輛司機 Motorista de pesados	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	19
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	11
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	25
	1	勤雜人員 Auxiliar	30
		總數 Total	571

編制人員  
Pessoal do quadro

第十八章 — 身份證明局  
CAPÍTULO - 18 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE IDENTIFICAÇÃO

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Director	1
		副局長 Subdirector	1
		廳長 Chefe de departamento	3
		處長 Chefe de divisão	4
		科長 Chefe de secção	4
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	7
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	1
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	7
資訊 Informática	-	資訊助理技術員 Técnico auxiliar de informática	7 a)
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	50
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	46 b)
		總數 Total	131

- a) 職位出缺時撤消。  
Lugares a extinguir quando vagarem.
- b) 四十個職位於出缺時撤消。  
40 lugares a extinguir quando vagarem.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第十八章 - 身份證明局

CAPÍTULO - 18 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE IDENTIFICAÇÃO

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	15
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	11
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	166
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	5
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	4
	1	勤雜人員 Auxiliar	18
		總數 Total	219

編制人員  
Pessoal do quadro

第十九章 – 經濟局  
CAPÍTULO - 19 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Director	1
		副局長 Subdirector	2
		廳長 Chefe de departamento	5
		處長 Chefe de divisão	9
		科長 Chefe de secção	1 a)
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	58
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	6
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	13
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	2
監察 Inspeção	-	督察 Inspector	40
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	43
資訊 Informática	-	資訊助理技術員 Técnico auxiliar de informática	4 a)
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	74
		總數 Total	258

a) 職位出缺時撤銷。

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第十九章 – 經濟局

CAPÍTULO - 19 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	45
經濟研究顧問 Consultor em estudos económicos	-	顧問 Consultor	3
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	4
翻譯員 Intérprete-tradutor	5	翻譯員 Intérprete-Tradutor	3
監察 Inspeção	-	督察 Inspector	7
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	22
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	14
運輸 Transporte	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	8
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	11
		總數 Total	117

編制人員  
Pessoal do quadro

第二十章 - 懲教管理局  
CAPÍTULO - 20 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS CORRECCIONAIS

表一  
Mapa I

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Director	1
		副局長 Subdirector	1
		廳長 Chefe de departamento	3
		處長 Chefe de divisão	8
醫生 Médico	-	普通科醫生 Médico geral	5
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	32
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	4
護理人員 Pessoal de enfermagem	-	高級護士/一級護士 Enfermeiro-graduado/Enfermeiro de grau I	16
教學人員 Pessoal docente	-	中學教育一級教師 Docente do ensino secundário de nível 1	3
		中學教育二級教師 Docente do ensino secundário de nível 2	1
		幼兒教育及小學教育一級教師 Docente dos ensinos infantil e primário de nível 1	1
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	25
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	20
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	18
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	1 (a)
		總數 Total	139

(a) 職位於出缺時撤銷。  
Lugares a extinguir quando vagarem.

表二  
Mapa II

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
獄警隊伍人員 Corpo de Guardas Prisionais	-	總警司 Comissário-chefe	4
		警司 Comissário	13
		警長 Chefe	28
		副警長 Subchefe	55
		首席警員 Guarda principal	143
		一等警員/警員 Guarda de primeira/Guarda	374
		總數 Total	617

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第二十章 – 懲教管理局

CAPÍTULO - 20 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS CORRECCIONAIS

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	23
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	3
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	44
文案 Letrado	-	文案 Letrado	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	60
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	26
重型車輛司機 Motorista de pesados	-	重型車輛司機 Motorista de Pesados	11
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	6
	1	勤雜人員 Auxiliar	13
		總數 Total	187

第二十一章 — 澳門特別行政區海關  
**CAPÍTULO - 21 - SERVIÇO DE ALFÂNDEGA DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU**  
**海關關員編制**

**Quadro de pessoal alfandegário dos SA**

1 — 領導

Direcção

職級 Categoria	職位數目 Lugares
海關關長 Director-geral	1
副海關關長 Subdirector-geral	1
助理海關關長 Adjunto	2
總數 Total	4

2 — 高級職程

Carreira superior

職級 \ 編制 Categorial\Quadro	高級職程 Carreira superior
關務總長 Intendente alfandegário	5
副關務總長 Subintendente alfandegário	14
關務監督 Comissário alfandegário	17
副關務監督 Subcomissário alfandegário	10
總數 Total	46

3 — 基礎職程

Carreiras de base

職級 \ 編制 Categorial\Quadro	一般基礎職程 Carreira geral de base
關務督察 Inspector alfandegário	39
副關務督察 Subinspector alfandegário	126
首席關員 Verificador principal alfandegário	437
一等關員 / 關員 Verificador de primeira alfandegário / Verificador alfandegário	973
總數 Total	1575

職級 \ 編制 Categorial\Quadro	專業職程 Carreira de especialistas
機械專業關務督察 Inspector alfandegário mecânico	2
機械專業副關務督察 Subinspector alfandegário mecânico	5
機械專業首席關員 Verificador principal alfandegário mecânico	8
機械專業一等關員 / 機械專業關員 Verificador de primeira alfandegário mecânico / Verificador alfandegário mecânico	20
總數 Total	35

第二十一章 — 澳門特別行政區海關

CAPÍTULO - 21 - SERVIÇOS DE ALFÂNDEGA DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

文職人員編制

Quadro de pessoal civil

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
主管 Chefia	-	廳長 Chefe de departamento	1
		處長 Chefe de divisão	1
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	12
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	2
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	7
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	4
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	9
		總數 Total	36

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第二十一章 — 澳門特別行政區海關

CAPÍTULO - 21 - SERVIÇOS DE ALFÂNDEGA DA REGIÃO ADMINISTRATIVA  
ESPECIAL DE MACAU

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	4
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔助人員 Técnico de apoio	5
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	12
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	13
	1	勤雜人員 Auxiliar	47
		總數 Total	81

**編制人員**  
**Pessoal do quadro**

**第二十二章 — 地球物理暨氣象局**  
**CAPÍTULO - 22 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS METEOROLÓGICOS E GEOFÍSICOS**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia		局長 Director	1
		副局長 Subdirector	1
		處長 Chefe de divisão	4
		中心主任 Chefe de centro	4 a)
		部門主任 Chefe de núcleo	1 a)
		科長 Chefe de secção	2
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	9
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução		翻譯員 Intérprete-tradutor	1
氣象員 Meteorologia		氣象高級技術員 Meteorologista	13
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	4
氣象員 Meteorologia		氣象技術員 Meteorologista operacional	46
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	15
		精密儀器保養助理技術員 Técnico auxiliar de manutenção de instrumentos de precisão	1 b)
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	8
		總數 Total	110

- a) 職級等同於組長。  
Equiparado a chefe de sector.
- b) 職位出缺時撤銷。  
Lugares a extinguir quando vagarem.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第二十二章 – 地球物理暨氣象局

**CAPÍTULO - 22 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS METEOROLÓGICOS E GEOFÍSICOS**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	11
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	1
氣象員 Meteorologia	-	氣象高級技術員 Meteorologista	8
	-	氣象技術員 Meteorologista operacional	10
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	2
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	5
運輸 Transporte	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	7
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	1
	1	勤雜人員 Auxiliar	3
		總數 Total	48

**編制人員**  
**Pessoal do quadro**

**第二十三章 — 旅遊局**  
**CAPÍTULO - 23 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE TURISMO**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Director	1
		副局長 Subdirector	2
		廳長 Chefe de departamento	7
		處長 Chefe de divisão	12
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	87
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	9
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	51
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	2
監察 Inspeção	-	督察 Inspector	50
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	52
	4	公關督導員 Assistente de relações públicas	30
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	60
	3	攝影師及視聽器材操作員 Fotógrafo e operador de meios audiovisuais	2
工務 Obras públicas	-	繪圖員 Desenhador	1
		總數 Total	366

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第二十三章 – 旅遊局

CAPÍTULO - 23 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE TURISMO

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	40
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	1
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	22
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	1
監察 Inspeção	-	督察 Inspector	36
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto técnico	66
	4	公關督導員 Assistente de relações públicas especialista	2
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	15
運輸 Obras públicas	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	30
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	2
	1	勤雜人員 Auxiliar	24
其他 Outro	-	個人勞動合同 CIT	9
		總數 Total	248

編制人員  
Pessoal do quadro

第二十四章 — 新聞局  
CAPÍTULO - 24 - GABINETE DE COMUNICAÇÃO SOCIAL

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia		局長 Director	1
		副局長 Subdirector	1
		廳長 Chefe de departamento	2
		處長 Chefe de divisão	5
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	15
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução		翻譯員 Intérprete-tradutor	4
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	13
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução		文案 Letrado	2
編輯人員 Pessoal de redacção		編輯 Redactor	2 a)
技術輔助人員 Técnico de Apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	9
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	14
		攝影師及視聽器材操作員 Fotógrafo e operador de meios audiovisuais	4
		總數 Total	72

a) 職位出缺時撤銷。

Lugares a extinguir quando vagarem.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第二十四章 — 新聞局

**CAPÍTULO - 24 - GABINETE DE COMUNICAÇÃO SOCIAL**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	13
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	3
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	36
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	10
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	4
		攝影師及視聽器材操作員 Fotógrafo e operador de meios	5
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	10
工人 Auxiliar	2	技術工人 Operário qualificado	3
	1	勤雜人員 Auxiliar	1
		總數 Total	86

**編制人員**  
**Pessoal do quadro**

**第二十五章 - 警察總局**

**CAPÍTULO - 25 - SERVIÇOS DE POLÍCIA UNITÁRIOS**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e Chefia	-	廳長 Chefe de departamento	1
	-	處長 Chefe de divisão	2
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	12
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Interprete-tradutor	5
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	12
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	11
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	2
		總數 Total	45

根據第83/2017 號保安司司長批示核准的第5/2009號行政法規

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
軍事化人員 Pessoal Militarizado		警務總長/副警務總長 Intendente/Subintendente	3
		警司/副警司 Comissário/Subcomissário	10
		警長/副警長/首席警員/一等警員/警員 Chefe/Subchefe/Guarda principal/Guarda de primeira/Guarda	32
刑事偵查人員 Pessoal de Investigação Criminal		督察/副督察 Inspector/Subinspector	7
		首席偵查員、一等及二等偵查員 Investigador principal/Investigador de 1.ª e 2.ª classe	14
消防局人員（軍事化人員） Pessoal do Corpo de (Militarizado)		消防總長/副消防總長 Chefe principal/Chefe-ajudante	1
		一等消防區長/副一等消防區長 Chefe de primeira/Chefe assistente	1
		消防區長/副消防區長/首席消防員/一等消防員/消防員 Chefe/Subchefe/Guarda principal/Guarda de primeira/Guarda	5
海關人員 Pessoal Alfandegário		關務總長/副關務總長 Intendente alfandegário/Subintendente alfandegário	1
		關務監督/副關務監督 Comissário alfandegário/Subcomissário alfandegário	1
		關務督察/機械專業關務督察/副關務督察/機械專業副關務督察/ 首席關員/機械專業首席關員/一等關員/機械專業一等關員/關員/ 機械專業關員 Inspector alfandegário/Inspector alfandegário mecânico/Subinspector alfandegário/Subinspector alfandegário mecânico/Verificador principal alfandegário/Verificador principal alfandegário mecânico/Verificador de primeira alfandegário/Verificador de primeira alfandegário mecânico/ Verificador alfandegário/Verificador alfandegário mecânico	5
		總數 Total	80

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第二十五章 – 警察總局  
CAPÍTULO - 25 - SERVIÇOS DE POLÍCIA UNITÁRIOS

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	2
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	2
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	2
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	6
	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	1
		總數 Total	13

編制人員  
Pessoal do quadro

第二十六章 — 博彩監察協調局  
CAPÍTULO - 26 - DIRECÇÃO DE INSPECÇÃO E COORDENAÇÃO DE JOGOS

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Director	1
		副局長 Subdirector	1
		廳長 Chefe de departamento	4
		處長 Chefe de divisão	1
		科長 Chefe de secção	3
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	6
傳譯及翻譯 Intérprete-tradutor	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	3
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	4
監察 Inspeção	-	督察 Inspector	159
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	10
		總數 Total	192

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第二十六章 – 博彩監察協調局

**CAPÍTULO - 26 - DIRECÇÃO DE INSPECÇÃO E COORDENAÇÃO DE JOGOS**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
顧問 Assessor	-	顧問 Assessor	1
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	52
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	16
監察 Inspeção	-	督察 Inspector	101
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	16
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	179
運輸 Transporte	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	2
	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	7
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	6
		總數 Total	380

**編制人員**  
**Pessoal do quadro**  
**第二十七章 — 海事及水務局**  
**CAPÍTULO - 27 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA**  
**第一組 — 海事及水務局**  
**DIVISÃO - 01 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia		局長 Director	1
		副局長 Subdirector	1
		廳長 Chefe de departamento	8
		處長 Chefe de divisão	16
		科長 Chefe de secção	5
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	30
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	2
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	6
政府船塢主管 Mestre das oficinas navais	-	政府船塢主管 Mestre das oficinas navais	3 a)
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	32
工務 Obras públicas	-	繪圖員 Desenhador	3
港務 Serviços portuários	-	海上交通控制員 Controlador de tráfego marítimo	18
		水文員 Hidrografo	6
		海事督導員 Mestrança marítima	11
		海事人員 Pessoal marítimo	106
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	53
		總數 Total	301

- a) 職位出缺時撤消。  
Lugares a extinguir quando vagarem.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第二十七章 – 海事及水務局

CAPÍTULO - 27 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	23
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução		翻譯員 Intérprete-tradutor	1
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	60
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	34
工務 Obras públicas		繪圖員 Desenhador	1
港務 Serviços portuários		海上交通控制員 Controlador de tráfego marítimo	24
		水文員 Hidrografo	9
		海事督導員 Mestrança marítima	1
		海事人員 Pessoal marítimo	88
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	13
運輸 Transporte		重型車輛司機 Motorista de pesados	6
		輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	8
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	77
	1	勤雜人員 Auxiliar	59
		工人 Operário	1
		總數 Total	405

第二十八章 — 澳門保安部隊事務局  
CAPÍTULO - 28 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

澳門保安部隊事務局人員編制  
QUADRO DE PESSOAL DA DSFSM

領導人員編制

Quadro de pessoal de direcção

官職及職程 Cargos e Carreiras	職位數目 Número de lugares
警務總監/消防總監 Superintendente-geral/Chefe-mor	1
副警務總監/副消防總監 Superintendente/Chefe-mor adjunto	1
總數 Total	

文職人員編制

Quadro de pessoal civil

人員組別 Grupo de Pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e Carreiras	職位數目 Número de lugares
主管 Chefia	-	廳長 Chefe de departamento	2
		處長 Chefe de divisão	8
		科長 Chefe de secção	15
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	24
護理人員 Enfermagem	-	護士長 Enfermeiro-chefe	1
		高級護士 Enfermeiro-graduado	1
		一級護士 Enfermeiro de grau I	7
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	11
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	24
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	60
		公關督導員 Assistente de relações públicas	5
電信 Telecomunicações	-	無線電通訊輔導技術員 Técnico-adjunto de radiocomunicações	2
工務 Obras públicas	-	技術稽查 Fiscal técnico	2
		繪圖員 Desenhador	2
資訊 Informática	-	資訊助理技術員 Técnico auxiliar de informática	4 a)
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	78
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	1 a)
		總數 Total	250

a) 職位出缺時撤消。

Lugares a extinguir quando vagarem.

第二十八章 — 澳門保安部隊事務局  
CAPÍTULO - 28 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

治安警察局人員編制  
QUADRO DE PESSOAL DO CPSP

表1 — 指揮部

Quadro 1 — Comando

官職及職程 Cargos e Carreiras	職位數目 Número de lugares
警務總監 Superintendente-geral	1
副警務總監 Superintendente	2
總數 Total	3

表2 — 高級職程

Quadro 2 — Carreiras superiores

官職及職程 Cargos e Carreiras	職位數目 Número de lugares
警務總長 Intendente	11
副警務總長 Subintendente	27
警司 Comissário	58
副警司 Subcomissário	59
總數 Total	155

表3 — 基礎職程

Quadro 3 — Carreiras de base

官職及職程 Cargos e Carreiras	職位數目 Número de lugares			
	普通 Ordinária	音樂 Músico	機械 Mecânico	無線電 Radiomontador
警長 Chefe	195	6	2	3
副警長 Subchefe	369	12	6	6
首席警員 Guarda principal	1013	37	12	12
一等警員 / 警員 Guarda de primeira / guarda	3738	15	30	24
總數 Total	5315	70	50	45

第二十八章 — 澳門保安部隊事務局  
CAPÍTULO - 28 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

消防局人員編制  
QUADRO DE PESSOAL DO CB

表1 — 指揮部

Quadro 1 — Comando

官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
消防總監 Chefe-mor	1
副消防總監 Chefe-mor adjunto	2
總數 Total	3

表2 — 高級職程

Quadro 2 — Carreiras superiores

官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
消防總長 Chefe principal	7
副消防總長 Chefe-ajudante	13
一等消防區長 Chefe de primeira	25
副一等消防區長 Chefe assistente	38
總數 Total	83

表3 — 基礎職程

Quadro 3 — Carreiras de base

官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
消防區長 Chefe	66
副消防區長 Subchefe	145
首席消防員 Bombeiro principal	338
一等消防員 / 消防員 Bombeiro de primeira / Bombeiro	954
總數 Total	1503

第二十八章 — 澳門保安部隊事務局  
CAPÍTULO - 28 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

澳門保安部隊高等學校之軍事化人員編制  
QUADRO DE PESSOAL MILITARIZADO DO ESFSM

官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
警務總監 / 消防總監 Superintendente-geral / Chefe-mor	1
副警務總監 / 副消防總監 Superintendente / Chefe-mor adjunto	1
警務總長 / 消防總長 Intendente / Chefe principal	2
副警務總長 / 副消防總長 Subintendente / Chefe-ajudante	4
警司 / 一等消防區長 Comissário / Chefe de primeira	3
副警司 / 副一等消防區長 Subcomissário / Chefe assistente	5
警長 / 消防區長 Chefe	9
副警長 / 副消防區長 Subchefe	3
首席警員 / 首席消防員 Guarda principal / Bombeiro principal	14
一等警員 / 一等消防員 / 警員 / 消防員 Guarda de primeira / Bombeiro de primeira / Guarda / Bombeiro	11
總數 Total	53

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第二十八章 – 澳門保安部隊事務局

CAPÍTULO - 28 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	60
護理人員 Enfermagem	-	一級護士 Enfermeiro de grau I	1
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	9
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	110
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	5	文案 Letrado	2
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	373
	4	公關督導員 Assistente de relações públicas	1
工務 Obras públicas	-	技術稽查 Fiscal técnico	17
	-	繪圖員 Desenhador	1
資訊 Informática	-	資訊助理技術員 Técnico auxiliar de informática	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	55
運輸 Transporte	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	32
	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	2
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	128
	1	勤雜人員 Auxiliar	256
保安學員 Instruendos	-	第27屆保安學員培訓課程學員 Instruendos do 27º Curso de Formação de Instruendos das Forças de Segurança de Macau	260
		總數 Total	1308

**編制人員**  
**Pessoal do quadro**

**第二十九章 — 勞工事務局**

**CAPÍTULO - 29 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Director	1
		副局長 Subdirector	2
		廳長 Chefe de departamento	6
		處長 Chefe de divisão	12
		科長 Chefe de secção	1 a)
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	75
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	7
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	35
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	1
督察 Inspector	-	督察 Inspector	101
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	41
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	38
		總數 Total	320

a) 職位於出缺時撤銷  
Lugares a extinguir quando vagarem.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第二十九章 – 勞工事務局

**CAPÍTULO - 29 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	92
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	3
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	54
督察 Inspector	-	督察 Inspector	22
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	138
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	23
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	16
	2	技術工人 Operário qualificado	2
	1	勤雜人員 Auxiliar	25
		總數 Total	375

編制人員  
Pessoal do quadro

第三十一章 — 地圖繪製暨地籍局  
CAPÍTULO - 31- DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CARTOGRAFIA E CADASTRO

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	—	局長 Director	1
		副局長 Subdirector	1
		廳長 Chefe de departamento	1
		處長 Chefe de divisão	4
		科長 Chefe de secção	2
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	9
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	—	翻譯員 Intérprete-tradutor	2
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	2
地形測量員 Topógrafo	—	地形測量員 Topógrafo	28
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	2
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	14
		總數 Total	66

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第三十一章 — 地圖繪製暨地籍局

**CAPÍTULO - 31 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CARTOGRAFIA E  
CADASTRO**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	20
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	4
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto técnico	9
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	6
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	2
	1	勤雜人員 Auxiliar	34
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	1
地形測量員 Topógrafo	-	地形測量員 Topógrafo	12
運輸 Transporte	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	2
	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	15
		總數 Total	105

**編制人員**  
**Pessoal do quadro**

**第三十二章 – 司法警察局**  
**CAPÍTULO - 32 - POLÍCIA JUDICIÁRIA**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Director	1
		副局長 Subdirector	2
		廳長 Chefe de departamento	7
		處長 Chefe de divisão	20
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	108
刑事偵查人員 Investigação criminal	-	督察 Inspector	23
		副督察 Subinspector	45
		刑事偵查員 Investigador criminal	880
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	24
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	54
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	8
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	46
刑事技術輔導員 Adjunto-técnico de criminalística	-	刑事技術輔導員 Adjunto-técnico de criminalística	76
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	57
資訊人員 Informática	-	資訊助理技術員 Técnico auxiliar de informática	4 a)
		總數 Total	1355

a) 職位出缺時撤銷。  
Lugares a extinguir quando vagarem.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第三十二章 - 司法警察局  
CAPÍTULO - 32 - POLÍCIA JUDICIÁRIA

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	35
刑事偵查人員 Investigação criminal	-	副督察 Subinspector	1
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	7
技術員 Técnco	5	技術員 Técnico	23
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	4
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	41
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	56
資訊人員 Informática	-	資訊助理技術員 Técnico auxiliar de informática	1
重型車輛司機 Motorista de pesados	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	11
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	19
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificados	32
	1	勤雜人員 Auxiliar	61
		總數 Total	291

**編制人員**  
**Pessoal do quadro**

**第三十三章 — 環境保護局**  
**CAPÍTULO - 33 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE PROTECÇÃO AMBIENTAL**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Director	1
		副局長 Subdirector	2
		廳長 Chefe de departamento	4
		處長 Chefe de divisão	8
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	29
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	2
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	17
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	14
監察 Inspeção	-	督察 Inspector	9
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	10
工務 Obras públicas	-	技術稽查 Fiscal técnico	9
資訊人員 Informática	-	資訊助理技術員 Técnico auxiliar de informática	1 a)
		總數 Total	107

- a) 職位出缺時撤銷。  
Lugar a extinguir quando vagar.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第三十三章 – 環境保護局

**CAPÍTULO - 33 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE PROTECÇÃO AMBIENTAL**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	72
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	37
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	50
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	3
工務 Obras públicas	-	技術稽查 Fiscal técnico	18
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	1
	1	勤雜人員 Auxiliar	24
重型車輛司機 Motorista de pesados	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	6
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	13
市政機構監督 Fiscal das Câmaras Municipais	-	監督 Fiscal	2
監察 Inspeção	-	督察 Inspector	5
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	2
其他 Outras	-	法律顧問 Assessor jurídico	2
其他 Outras	-	專業技術人員 Trabalhador técnico	1
		總數 Total	236

**編制人員**  
**Pessoal do quadro**

**第三十四章 – 法務局**  
**CAPÍTULO - 34 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS DE JUSTIÇA**  
**第一組 – 法務局**  
**DIVISÃO - 01 - SERVIÇOS DE ASSUNTOS DE JUSTIÇA**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Director	1
		副局長 Subdirector	3
		廳長 Chefe de departamento	8
		處長 Chefe de divisão	11
登記官及公證員 Conservador e Notário	-	登記官及公證員 Conservador e notário	4
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	98
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	32
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	25
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	8
資訊 Informática	-	資訊助理技術員 Técnico auxiliar de informática	3 a)
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	30
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	26
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	1 a)
		總數 Total	250

- a) 職位於出缺時撤銷。  
Lugares a extinguir quando vagarem.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第三十四章 – 法務局

CAPÍTULO - 34 - DEIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS DE JUSTIÇA

第一組 – 法務局

DIVISÃO - 01 - SERVIÇOS DE ASSUNTOS DE JUSTIÇA

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	39
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	11
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	16
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	10
工人 Operário	1	勤雜人員 Auxiliar	27
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução		文案 Letrado	1
		翻譯員 Intérprete-tradutor	2
		登記官 Conservador	1
		首席助理員 Ajudante principal	1
		法律專家 Jurista	6
重型車輛司機 Motorista de pesados		重型車輛司機 Motorista de pesados	1
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros		輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	26
		總數 Total	141

編制人員  
Pessoal do quadro

第三十四章 — 法務局  
CAPÍTULO - 34 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS DE JUSTIÇA  
第二十一組 — 登記及公證機關  
DIVISÃO - 21 - SERVIÇOS DOS REGISTOS E DO NOTARIADO

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
登記官及公證員 Conservador e notário	-	登記官或公證員 Conservador ou notário	9
登記局及公證署人員 Oficial dos registos e notariado	-	首席助理員 Ajudante principal	13
		一等助理員 Primeiro-ajudante	20
		二等助理員 Segundo-ajudante	61
		繕錄員 Escriturário	40
		總數 Total	143

**編制人員**  
**Pessoal do quadro**

**第三十五章 - 土地工務運輸局**

**CAPÍTULO - 35 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE SOLOS, OBRAS PÚBLICAS E TRANSPORTES**

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Director	1
		副局長 Subdirector	2
		廳長 Chefe de departamento	7
		處長 Chefe de divisão	11
		組長 Chefe de sector	1
		科長 Chefe de secção	8
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	59
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	6
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	11
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	2
監察 Inspeção	-	督察 Inspector	2
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	31
地形測量 Topografia	-	地形測量員 Topógrafo	6
工務 Obras públicas	-	技術稽查 Fiscal técnico	20
		繪圖員 Desenhador	14
資訊 Informática	-	資訊助理技術員 Técnico auxiliar de informática	2 a)
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	85
運輸 Transporte	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	1 a)
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	1 a)
	1	勤雜人員 Auxiliar	2 a)
總數 Total			272

- a) 職位出缺時撤銷。  
Lugares a extinguir quando vagarem.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第三十五章 - 土地工務運輸局  
CAPÍTULO - 35 - DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE SOLOS, OBRAS PÚBLICAS E  
TRANSPORTES

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
顧問 Consultor	-	顧問 Consultor	2
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	123
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	39
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Interprete-tradutor	13
		文案 Letrado	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	85
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	62
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	5
	1	勤雜人員 Auxiliar	44
地形測量 Topografia	-	地形測量員 Topógrafo	1
工務 Obras públicas	-	技術稽查 Fiscal técnico	6
		繪圖員 Desenhador	6
運輸 Transportes	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	3
		輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	18
總數 Total			408

編制人員  
Pessoal do quadro

第三十七章 — 體育局  
CAPÍTULO - 37 - INSTITUTO DO DESPORTO

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	局長 Presidente	1
		副局長 Vice-presidente	2
		廳長 Chefe de departamento	5
		處長 Chefe de divisão	11
醫護人員 Pessoal médico	-	醫生職程 Carreira médica	5
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	28
高級衛生技術員 Técnico superior de saúde	-	高級衛生技術員 Técnico superior de saúde	8
護理人員 Enfermagem	-	護士 Enfermeiro	6
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	4
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	25
衛生技術人員 Técnico de saúde	-	診療技術員 Técnico de diagnóstico e terapêutica	2
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 Letrado	1
技術輔導人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	23
	4	公關督導員 Assistente de relações públicas	3
	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	29
		總數 Total	153

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第三十七章 – 體育局

CAPÍTULO - 37 - INSTITUTO DO DESPORTO

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	25
高級衛生技術員 Técnico superior de saúde	-	高級衛生技術員 Técnico superior de saúde	6
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	63
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	32
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	33
繕錄打字員 Escriturário dactilógrafo	-	繕錄打字員 Escriturário dactilógrafo	1
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	47
	1	勤雜人員 Auxiliar	67
重型車輛司機 Motorista de pesados	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	10
輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	-	輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	3
		總數 Total	287

編制人員  
Pessoal do quadro

第三十八章 — 文化局  
CAPÍTULO - 38 - INSTITUTO CULTURAL

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e Chefia	-	局長 Presidente	1
		副局長 Vice-presidente	2
		廳長 Chefe de departamento	8
		處長 Chefe de divisão	16
		科長 Chefe de secção	2 a)
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	51
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	5
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	11
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	文案 letrado	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	53
		公關督導員 Assistente de relações públicas	1
工務 Obras públicas	-	繪圖員 Desenhador	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	77
		攝影師及視聽器材操作員 Fotógrafo e operador de meios audiovisuais	1
		照相排版員 Operador de fotocomposição	1
		總數 Total	231

a) 於相關組織附屬單位撤銷時予以取消的職位。

Lugares a extinguir à medida que foram extintas as subunidades orgânicas correspondentes.

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第三十八章 – 文化局  
CAPÍTULO - 38 - INSTITUTO CULTURAL

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
高級技術員 Técnico superior	6	高級技術員 Técnico superior	106
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	4
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	240
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	191
		公關督導員 Assistente de relações públicas	2
工務 Obras públicas	-	繪圖員 Desenhador	1
技術輔助人員 Técnico de apoio	3	行政技術助理員 Assistente técnico administrativo	50
		攝影師及視聽器材操作員 Fotógrafo e operador de meios audiovisuais	18
		照相排版員 Operador de fotocomposição	2
繕錄兼打字員 Escriturário-dactilógrafo	-	繕錄兼打字員 Escriturário-dactilógrafo	1
運輸 Transporte	-	重型車輛司機 Motorista de pesados	16
		輕型車輛司機 Motorista de ligeiros	9
工人 Operário	2	技術工人 Operário qualificado	27
	1	勤雜人員 Auxiliar	60
其他 Outras		專業技術人員 Técnico especializado	2
		中學教育一級教師 Docente do ensino secundário de nível 1	16
		中學教育二級教師 Docente do ensino secundário de nível 2	19
		中學教育三級教師 Docente do ensino secundário de nível 3	4
		教師 Professor	1
		戲劇學校創作指導 Consultor para a área criativa da Escola de Teatro	1
		舞蹈學校校長 Director da Escola de dança	1
		舞蹈學校舞蹈編導 Coreógrafa da Escola de Dança	1
		總數 Total	772

編制外人員  
Pessoal fora do quadro

第三十八章 – 文化局  
CAPÍTULO - 38 - INSTITUTO CULTURAL  
文化遺產委員會  
CONSELHO DO PATRIMÓNIO CULTURAL

人員組別 Grupo de pessoal	級別 Nível	官職及職程 Cargos e carreiras	職位數目 Número de lugares
領導及主管 Direcção e chefia	-	秘書長 Secretário-geral	1
傳譯及翻譯 Interpretação e tradução	-	翻譯員 Intérprete-tradutor	1
技術員 Técnico	5	技術員 Técnico	5
技術輔助人員 Técnico de apoio	4	技術輔導員 Adjunto-técnico	2
		總數 Total	9